



Літаратура і мастацтва

газета творчай інтэлігенцыі Беларусі

15 ВЕРАСНЯ 2000г.

№ 37/4069

КОШТ 100 РУБ.

НЯБОЖЧЫК ВЯРТАЎСЯ ДАДОМУ

Вершы Рыгора БАРАДУЛІНА

4

КУСЕЛЬ ХЛЕБА

Васіль ТКАЧОЎ:

“Ну, вось: і ў мяне, як некалі
ў дзеда і бацькі, ёсць свой агарод.
Пляц. Іншы раз пагляджу ранкам,
як плавае-купаецца ён у тумане,
грэшнай справай, бывае,
і падумаю: а навошта ён мне,
пісьменніку, маё ж месца
працы — стол?”

5

СТРАЛЯЙ У СЭРЦА, ПЕЦЯ...

Апавяданне Івана СТАДОЛЬНІКА

9

ТЭАТР СТРАЧАНАГА ЗАЛЮСТАРЭЧЧА

Вольга БАРАБАНШЧЫКАВА:

“А імёны, твары маладых
купалаўцаў пачынаюць
запамінацца: на міжнародным
фэстывалі “Славянскія
тэатральныя сустрэчы” Брагіня
ў выкананні С. Кажамякінай была
прызнана лепшым дэбютам;
прывезлі ў Мінск дыпламы
з Першага міжнароднага
тэатральнага фэстывалю “На
Волзе”, што адбыўся ў Тальяці,
маладыя акцёры-купалаўцы
С. Анікей і А. Малчаная...”

11

ВЕЧНЫ ВЯРТАЛЬНІК У КАРАЛІШЧАВІЦКІМ ЛЕСЕ

Алесь ЖУК —
пра Мікалая УЛАШЧЫКА

14

БУДЗЬМА РАЗАМ!

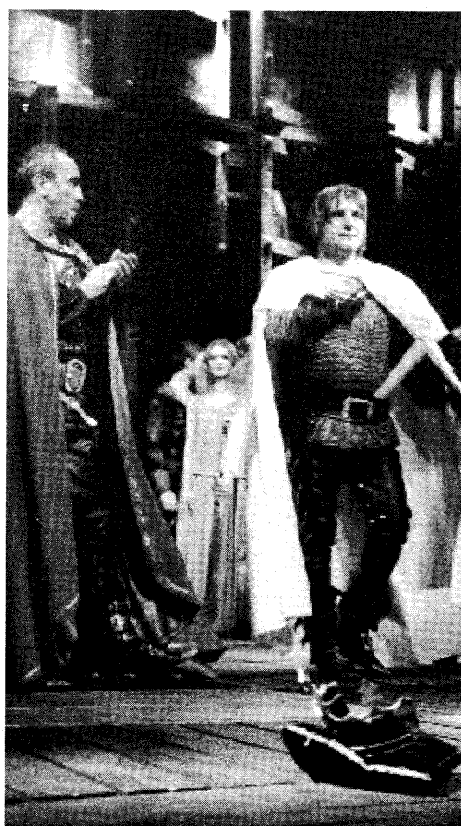
Шаноўныя чытачы! Пачалася падпіска на “ЛіМ” на чацвёрты квартал 2000 года. Аформіць падпіску можна ў любым паштовым аддзяленні. Кошт індыўідуальнай падпіскі на адзін месяц — 500 рублёў, на квартал — 1 500 рублёў. Кошт ведамаснай падпіскі на месяц — 1 300 рублёў, на квартал — 3 900 рублёў.

Наш індекс — 63856.



На скрыжаванні стагоддзяў

КУПАЛАЎСКАМУ ТЭАТРУ — 80!



“Князь Вітайт”, Купалаўскі тэатр.

Фота А. МАЦЮША

Ці заўважалі вы калі-небудзь, што Нацыянальны акадэмічны тэатр імя Янкі Купалы ўзвышаецца на скрыжаванні дарог? У любой вёсцы ў такім месцы звычайна стаіць крыж, а ў горадзе — Тэатр. Калі згадаць біблейскую гісторыю, то першы горад у свеце быў пабудаваны забойцам Каінам. Дык што тэатр — забаўка нячыстага? Ніколькі. Тэатр, як лічыў Гоголь, зусім не дробязь, не пустая рэч, калі мець на ўвазе тое, што ў ім не падобныя адзін на аднаго людзі могуць нечакана ўзрушыцца адным узрушэннем, заплакаць аднымі слязьмі і засмяцца адным агульным смехам. “Гэта такая кафедра, з якой можна многа сказаць свету дабрыйні”.

Не дзіва, што будынак Мінскага гарадскога тэатра, пастаўлены на скрыжаванні дарог, стаў сапраўдным блашаваным месцам для Беларускага дзяржаўнага тэатра, які адкрыўся тут 14 верасня 1920 года. Разам з дрэвамі, якія раслі ў былым Аляксандраўскім скверыку, тэатр мусіў дасягнуць вяршынь сцэнічнага мастацтва: намаганні славутага Е. Міровіча, таленавітай беларускай трупы, якую склалі акцёры Першага беларускага таварыства драмы і камедыі пад кіраўніцтвам Ф. Ждановіча, не маглі не зрабіць тэатр першым. Калі ўяўляеш, колькі стагоддзяў існуе Тэатр увогуле, восемдзесят пражытых купалаўцамі гадоў здаюцца толькі кропелькай у моры — у моры Вечнасці. Аднак Нацыянальны тэатр імя Янкі Купалы з’яўляецца сапраўдным нацыянальным здабыткам беларусаў у XX стагоддзі! І, можа, цяпер не выпадае згадаць прозвішчы ўсіх яго самабытных акцёраў-асобаў, назвы мноства спектакляў, некаторыя з якіх шмат гадоў не сышодзілі з рэпертуару. Веру, што людзі, якія любяць Купалаўскі тэатр, усё гэта ведаюць. Проста ў думках падыздем да тэатра, памаўчым.

...Цікава, а якой была восень 14 верасня восемдзесят гадоў таму? Ці заўважалі яе мінчукі, якія беглі на святочнае адкрыццё Беларускага дзяржаўнага тэатра “з удзелам усяго складу беларускай, рускай і яўрэйскай труп, усяго хору і сімфанічнага аркестра”, які згадваецца ў пажоўклых афішы? Восень 14 верасня 2000 года здаецца вельмі халоднай і сумнай. Мо таму, што на сцэне Купалаўскага цяпер паказвае свой спектакль швейцарскі тэатр “Расін” (прывітанне забытым антрэпрызам Мінскага гарадскога тэатра), і толькі праз некалькі дзён юбілейны сезон у Купалаўскім тэатры адкрые “Паўлінка”. Дні пабегу як заўсёды, прэм’еры, вечарыны, гастролі, і тэатр не заўважыць як апынецца ў новым стагоддзі.

В. БАРАБАНШЧЫКАВА



КОЛА ДЗЁН

Верасень — месяц бульбяны, час салодкіх успамінаў:
"Ах ты, мілая картошка..."

Адзін беларус, згадваючы сваю паездку на аўтамабілі па Германіі, Францыі і Галандыі, здзіўляўся, што нідзе не бачыў на палатках (надзіва дагледжаных, чыстых ад пустазелля) згорбленых постацей людзей з матыкамі — там усё робілі машыны. А ў нас? А ў нас на калгасных загонах і прыватных сотках з вясны да позняе восені над барознамі бульбы ды буракоў гарбеюць тысячы — ды што тысячы! — мільёны людзей. Цяжкая знясіпваючая праца аніяк не дадае нашым людзям фізічнага здароўя. Больш за тое. Яна цягам вясны, лета і восені (пасадзіць, прапалоць, акучыць, пратруціць, апрацаваць супраць фітафторы і г.д.) не толькі знясіляе, але і атупляе, забірае час, не пакідае яго на кнігу, тэатр, мастацкую выставу. Чалавек перастае бачыць неба, бачыць вышыню — зрок скіраваны ў зямлю, у раллю.

Чалавек робіцца цёплым і сляпым, быццам крот...
Гарбеем мы ўсе: вяскоўцы і гараджане, старыя і малыя, рабочыя і людзі інтэлігентнай працы — настаўнікі, урачы, журналісты, музыканты, артысты, пісьменнікі. Гарбеем і радуемся: будзем з бульбачкай, агурочкам, цыбулькай, яблычкам...

Бульбяны месяц верасень тут асабліва красамойны...

НЮАНС ТЫДНЯ

22 верасня ў Шклове пройдуць "Дажынікі-2000". У дні фестывалю-ярмаркі ў Шклоў з'едзца прыкладна 3,5 тысячы чалавек — дэлегацыя ад абласцей (па 75 чалавек), 500 артыстаў, каля 1000 работнікаў гандлю, 300 удзельнікаў фальклорнага фестывалю "Вянок дружбы", госці з-за мяжы. Сярод апошніх будуць і палякі. Яны зацікаўлены, бо ў Польшчы такія мерапрыемствы не праводзяцца. Чаму? Ды бадай таму, што вымагаюць немалых выдаткаў. А палякі, дзякаваць Богу, навучыліся лічыць грошы. Мы ж — багатыя. Прынамсі, на тое, каб сустрэць, прыняць і стварыць гасцам належныя ўмовы ў Шклове на час свята, дзяржава выдзеліла 59 мільянаў рублёў...

СТРУКТУРА ТЫДНЯ

Новая арганізацыйная структура з'явілася ў Садаўжэнскай Незалежнай Дзяржаве. Называецца яна Саветам упраўляючых справам прэзідэнтаў краін СНД. Чым будзе займацца савет? Адным з першых праектаў, які мяркуе ён ажыццявіць, стане арганізацыя адпачынку дзяцей з краін СНД у славуны калісці "Артакс". Добрая справа, вядома. Ды толькі ўзнікае ўсё ж пытанне: а без новай структуры рабці гэта нельга было?

КАЛІДОР ТЫДНЯ

У Санкт-Пецярбургу прайшла другая міжнародная Еўра-Азіяцкая канферэнцыя па транспарце. На ёй абмяркоўвалася пагадненне аб праекце развіцця так званага Паўночнага чыгуначнага калідора. Мяркуецца, што маршрут яго пралёжа ад кітайскага порта Ляньюнган праз Казахстан, Расію, Беларусь, Польшчу і Германію з выходам на еўрапейскія порты Роттэрдам ці Рамбург. У гэтым шматтысячакіламетровым калідоры шэсць кіламетраў будзе беларускімі. Толькі вось ці стане гэты ўчастак сапраўды цывілізаваным, добраўпарадкаваным і, натуральна, платным калідорам, ці так і застанецца звычайным, нічымным прахадным дваром?

ЗРУХ ТЫДНЯ

Друк паведамляе, што з 1998 года дэмаграфічная сітуацыя ў Беларусі нібыта пачала мяняцца ў лепшы бок. Прынамсі, у той год быў адзначаны мінімальны, але ўсё ж рост нараджальнасці — на 0,5 на 1000 чалавек насельніцтва. Дэмаграфіі і медыкі лічаць гэтую тэндэнцыю станоўчай. Але яна можа і не даць плёну, бо — амаль 70 працэнтаў будучых нашых мам маюць розныя паталогіі, толькі 20 працэнтаў родаў праходзяць нармальна, колькасць абортару ў паўтары раза перавышае колькасць родаў, пераважная большасць дзячыхнак-падлеткаў нездаровыя. Адзначаны станочны зрух, такім чынам, калі не прыняць неадкладных захадаў, можа страціць свой плюсовы знак і набыць мінусовы...

ШОУ ТЫДНЯ

"У мінулыя суботу Купалаўскі тэатр стаў эпіцэнтрам прыгажосці. Цягам шасці гадзін кампетэнтнае журы адбірава прэтэндэнтаў на ўдзел у конкурсе "Супермадэль свету", які адбудзецца 29 верасня ў Маскве. Амаль 700 красунь ва ўзросце ад 14 да 25 гадоў прайшлі перад журы..." Такую вось газетную інфармацыю, спадары. Ад усяго гэтага — сумна, горка і крыўдна. Сумна, што такая падзея трапіла на першую паласу паважнай газеты. Горка, што гэтае сумнеўнае шоу адбываецца на Акадэмічнай Купалаўскай сцэне. А крыўдна — за ўсіх нас. Вось і мы ўжо, дайце веры, ладзім і афішуем гэтую заходнюю дурноту... А па якойсьці патаемнай асацыяцыі прыходзіць згадка аб тым, што ў нашых дзіцячых дамах сёння — 130 тысяч сірот, пераважная большасць якіх — сіроты пры жывых маці...

НЕДАЎМЕННЕ ТЫДНЯ

"Белорусская нива" 12 верасня ў сваёй традыцыйнай "шапцы" піша: "Между тем нынешние показатели пока не дотягивают до прошлогодних. Правда, как заверил правительство министр сельского хозяйства и продовольствия Вадим Попов, годовые планы будут выполнены. Но, как говорят белорусы, дай Бог чутая бачыць. Осенних работ на селе еще непочатый край". Бянтэжыць тут вось гэтая заўвага: "как говорят белорусы". Хто яны і дзе жывуць, гэтыя беларусы? І хто гэта згадвае іх? Калі б беларус, дык напісаў бы, скажам, так: "как говорим мы, белорусы", ці "как говорят наши люди". Значыць, пісаў не беларус. І для каго пісаў? Такаса ж — не для беларусаў. Дык што ж атрымліваецца, браткі-беларусы? Дзе, у якой краіне мы жывём? І што гэта за газета, якая выходзіць тут, на гэтай зямлі, і мае назву "Белорусская нива"?

СУСТРЭЧА ТЫДНЯ

У мінулыя пятніцу ў Доме ўрада адбылася сустрэча новага намесніка прэм'ер-міністра М. Дземчука з кіраўнікамі Беларускай канфедэрацыі творчых саюзаў. Інфармацыя аб сустрэчы з'явілася на старонках многіх газет. Але, на жаль, інфармацыя вельмі скупая. Аб тым, хто браў удзел у ёй і аб чым канкрэтна гаварылася там, невядома: афіцыйнае бязподпіснае газетнае паведамленне вытрымана ў лепшых савецкіх традыцыях — сціслае і занадта абагульненае...

ПРЭПАРАТ ТЫДНЯ

Вучоны Беларускі інстытут радыяцыйнай бяспекі сумесна з калегамі з Аўстрыі і Германіі распрацавалі прэпарат "Віталект". Ён выпускаецца ў выглядзе вітамінна-мінеральнай дабавкі ў харчовы рацыён чалавека і эфектыўна спрыяе ачышчэнню арганізма ад радыенуклідаў. За гэта вучоным будуць удзячны тысячы людзей, асабліва тыя, што жывуць на забруджаных пасля Чарнобыля тэрыторыях. Хай жа толькі яго будзе ўдосталь і па даступнай цане.

ЦЫТАТА ТЫДНЯ

"Литературная газета" (Масква) дае ў кожным сваім нумары традыцыйны "Парад цытат". У "ЛГ" N 36 (5802) за 6—12 верасня г.г. сярод карговай падборкі цытат ад належных дзяржсакратара Саюза Беларусі і Расіі П. Барадзіну. Гучыць яна так: "Такого бардака, як у Савеце Расіі і Беларусі, нідзе не бачыў, хаця і аб'ехаў увесь свет".

СВЯТЫ

На радзіме першадрукара

Своеасаблівым працягам Дня беларускага пісьменства стала скарынаўскае свята кнігі, якое прайшло ў мінулыя нядзелю на радзіме ўсходнеславянскага першадрукара ў старажытным Полацку. Гэта ўжо дваццатае свята, якое, па традыцыі, адкрываецца на цэнтральнай плошчы горада ля помніка Францішку Скарыне і працягваецца ў бібліятэках, музеях, на адкрытых пляцоўках.

На гэты раз для ўдзелу ў фэсце разам з палачанамі прыехалі госці — дэлегацыя Саюза беларускіх пісьменнікаў на чале з намеснікам старшыні саюза Навумам Гальпяровічам, у складзе якой былі пісьменнікі-землякі, ганаровы грамадзянін Полацка Аляксандр Савіцкі, Іван Стадолнік, начальнік упраўлення Дзяржкамдруку Мікалай Станкевіч, старшыня ваенна-шэфскай камісіі Саюза пісьменнікаў Яўген Каршукоў.

На плошчы ажылі героі свай даўніны — Францішак Скарына, Сімяон Полацкі, Еўфрасіння Полацкая — у выкананні самадзейных артыстаў у вялікім тэатральна-зававым прадстаўленні. Затым выступалі госці і мясцовыя літаратары. Дарэчы, сёння на Полаччыне жывуць і працуюць пісьменнікі Герман Кірылаў, Ірына Жарнасек, Лера Сом, Лявон Неўдаха, Ірына Дарафейчук і іншыя, тут плёна дзейнічае літаб'яднанне "Надзвінне", філіял абласнога аддзялення Саюза пісьменнікаў, літаратурны саюз "Полоцкая вётва", Таварыства вольных літаратараў. Мясцовая друкарня імя Ф. Скарыны выпусціла шэраг кніг мясцовых літаратараў, альбом песень вядомага самадзейнага кампазітара Мікалая Патрэнігі.

Цікавыя сустрэчы гасцей і ўдзельнікаў свята адбыліся ў цэнтральнай бібліятэцы горада, у музеі беларускага кнігадрукавання. Пад сцяпеннямі Сафійскага сабора гучала арганная музыка.



Свята засведчыла, што на радзіме першадрукара шануюць роднае слова, кнігу, дбаюць пра традыцыі, духоўнасць беларускага народа. Нездарма з вуснаў гэтай

прагучала прапанова зрабіць Скарынаўскі кніжны кірмаш усебеларускім, прыцягваючы да яго ўдзелу лепшыя артысты і мастацкія калектывы краіны, кнігавыдаўцоў, паліграфістаў.

Н. К.

На здымках: у час сустрэчы ў цэнтральнай бібліятэцы Полацка.

Фота К. ЖАРНАСЕКА

У Саюзе беларускіх пісьменнікаў

Цікава прайшла вечарына ў Доме літаратара, прысвечаная 50-гадоваму юбілею Таліны Каржанеўскай. Цёплыя словы ў адрас юбіляркі казаў народны паэт Беларусі Ніл Гілевіч, пісьменнікі Аляксандр Савіцкі, Уладзімір Глушакоў, Навум Гальпяровіч, Аляксандр Пісьмянкоў, землякі пісьменніцы са Слуцка, прадстаўнікі рэдакцыі часопіса "Роднае слова", дырэктар абласной бібліятэкі імя А. Пушкіна Наталля Чуева. У вечарыне бралі ўдзел ансамбль "Менскі гармонік", самадзейныя артысты, школьнікі, заслужаныя артысты Беларусі Аляксандр Лявончык, Уладзімір Мішчанюк, жаночы клуб "Клео" і іншыя.

На вечарыне Галіне Каржанеўскай быў уручаны ганаровы знак Дзяржкамдруку, ганаровая грамата Саюза беларускіх пісьменнікаў, былі зачытаны віншавальныя тэлеграмы ад Палаты прадстаўнікоў Нацыянальнага Сходу, міністра культуры А. Сасноўскага.



У школах Мінска ў гэтыя дні праходзяць тыдні беларускай мовы і літаратуры, прысвечаныя Дню беларускага пісьменства. У 45-й школе адбылася сустрэча Навума

Гальпяровіча і Яўгена Каршукова з вучнямі старэйшых класаў. Госці разказалі пра гісторыю старэйшага на Беларусі творчай арганізацыі, прычыталі свае творы, адказалі на пытанні школьнікаў.

Н. К.

АНОНС

Уверцюрэ сезона

Ці не падаецца ўважлівым сталічным жыхарам, што ў сувесці афіш новага канцэрта-тэатральнага сезона часосці не хапае? Бо на самрэж: не хапае! Улюбёнец самай шырокай публікі Дзяржаўны музычны тэатр Беларусі, які многія мінулыя, паводле нядульнай звычкі, усё яшчэ называюць тэатрам музыкамедыі, не спяшаецца запрашаць глядачоў на сустрэчу ў новым сезоне.

Што ж, ён як ніколі доўга, да канца ліпеня, даваў спектаклі ў Мінску. Але час летніх адпачынкаў мінуў, і артысты зноў рыхтуюцца да выхаду на сцэну. Як паведаміў нам галоўны дырэктар Дзяржаўнага музычнага тэатра Аляксандр Сасноўскі, новы творчы год плануецца пачаць нетрадыцыйна: гастролямі. Па запрашэнні кіраўніцтва Мінскага абласнога філармоніі на чале з дырэктарам Уладзімірам Браілоўскім калектывы вы-



ступіць у горадзе на Дняпры. Мяркуецца, што на сцэне знанага палаца "Хімікаў" будуць паказаны папулярныя "іскрынікі" рэпертуару, у тым ліку гала-канцэрт зорак беларускай аперэты і вечар балета. Пачатак гэтага творчага

візіту да магіляўчан прызначаны на 18 верасня.

С. Б.

На здымку: "зітом" сёлетняга рэпертуару зрабіла калічная опера Ц. Хрэнікова "Даратэя".

Фота В. СТРАЛКОўСКАГА

"Белая вежа" Вітаўта

Штогод міжнародны тэатральны фестываль "Белая вежа" адбываўся ў кастрычніку. Сёлета заснавальнік фестывалю — Брэсцкі абласны тэатр драмы і музыкі, Брэсцкі абласны тэатр лялек — вырашылі правесці фестываль раней, месяцам больш чыплым. Але, так бы мовіць, ад накіраванага не збязіш: у гэтым годзе вераснёўскае надвор'е занеда падобнае на кастрычніцкае.

Хаця, у якіх 6 месяцаў не адбываўся фестываль, ён заўсёды заставаўся святам. Святам для гараджан, для многіх тэатральных калектываў, на сённяшні дзень фестываль — адзіная магчымасць убачыць акцёрскія і рэжысёрскія здарыткі іншых тэатраў. А сёлета ў "Белай вежы" (8—13 верасня) бралі ўдзел тэатры з многіх краін свету. Як заўсёды ў рамках фестывалю ішлі дзве паралельныя праграмы — тэатраў драматычных і лялечных. Прыёма, што Гран-пры

ў праграме драматычных тэатраў атрымалі калупаўцы. Па традыцыі калупаўцы Белай вежы штогод ставілі галоўны спектакль фестывалю. Сёлета гэта быў спектакль, адзначаны ўжо неаднойчы спектаклем В. Раеўскага "Князь Вітаўт". Прыхільнікі драматычнага мастацтва былі ўсхваляваны прыездам у Брэст Вільнюскага дзяржаўнага тэатра моладзі, які тры гады таму быў адзначаны Гран-пры фестывалю за спектакль "Іванаў". Сёлета вядомы рэжысёр А. Латанс паказаў "Рычарда III" (спектакль быў адзначаны дыпламам "за лепшае арыгінальнае вырашэнне класічнага твора"). Напружаны фестывальны прагляд спектакль "Шагал... Шагал" у рэжысёры В. Баркоўскага не менш чыпер тытулаванага Коласаўскага тэатра (дыплом журы і Фонду культуры). Лепшым тэатральным эксперымантам была прызнана пастаўка "Шыняля" балгарскім тэатрам "Крэда", дып-

ломам "за яркі акцёрскі ансамбль" быў уганараваны польскі тэатр "Правізорыум", які паказаў "Фэрдыдурке" Гамбровіча. Лепшым дэбютам фестывалю была прызнана "Палачанка" Н. Грбаценкі ("Палачанка", ТЮГ). Грэба адзначыць, што ў гэты раз журы не вызначала лепшых выканаўцаў мужчынскай і жаночай роляў.

У праграме лялечных тэатраў Гран-пры атрымаў італьянец Мадэана Вінетта за спектакль "Падкідыш у хаце д'ябла". Былі адзначаны таксама і беларускія лялечныя калектывы: дыплом "за лепшае пластычнае вырашэнне" атрымаў Брэсцкі абласны тэатр лялек за спектакль "Пітэр Пэн", лепшымі акцёрамі былі прызнаны Г. Баркоўска і А. Сцешу ў спектаклі "Чырвоныя каптуркі" Магілёўскага абласнага тэатра лялек (рэж. А. Жукіда).

В. Б.

ВІЦЕБШЧЫНА...

У Браславе шануюць творцаў

Браслаўскі краязнаўчы музей падрыхтаваў выставу да 100-гадовага юбілею мастака Пётры Сергіевіча, які нарадзіўся ў вёсцы Стаўрова на Браслаўшчыне. Сергіевіча называюць хрэстаматыйным класікам за ягоныя цудоўныя ілюстрацыі да школьных падручнікаў па гісторыі і літаратуры. Усяго мастак стварыў болей за 600 палатнаў. Пятнаццаць жывапісных і графічных работ захоўваюцца ў Браславе. На выставе экспануюцца і асабістыя рэчы мастака, які незадоўга да смерці (памёр у 84-ым, пахаваны ў Вільні) прыязджаў развітацца з землякамі.

Улада і мова

Старшыня Віцебскай гарадской рады ТБМ імя Скарыны Вялічын Арлоў звярнуўся з адкрытым лістом да старшыні Віцебскага абласнога Савета дэпутатаў А. Ацясава. Арлоў не згодны са сцвярджэннем сп. Ацясава, што моўная палітыка ў дзяржаве і на Віцебшчыне вядзецца ў адпаведнасці з заканадаўствам. У параўнанні з 1994 годам у Віцебску колькасць беларускамоўных кла-

саў паменшылася больш чым у тры разы, а колькасць першакласнікаў — у 16! У вёсцы наогул назіраецца злавачына з'ява, скіраваная супраць нацыянальнай самаідэнтыфікацыі карэннага насельніцтва. Улады ж, на думку Арлова, з 1994 года нічога стаўнага не зрабілі дзеля пашырэння сферы ўжытку беларускай мовы.

Святлана ГУК

ГОМЕЛЬШЧЫНА...

Ацаліце "Жывая вада"

Выйшаў чарговы сумесны нумар абласных газет Гомельшчыны, Віцебшчыны, Браншчыны, Смаленшчыны, Чарнігаўшчыны і Жытоміршчыны пад назвай "Жывая вада". Вялікае месца ў нумары адведзена культурным і літаратурным стаўкам славянскіх народаў. Матэрыялы расказваюць пра дні беларускага пісьменства, аб культурным жыцці вытворчага аб'яднання "Беларусьнафта" і Гомельскага транспартнага нафтавага ўпраўлення "Дружба", пра творчасць юных талентаў суседніх рэспублік.

Цырк запрашае

У Гомельскім дзяржаўным цырку адкрыўся новы сезон. Гледачы маюць магчымасць убачыць вялікую праграму ў

двух аддзяленнях пад назвай "Русь". У ёй прадстаўлены самыя разнастайныя цыркавыя нумары.

Пленэр стане традыцыйным

Закончыўся міжнародны пленэр жывапісцаў у Тураве. Перад мастакамі ў апошні яго дзень выступілі лепшыя самадзейныя калектывы Жыткавіцкага раёна. А жывапісцы арганізавалі ў мясцовым Доме культуры выставу сваіх работ. Кіраўніцтва раёна запрасіла майстроў удзельнічаць у пленэры наступнага года.

Аляксей ШНЫПАРКОЎ

ГРОДЗЕНШЧЫНА...

І такія выставы патрэбныя

Два тыдні доўжылася ў Лідскім гісторыка-мастацкім музеі выстава "Інфа-2000". На ёй было прадстаўлена прадукцыя дзяржаўных прадпрыемстваў і прадпрыемальных фірмаў. Побач са знакамітымі лакамі, півам, харчовымі канцэнтратамі экспанаваліся мадэрныя вырабы беларуска-

літоўскага СП "Руслан-прадукт", сталыяка малага прадпрыемства "Калары", спажывецкія тавары іншых арганізацый. Для многіх было адкрыццём, што вядомы ў горадзе музыкант Анатоль Вялічын узначальвае не толькі ансамбль "Марыёла", а і аднайменную фірму, якая вырабляе вядомыя мыльныя сродкі.

Зачараваў Падляшша "Гудскі гармонік"

З паездкі за мяжу вярнуўся народны фальклорны ансамбль "Гудскі гармонік" Лідскага раёна. Таленавітыя калектыв пад кіраўніцтвам Андрэя Калышкі паспяхова выступілі ў Падляшскім ваяводстве Польшчы. Асабліва цёплы прыём зведалі лідчана ў Бельску Падляшскім, дзе жыўе шмат беларусаў.

Сустрэліся народныя ўмельцы

Вёска Дворышча вядома даўна за межамі Лідчыны юнацкай коннаспартыўнай школай і штогадовымі конкурсамі коннікаў краіны на агульнаацыянальнае першынство. А нядаўна на сваё паселішча праславілі яшчэ і майстры народнай творчасці. Па іх ініцыятыве і пры падтрымцы аддзела культуры райвыканкама ў мясцовым Доме

культуры адбылася сустрэча народных умяляцаў раёна і выставы іхніх твораў. З ліку гаспадароў найбольш вызначыліся майстры Т. Блажэй і Г. Астрэйка. Як заўсёды, парадаваў разбяр па дрэве з вёскі Бешанкі яшчэ і майстры народнай творчасці. Па іх ініцыятыве і пры падтрымцы аддзела культуры райвыканкама ў мясцовым Доме

Збірае людзей асяродак

Воранаўскія літоўцы сустрэліся нядаўна са сваімі замежнымі суседзямі, што прыехалі ў вёску Пеліа. У мясцовым культурна-асветным цэнтры прайшоў канцэрт. Адбылася шчырая гутарка з суайчыннікамі, якія жывуць зараз у Паўднёвай і Паўночнай Амерыцы, Еўропе, Аўстраліі. Госці азнаёміліся з работай тутэйшай літоўскай школы, грамадскага аб'яднання левісцаў.

Алесь ЖАЛКОЎСКІ

...І ў новы час?



Шнітке; класік сусветнай культуры Ян Сібеліус. Ужо ў нейкім сэнсе — спадчына адыходзячага веку, якая перадаецца дню наступнаму і можа зрабіцца набыткам новага часу...

Адкрылася новае імя: Воляга Маняці, маладая салістка, не абяжараная раннімі лаўрэаткамі званнямі дзіцячых і юнацкіх конкурсаў. Сёлета яна выступіла Беларускай акадэміі музыкі, вучаніца вядомай піяністкі, тонкага і ўдумлівага педагога Веры Лагіненкі, Воляга Маняці годна — з артыстызмам і натхненнем — вытрымала ганаровую і надзвычай адказную ношу: выступіць у праграме адкрыцця сімфанічнага сезона. З аркестрам пад кіраўніцтвам Г. Праватарава яна іграла Фартэліяны канцэрт А. Шнітке. Дарэчы прайшоў паспяхова.

А яшчэ ў той вечар адкрылася мне, відаць, невыпадковае абуд-

жэнне ўвагі людзей да самых розных узораў жывой, сучаснай, хаця і не моднай, музыкі.

Спяшаючыся на той канцэрт, я ўсё ж затрымалася ля радыёпрыёмніка, "злавіўшы" на стэрэахвалу перадачу пра творчасць Яна Сібеліуса, яшчэ не ведаючы, што менавіта ягонай Сёмай сімфоніяй, па класічнаму вышталёваным твора, завершыць праграму маэстра Г. Праватараў. І публіка — досыць шматлікая — уганаруе выканаўцаў доўгай авачыя. І не паспяшаецца пакінуць залу, дзе толькі што гучала (і яшчэ гучыць!) Музыка, з якой нябоязна сэрцу рыхтавацца да сутрэчкі новага веку...

С. БЕРАСЦЕНЬ

На здымку: узяцкі выканаўцаў і слухачам кампазітар Кім ЦЕСАКОЎ.

Фота М. ПРУПАСА

Свята пісьменства ў Клецку



ная работа гукаператара ў Клецкім Палацы культуры.

Хоць сустрэча і цягнулася больш за тры гадзіны, але нават і пасля яе заканчэння людзі разышліся не скоры — запіскі, аўтаграфы, вытанчаны... Патэ нікога і нікога не пакінуў без адказу, гаварыў шчыра, з мужным гумарам, не чакаючы правакацыі, правакаваў сам, адным словам, дэманстраваў цудоўнае ўменне валодаць зменлівым настроем публікі, якая пакідала залу ў стане лёгкага эмацыянальнага шоку — і ад таго, што дзее-лася на свяце, і ад важкага партфеля юбіляра, да адказу напіскаванага агоньмі кніжнікамі, якія ён проста раздарыў сваім прыхільнікам (жэст, зусім не характэрны

для нашага меркантильнага часу).

А сам юбіляр са сваімі сябрамі паехалі ў сталіцу на маляўнічай афішай аб гэтай сустрэчы на памяць, з кветкамі і сувенірамі, а яшчэ з нумарам раёнай газеты, прысвечаным юбілею Галубовіча, дзе былі змешчаны не толькі яго вершы, але і сякія-такія высілкі аналізу яго творчасці. (Няхай чыпер паспрабуе не пісаць вершаў!)

Так скончылася гэтае свята. Не так частая яны ў нас, у правінцыі. Ды, як казаў са сцэны зямляк-юбіляр: "Галубовіч яшчэ будзе жыць, і ў яго яшчэ будзе юбілей. І мы іх адзначым".

Спадыёмся!

Л. МЯЛЕШКА

г. Клецк

У Клецку адбылося традыцыйнае свята беларускага пісьменства і друку — сёмае па ліку, пачынаючы з 1994 года.

Свята прайшло як ніколі цікава. Яно было прымеркавана да 50-годдзя нашага земляка, паэта Леаніда Галубовіча. Таму і юбіляра, і публіку чакалі розныя сюрпрызы і неспадзяванкі. А ўвогуле, усё было як і мае быць на юбілеі — і госці, і ўшанаванні, і святочны настрой, і песні гурта з пазтавай малой радзімы, і здымкі на памяць... І, вядома ж, вершаваныя радкі, што наскрозь пранізвалі ўвесь, збылі, у рэцэ, рэцт, сцэнарый сустрэчы. Чытаў сам юбіляр (па-майстэрску і натхнёна); чыталі старэйшыя школьнікі (пранікнёна); чыталі юначыя непасрэднасцю; чытаў свае пародыі на Галубовіча Міхась Скобла (успешна і цёпла прыняты слухачамі)... Юбіляр атрымаў падарункі ад выканкама, аддзела культуры, раённага Савета дэпутатаў, мясцовага літаб'яднання "Голас" — і выглядаў пры гэтым задаволеным і нават расчудленым як быццам...

Прыёмнай нечаканасцю стаў для кляччана "сэрэбраны тэнар" Эдуарда Акуліна, які літаральна запаланаў і зачараваў прысутных, а нечаканай радасцю для гасцей — цудоўная акустыка і бездакор-



"Навінкі" сустракалі моладзь

8 верасня ў Мінску адбылося адкрыццё другога міжнароднага фестывалю перформанса "Навінкі-2000". Па запрашэнні арганізатараў (незарэгістраванае пакуль Мініюстам аб'яднанне "Асацыяцыя сучаснага мастацтва") беларускую сталіцу наведалі 34 перфарматары з розных краін свету. Сярод майстроў з Нямеччыны, Ізраіля, Іспаніі, Ірландыі, Літвы, Польшчы, Чэхіі, Швецыі і Японіі было ажно чатырнаццаць прадстаўнікоў Беларусі.

Менавіта з удзелам (а дакладней з няўдзелам) у акцыі некаторых беларусаў звязана адзіная інтрыга фестывалю. Рэч у тым, што на мерапрыемства не былі запрошаны такія айтчыныя "монстры" жанру, як Ігар Кашкурэвіч і Аляксей Пушкін. Праігнаравалі арганізатары і "Тэатр псіхічнай неўраўнаважанасці", "Спецбрыгаду афрыканскіх братоў".

На прэс-канферэнцыі, прысвечанай адкрыццю фестывалю, яго куратар Віктар Пятроў патлумачыў гэтую недарэчнасць наступным чынам:

"Усё вельмі проста. У "Навінак-2000" абмежаваныя магчымасці, а ў арганізатараў ёсць жаданне прадставіць маладых перфарматараў.

Пасля гэтага шчыравання спадар Пятроў выказаў спадзяванне, што Аляксей Пушкін, Ігар Кашкурэвіч, Ірына Зелянкова, Ілья Сін, Зміцер Вішнёў паўдзельнічаюць у чарговым форуме (фестываль з'яўляецца штогадовым).

Нягледзячы на згаданую недарэчнасць, "Навінкі" сталі сапраўдай падзеяй у жыцці горада. Папулярнасць фестывалю арганізатары тлумачаць імкненнем творчай інтэлігенцыі ўключыцца ў сусветны мастацкі працэс. Па словах Пятрова, "Цікава, каб да фестывалю гаворыць аб тым, што перформанс з'яўляецца жывой і прывабнай формай мастацтва". На яго думку, у перформансе галоўнае не сама дзея, а жаданне глядача пасля выступу размаўляць з перфарматарам.

Нязгодны куратар "Навінак" і з думкай, што перформанс бліжэй да сутнасці, да палітыкі, паколькі прадметам інтэлектуальнага хобі мастакоў становяцца "глыбінныя сацыяльна-псіхалагічныя праблемы". Пераканацца ў праўдзівасць слоў Віктара Пятрова альбо яго ж абвергнуць глядачы маглі, наведваючы фестываль. Ён праходзіў у двух месцах — Нацыянальным цэнтры творчасці дзеяў-моладзі і клубе PAL-MAL. Варта адзначыць, што арганізатары здолелі другі год запар захаваць цудоўнае правіла —

усё паглядзець можна было бясплатна. "Асацыяцыя сучаснага мастацтва", апроч жадання працягваць фестываль перформанса, мае намер сабраць фэст "Відыёарт" і выпусціць у свет часопіс сучаснага мастацтва.

Вадзім ДОУНАР

"Беларуская думка", N 8

У восьмым нумары часопіса "Беларуская думка" найперш чытацкую ўвагу прыцягне працяг рамана І. Шамякіна "Губернатар". Вершы "Беларусі", "Адзіства", "На Грунвальдскім полі", "Заслаўе", "Агонь надзеі" складаюць новую паэтычную падборку Б. Спрычанна. 14 верасня 1920 года стала ў Мінску нараджэннем першага дзяржаўнага професійнага тэатра, сённяшняга Нацыянальнага акадэмічнага тэатра імя Янкі Купалы. Да гэтай даты прымеркавана публікацыя артыкула В. Ярамінскай "Бязмежная прастора купалаўскай сцэны". Я. Конюх выступае з артыкулам "Здабыткі і заганы інфармацыйнай сеткі". А. Марціновіч ("Самы шчаслівы чалавек") расказвае пра народнага арыста СССР Г. Цітовіча. Матэрыял друкуецца пад пастаянным рубрыкай "БД" "Асоба".

Прапануецца артыкул М. Цайлюскага і Л. Цайлюскай "Што нясё аэонавае дзірка над Еўропай і Беларуссю?" Э. Іофэ ("Ах ваіна, зрабіла, праклятая...") аўтар па-новаму глядзіць на колькасць людскіх страт на Беларусі ў гады Вялікай Айчыннай ваіны.

Рыгор
БАРАДУЛІН



Нябожчык вяртаўся дадому АЗВЯРЫЗЫ

Сустраэца са шчасцем хацела гора.
Піла міраеую з немачу сіла.
І рэчку рыбіна несла ў мора:
Дзіўчына горад вачмі напаліла.

Капытамі мяняўся конь
З буйвалам, прысеўшы на пень.
Пад ваду хаваўся агонь.
І гуляў з ноччу ў жмуркі дзень.

І пасяла каса траву,
І касіла, каб расла хутчэй.
Валасы шукалі галаву.
Блікі іскры ў каменя з вачэй.

Бераг прызначыў сустрачу парому,
Ды збегчы яго падахвоціла чаіца.
Рэха казыча пяткі грому,
І ён рагоча — аж заікаецца.

Цень-карацень і смех высокі
Адсырэл у людской чарадзе.
Дарогу ў спікі пыталі аблокі.
Грэлася ў халоднай вадзе.

Навучыўся ірзаць авёс.
Патушыла мора сіціца.
Заціх страх свой у торбачы нёс.
Дрэжны сон хацеў перасніцца.

Чухаў за вухам карань суку.
Сякера часала сваё тапарышка.

У госці рак часаў на пяску.
Часала коміну чуб гарышча.

Бронзавы помнік
на бруку ступаў глушэй.
Пёўдалобы абух абняславіла лётка.
Давялося кату калыхаць мышэй,
Пакуль змагаўся
за эмансipaцыю котка.

Сам сябе цень пад раніцу з'еў.
У падкову закахаліся вухналі.
Адам выбіраў найлепшую з Еў.
І лябныно з раю высылалі.

Палавала лапу мядзведзю пчала.
Калючкі з сябе павыдзерла ружа.
У пекле страйк пачала смаля,
Бо ў катле ёй душа задужа.

Змрок пагоркі запіхвалі ў хатулі.
Любіла туга апрануцца страката.
Урокі брала змяя ў пятлі.
Ахвяра сама выбірава катка.

Выступіў пот на краках іржой.
Няволя ўдэшчвала ахвоту.
Прымярала распач на шыі чужой
Каралі з калючага дроту.

Чырвоным рабіўся бычок рабы.
Пры пасадах сабакі сенеці.
На сябе лапцукі кавалі рабы,
Стараліся, каб веселялі зніці.

Казаў вяпрук вепруку:
— Сустранемся на круку.
Кажух прамаўляў да свечкі:
— Выйшлі мы ўсе з асечкі.

Кожнаму рабу на гарбу
І лямчэ ружовую прызму
Бачыць свет. І на ідэі табу,
Апроч светлых ідэй табунізму.

Уцёк з брыльянта карат
У некрапнасць прасіцаці.
Эпопея рыжэў вінаград
І зелянела лісіца.

На неба з зямлі падаў ліпенскі снег.
Зязюла сваіх дзяцей гадавала.
Вавёрка мядзведзя клікала на начлег
І свабоду выбару гарантвала.

Азяб рукаў у вясклікі.
Ад сораму пачырванелі аракі.

Вожык мусіў прадаць іголку,
Каб футра купіць у сабакі.

Ураджай хацеў спадабацца насенню.
Лістку паціснуў агонь даліню.
Карабачылася не варухнуцца ценю.
Гарбачылася пабегчы пню.

На зуб правярала адлега лёд.
Пра пасаг маладухі задумаўся старац.
У чорных праталінах белы кот
Пераходзіць дарогу, як марац.

Камар на куцыю крупы ў жорнах тоўк.
Кот прадаваў мякі на базары.
Пісаў успаміны на авечае шкуру воўк,
Як ён ратаваў ягнят на пажары.

Апрыкала грому грымець.
Быў дарэчы ісціне недарэка.
Са скамарохам вучоны мядзведзь
Змагаўся за правы чалавека.

Забывўся госць забыцца дома злосць.
Пад старасць ордэн закахавўся
у стужку.
— Для подзеі заўсёды мейсца ёсць,
— Сказаў шчупак, глыбей нырнуўшы
у юшку.

У лыска дыбарам валасы ўставаці.
Выбіраці ў курыны парламент соў.
Алоўкі ў пенале пратэставаці.
Супроць высякання лясоў.

Вартавала цень ад істрогу варта.
Прысягаў баразне арацеам лямех.
Вязень вызвалены прасіў упарта
У сваю ж камеру на начлег.

Аб снег ламалі зубы ламы.
Пакуноў прадавала паштучна крама.
Выдавала абстрыжаную злосць турмы
Дроту калючага дыяграма.

З пашчотнымі джааламі пчолы
з свайго вуляя.
Дома сцэжка спавіта пухавой ажынай.
Раднейшая на радзіме пятля,
Бо звітая з пняккі айчынай.

Воўк хацеў на штаны сасну абкарыць,
Каб зольым азадкам не сарамаціцца.
Гнуўся комін са сну прыкурцы
Ад хваста лісіцы.

У адказе за лёс нацыі

10 верасня 1990 года на ўстаноўчай канферэнцыі "Згуртавання беларусаў свету "Бацькаўшчына" 300 дэлегатаў ад усіх абласцей і большасці раёнаў Беларусі, а таксама прадстаўнікі суполак з Масквы, Ленінграда, Алма-Аты, Якуцка, Пятравадска, Мурманска, Вільні, Рыгі, Таліна і іншых гарадоў, абвясцілі аб стварэнні новай грамадскай арганізацыі, зацвердзілі статут і абралі кіраўніцтва. Першым прэзідэнтам згуртавання стаў Васіль Бякаў. Старшынёй рады і ўправы абралі пісьменніка Яўгена Леўку.

Першыя крокі дзейнасці "Бацькаўшчыны" супадалі з перыядам росквіту ідэі беларускай дзяржаўнасці. 5—7 ліпеня 1993 года адбыўся грандыёзны 1-ы з'езд беларусаў свету, на якім прысутнічалі 996 дэлегатаў і больш за 200 гасцей. Асноўная тэма форуму — "нацыянальная ідэя і адбудова беларускай дзяржаўнасці" — знайшла адлюстраванне ў шматлікіх выніковых дакументах: зваротах, дэкларацыях, пастановах. На прастору былога СССР і ў краінах замежжа ўзніклі рэгіянальныя арганізацыі ЗБС, якія аб'ядноўвала агульную ідэю.

Ужо Другі з'езд беларусаў свету пра-

шоў менш прадстаўніча (каля 700 дэлегатаў і гасцей). Асноўная тэма была менш аптымістычная — "праблемы захавання беларускай прысутнасці ў свеце". Асноўныя выніковыя дакументаў было толькі два — "заява ўдзельнікаў з'езда" і "рэзалюцыя аб дзейнасці рады ЗБС за справядзачны перыяд..."

На прэс-канферэнцыі з нагоды юбілею згуртавання кіраўнікі "Бацькаўшчыны" паведамілі аб тым, якую працу ў сферы арганізацыйнай, выдавецкай і ўвогуле культурна-асветніцкай дзейнасці ажыццявіла ЗБС за 10 год. Сёння аб'яднанне суткаеца з сур'ёзнымі праблемамі. Не халае адукаваных спецыялістаў у вызначаных сферах дзейнасці, востра стаіць праблема фінансавання праектаў.

Паехаўшы за мяжу — на палітычных матывах — старшыня рады і праўлення Ганна Сурмач. Колькі б ні імкнулася "Бацькаўшчына" захоўваць статус грамадскай арганізацыі, у многіх яе дзеяннях можна ўбачыць палітычную афарбоўку.

"Бацькаўшчына" перастала быць "ма-налістам" у ажыццяўленні культурных і грамадскіх сувязей беларусаў свету. Дзяржава арганізуе новыя, альтэрнатыўныя ЗБС арганізацыі, перахопліваючы ініцыятыву ў "першаасноўніка".

Між тым "Бацькаўшчына" ажыццяўля-

ла і працягвае ажыццяўляць важныя культурна-асветніцкія справы, аднаведныя яе статусу. Сярод іх — шматлікія канферэнцыі і святы, акцыі гуманітарнай дапамогі і творчых кантактаў з прадстаўнікамі царквы. Сем гадоў ЗБС удзельнічала ў працы па аднаўленні вобразу жыватворчага Крыжа св. Еўфрасініі Полацкай. Работа, значэнне якой з пункту гледжання агульначалавечай духоўнасці цяжка пераацаніць, завяршылася ў 1997 годзе ўрачыстай узнагародой удзельнікам шматгадовага праекта. А ў наступным годзе ЗБС выдала кнігу "Жыватворчы сімвал Бацькаўшчыны" і відэа-фільм рэжысёра Віктара Шавялевіча "Шлях да святлыні".

Лёс нацыі вызначаюць не толькі і не столькі палітычныя перастаючкі. Рухае гісторыя, мабыць, не палітыка і нават не эканоміка дзяржавы. Аснову чалавечага грамадства, гэта значыць, патэнцыял яго магчымых дзеянняў — складае яго культура. Культура, як суккупнасць духоўных каштоўнасцяў, рухае грамадства па шляху, дадзеным ад Бога. І сапраўды за лёс нацыі адказвае не той, хто імкнецца апрагнуць краіну ў пэўнае палітычнае "адзенне", а хто клопатіцца пра яе ўнутраны, духоўны скарб.

Андрэй АХМЕШЫН

Ну, вось: і ў мяне, як некалі ў дзеда і бацькі, ёсць свой агарод. Пляц. Іншы раз паляджу ранкам, як плавае-купаецца ён у тумане, грэшняй справай, бывае, і падумаю: а навошта ён мне, пісьменніку, мае ж месца працы — стол? А тады ўбачу, што праклюнулася на градках расада агурочкаў — учора ж не было, паверце! — і так добра, хараша зробіцца на душы, быццам толькі што закончыў новае апавяданне. А пазней прывабляе вока ўзыходы бурачкоў, морквы, а на яблынях і вішнях першыя малюпасенькія круглячкі. Усё расце. Табой пасаджанае. За пісьмовым сталом творы кожны дзень не пішуцца, таму радасць жыцця знаходжу тут, на агародзе. Ад вясны да глыбокай восені.

дзеду. А ён усміхнуўся ў белыя вусы, параіў больш пісаць.

Вось які быў кусель хлеба ў майго дзеда. Таму ён не шкадаваў апошніх грошай, каб і дзеці вучыліся. "Мо хоць яны будуць лягчэй жыць". Мама і цётка Ніна, пухам зямля ім, закончылі педінстытут, усё жыццё настаўнічалі. І жылі ж, натуральна, лягчэй, чым бацька: па тым часе настаўнікі і зараблялі добра, і люты мелі.

Дзед Аўгей, таксама гутленец, лічыўся заядлым рыбаком. Калі і ўбачыў я ўпершыню сома, дык у ягонай хаце. Таксама калгаснікам быў, земляробам і даволі сур'ёзным саадаводам, амаль усе 50 сотак зямлі былі пад пладовымі дрэвамі. У канцы лета ці на пачатку восені дзед Аўгей адбіраў

вяскоўцам: вазьміце, людзі добрыя, у вас жа скацінка ёсць, згрызучы кароўкі ды парсючкі. Відаць, каб толькі не пакрыўдзіць мяне, суседаў бяручы, але робячы гэта, бачу ж, не надта ахвотна, у вачах такі чытаеш: сваё няма куды дзяваць, ну ды ладна... Але ж ім, заўважаю, шкада майго добра: прападае той жа яблык, а вясковыя людзі не любяць, калі нешта вырашчанае на зямлі трапіла не па прызначэнні. Добра ведаю гэта і па сваёй маці. У яе ўсё ішло ў вытворчасць, калі можна так сказаць, нічога не прападала. Нешта ела карова, нешта еў парсюк, нешта куры, качкі, індэкі. Да апошняга амаль свайго дня трымала жыўнасць. Цяжка было, але не маглі мы, дзеці, адгаварыць, тым больш што бацька без рукі, не ўсю мужыцкую працу мог па

адэкватна разлічыць і грашыма), акучванне тры разы — такая ж такса. Коней у брыгадзе няма, але ёсць у вяскоўцаў, конь — не праблема, былі б грошы.

Далей. На 6 тысяч купіў прэпарат ("Дзеці", "Шэра") для барацьбы з каларадскім жуком. Адрамантаваў стары апысквальнік, цяжкі і капрызны, таму для падстрахоўкі купіў на базары нейкую дудку, якая аказалася надзіва зручным апаратам: ім і карыстаўся ўсё лета. Першы выпадак: танна і працуе.

Каб выкапаць бульбу, плануе затраціць яшчэ 15 тысяч. Учора, дарэчы, сусед скасіў бульбоўнік за 2 тысячы рублёў. За дзве гадзіны з трыма перакурамі. Я пазайздросціў яму: такія грошы за сваім пісьмовым сталом я, магчыма, і зарабіў за той жа час, што і ён зарабіў, але калі атрымаю — невядома. Цяпер у рэдакцыі малавата сродкаў. На дварэ жывёны, а ў майскім нумары часопіс "Полымя" надрукаваў тры мае апавяданні, а ганарару пакуль няма. Сусед жа мае свой заробак адразу, як толькі закінёў на плячо касу. І, прынамсі, пра падатковую інспекцыю ён нават не чуў, а мне пра ганарары напамінаць, абавязкова, ды такім пагрозлівым тонам, быццам я нешта ўкраў у дзяржаву, хоць дзяр-

Васіль ТКАЧОЎ

Кусель хлеба

Хоць многія, перакананы, дзіўляцца: навошта ўвесь гэты клопат яму? А трэба, як бачыце. Толькі ж кожнаму не будзеш пра гэта глумачыць. Ды і няма калі — пара выбіраць агурочки. Сёлета іх урадзіла неспадзявана шмат. На яны хопіць з каптурком, як кажуць. А куды ж астатнія падзець? Успамінаю пра дзяцей, сваякоў, суседзяў. Сусед раіць прадаць лішкі на базары, а на вырочаныя грошы купіць цукру ці яшчэ чаго. І дадае: трэба ж нейкі і наварак мець з агарода. Я нічога не адказваю яму, а толькі ўяўляю сабе сярод гандляроў, і чамусьці перад вачыма з калейдаскапаўнай хуткасцю праносзяцца твары людзей, якія могуць прыйсці купіць мае агурочки, — і такіх набіраецца даволі багата. Уяўляю таксама, як некаторыя з іх разінуць ад здзіўлення рот, а той-сёй, упэўнены, пастараецца зусім не трапіць мне на вочы — каб не ствараць, так бы мовіць, экстрэмальную сітуацыю. А потым па горадзе сярод маіх знаёмых пакоціцца: "Ну, калі ўжо пісьменнік прадае на базары агуркі, то, сябры мае, дажыліся, скажу вам!" Пра гэта я і суседу зазначыў. Ён хмыкнуў: "А ты што — украў? Сваё ж! Абы агуркі былі добрыя".

Агуркі быццам бы нічога — і прыгожыя, і смачныя. Але ж, браткі мае, псіхалагічны фактар тут сваю не апошнюю ролю адыгрывае. Нездзе там, за мяжой, дык, можа б, ніхто і не звярнуў увагі, а ў нас... Сумняваюся. Ды і сам не анёл — сорамна, калі шыфра, прадаваць агурочки. Бо той жа патэнцыйны пакупнік можа падзіць, усміхнуцца і сказаць: "А я не ведаю..." Назвае прызвішча і скажа, што бачыў па тэлебачанні, чытаў у газетах. Скажа гучна, на ўвесь базар. У дзімелі, што возіць мяне на агарод, такіх прызнанняў навуся няма. А я лішч пачне чытаць свае вершы. Гэта яшчэ страшней.

Так што зусім няпроста зарабіць на кавалек хлеба. А есці хочацца. Кожны дзень. Ганарары пайшлі мізэрныя, калі судносіцца да цэн. Раней за апавяданне, надрукаванае, напрыклад, у твядзіўку "Літаратура і мастацтва", я атрымліваў 200 рублёў і мог купіць амаль сто кілаграмаў мяса, хоць не столькі яго і не трэба было; а сёння — толькі трычатыры. За тое ж апавяданне, што прагучыць па радыё, атрымаеш столькі, што і на адзін кілаграм не разлічвай. А трэба ж квартплату заплаціць, нешта з адзення купіць, пачак паперы за 2900, а жыў я не адзін, а з жонкай, якая працуе "галоўным аграномам" на агародзе. Ужо, колькі чалавеку яшчэ трэба, калі яму ўсяго 52 гады!

Дык што, можа, і праўда паслухаць суседа, набрацца смеласці і мужнасці, ды і пачаць гандляваць рэшткамі ўсяго, што вырастае ў сваіх ж рукамі на сваім жа агародзе? Пакуль думаю, усё ўзважваю, пачынаю ўспамінаць, як зараблялі свой кусель хлеба мае родзічы, дзяды і бабулі, бацькі. Цяжка зараблялі, няпроста Дзед Якаў, майн бацька, рабіў недзе і ў гарадах, а так увесь час у калгасе. Чалавек ён быў патрабавальны, строгі і сур'ёзны, то яму давяралі звычайна сталую работу — выдаваць вупраж, даглядаць коней. У нашай Гуце рачны бераг радзей глядзецца на чалавека жывым мелам, і дзед — сёння і ў главу такое не ўкладваецца! — рабіў мялоўкі і насіў на плячах прадаваць у Магілёў — за 70 з гакам кіламетраў! А першую пенсію атрымаў дзед Якаў на пачатку шасцідзясятых гадоў — 12 рублёў. Якіраз у той час я атрымаў і свой першы ганарар за апавяданне, надрукаванае ў часопісе "Вясёлка". Ганарар быў на тры рублі большы, чым дзедава пенсія. І я, бачачы такую, на маю думку, несправядлівасць, аддаў усе грошы

лепшыя яблыкі, пакаваў іх у скрынкі і браў кірунак на шлях — так звалі ў нас дарогу Адэса—Санкт-Пецярбург, лавіў спадарожную машыну, якая падрульвала неўзабаве да скрынак, загрузаў іх у кузаў — і ехаў, смелая душа, гандляваць яблыкамі некуды за Маскву. Баба Аксіння доўга чакала старога, а дзед вяртаўся з тугім пухам грошай, з падарункамі-ласункамі і цвярозы. А тады ўжо купляў у краме бутэльку віна, наліваў сабе і бабулі, і яны, шчаслівыя, выпівалі. За ўдачу.

Чамусьці запамнілася, што ўвесь час на дзедавым двары стаяла конная касілка — па тым часе гэта, мабыць, КСК-100 ці "Палессе" — дзед прыводзіў каня, запрагаў у аглоблі і стрыг траву на лузе ці непадалёк на поллаве.

Так і ён зарабляў сабе на хлеб.

Дзед Якаў пражыў 80, дзед Аўгей крышачку менш, бабулі Палагея і Аксіння на многа перажылі сваіх гаспадароў. Елі толькі свой хлеб — у прамым і пераносным сэнсе. Дзяды курылі свой самасад. Не мелі тэлевізара. Вечары бавілі то ў Мікіты Аўдзеева, то ў дзеда Якава, то ў Сцяпана Данілава, брата дзеда Аўгея. Да дзеда Аўгея не хадзілі — ён жыў у бярэзніку, далекавата. Газеты чыталі, найбольш — раёнку і абласную, і ў першую чаргу той слупок, дзе было пра скасаванне шлюбаў. Дзівіліся: "І чаго ім там, у горадзе, не жывецца? Сядзяць жа, нехрысты, на ўсім гатовым..."

Калі яны і памыляліся, мае продкі, то ў ацэнцы гарадскога жыцця, бо проста не ведалі яго. Даруем. "На гатовым" каб пасядзець, трэба патапаць. Грошы грашыма, але ж трэба і па крамах пахадзіць, і ў чэргах, і каля пліты выстаць. Іншы раз, мусіць, лягчы чалавеку на сваіх градках парачкаваць, чым у той чарзе млець. Але ж трэба — такое выбрана жыццё. Гарадское. Ніхто сілком не навазваў.

А, можа, таму ў горад і лезлі мы, што хацелася пажыць на "ўсім гатовым", ды там бачыўся нам лёгкі хлеб? А лёгкі хлеб, як пазней вывеліцца, не заўсёды смачны, сытны. Іншы раз нават бывае горкім. Дома ж, у вёсцы, сярод сваіх людзей, усё крышачку інакш. Усё крышачку прасцей, чысцей, святлей.

Сёлета я крыху схібіў — летасе быў нярод бульбы, накапаў 4 мяхі, а пасадзіў 11, таму заняў палову агарода, астатнія плошчы даў адпачыць. Не было насення. Дваюрадная сястра Тамара Андрыйнава з Хатоўні траха выручыла — дала колькі мяхоў, пайшла ў ход і выкапаная летасе драбязя. Бульба вырасла, ёсць, бо на горцы, зямля не тлустая, і джэдзжы шкоды не нарабілі. Ёсць бурачкі, морква, фасолка, капуста, гарбузы, кабачкі, пацісоны, боб. Памідоры пачарнелі — фітафтора. Усё ж, мусіць, нашы пращурны былі разумнымі людзьмі: жывучы на балотах, яны і ведаць не ведалі, што такое памідоры і з чым іх ядуць. Старыя людзі кажуць, што і да вайны не высаджвалі памідоры. Я веру ім і спадзяюся, што некалі ў нас будуць гатункі, якія ніяка трасца не возьме. Ці надта цяжка ў наш век зарабіць?

Не расправіў плечы і перац. Дужа замораны нейкі, хоць цвету было шмат. Затое ўжо сад дае ўсе падставы парадвацца, за ўсё гадзі аддзячыць. Белы неліў, антонаўка, жытнікі, штрыфель, слава пераможу, а таксама слівы, маліна... Усяго паўнотка. Нават разгубіўся — а куды ўсё гэта падзець? Для майей сям'і з двух чалавек (у двух сыноў свае сем'і, жывуць асобна) замнога столькі дарункаў, і я спрабую прапанаваць нешта суседзям-



Фота Ул. КАГУЦЕНКІ

гаспадарцы агораць. Але інакш жыць старыя не хацелі. Праўда, мелі ўсё, для гасцей багаты стол накрывалі, гэта ўжо адназначна. А людзей любілі яны прывячаць. Чамусьці ў нас заўсёды былі кватаранты — настаўнікі, калгасныя спецыялісты. Забягалі і землякі, каб расціснуць паўлітэры. Маці не праганяла, а давала чым закусіць. Пра гэта яна мне неяк сказала: "Дасі чалавеку раз, ён табе — два".

Мо таму, разважаю сёння, у майей маці ўсё і было?..

Звычайна раніцай і ўвечар я пішу. Як вось і гэтыя публіцыстычныя нататкі. Хоць улетку, трэба прызначаць, пішацца не вельмі: на тым жа агародзе клопату хапае, таму пастаянна крыхну намотлены. Ды побач і лес, а ў ім грыбы растуць, і калі гараджане едуць сюды з кошыкамі за некалькі кіламетраў, то як мне, сядзячы на баравіках-прыгажунях, не збіраць іх? Люблю я надта гэты занятак. З дзяцінства. А бываючы ў лесе, успамінаю, як бацька заўсёды нам, малечы, толькі ступішы на ўзлесак з кошыкам, абавязкова нагадваў пазатычны радкі: "Толькі, хлопцы, з дагаворам: не барыце мухамораў, мухамор — не баравік, ён не пойдзе ў залік". Бацька быў настаўнікам і ўсе вершы ведаў на памяць.

Баравікоў, падасінікаў і абабкаў хапае ў нашым лесе. Стараюся не прапусціць апленкі і маслякі. Ледзь забавіўся — і можна застацца без гэтых грыбоў, выбіраючы. Але ж мае грыбы ўсё роўна застаюцца мне. Высокі, крэпленкі баравік можна знайсці нават на сцезыцы, па якой прагалёкалі дзесяці чалавек. І я толькі не ўбачылі! Я ж, зрэзавшы яго, пачынаю думаць, што гэта — мой грыб, а не чый-небудзь. Ён чакаў мяне і дачакаўся. Таму грыбы, як вы і здагадаліся, заўсёды ўзімку дапаўняюць наш стол, яны някспсі прыварак да куселя хлеба.

Нежк паміж пісанай і іншымі клопатамі прыкінуў на аркушы, колькі затраціў сёлета грошай на свой агарод. Атрымліваецца: на ўгнаенні 12 тысяч, затыры на пасадку, улічваючы аплату за каня і магарыч — 10 тысяч, паскародзіць — 2 бутэлькі гарэлкі (можна

жава бярэ з мяне. Не, я не супраць падаткаў. Але ці не перастануць людзі зусім пісаць у газеты, калі іх за тых калейкі панучы адырваць ад працы, прымушаць рабіць копіі дакументаў, за што даводзіцца плаціць больш за атрыманы ганарар? Тут нешта не так. Будзем спадзявацца, што падліфцуюцца штосці ў падатковым кодэксе...

Але ж давайце падсумуем: 54 тысячы рублёў патрачана на бульбяной дзялянцы. Насенне іншых культур, акрамя цыбулі, было сваім. Сяўка набілі на 5,5 тысячы рублёў. Акруглім: 60 тысяч. Здавалася б, купі за гэтыя грошы бульбы сабе і жыві спакойна. Гэта толькі на першы погляд, так здаецца. Нічога за гэтыя грошы сёння ўжо не купіш, тым больш — заўтра. Кілаграм у сярэднім каштуе 100 рублёў. Падлічылі? Ну, дзесяць адзінаццаць мяхоў. А за лета ўжо трычатыры з'елі. Нас жа, нагадаю, тры сям'і, худабедна, а па 5 мяхоў трэба. Але ж, заўважае, амаль нічога не патрачана на садзіву і агародніну. Толькі свае праца. Цяпер жа, ёсць насенне бульбы, ёсць крухмал і ёсць бульба, якую пакуль не ведаю, куды прысобиць.

Так што думайце самі, рашайце самі... Як у той песні спяваецца.

Неўзабаве выкапаем бульбу, прывядзем у парад агарод, і хата ў вёсцы апусце. Да новай вясны. Усе каштоўныя рэчы, нават тэлеантэны, бо гэтая ўжо не першая, перавозім у горад. Ёсць пару нягоднікаў у вёсцы, якія за бутэльку гарэлкі, даруіце, маці родную прапуюць.

А так усё добра. І настрой някспсі. Зімой можна асабіла не турбавацца пра кусель хлеба: шмат усяго нахаксервавалі, ёсць позняя яблыкі, грыбы ў розных варыянтах.

Што ж тычыць агурочкаў, то аднойчы, прызнаюся, хацеў поўны мех — як завязаць — адвезці ўсё ж на базар, прадаць. Пакуль вёз — перадумаў: не халіла ўсё ж смеласці. Агурочки раздаў суседзям. Няхай ядуць на здароўе.

А цукар я куплю за ганарар, што атрымаю вось за гэты матэрыял. Ці за які другі. На кусель хлеба мне хопіць.

Пра аўцуюцаў сёння ведаюць не толькі на Беларусі, а і далёка за яе межамі. А ўсё таму, што паміж вёскамі Малая Аўцую і Валікія Аўцую, якія знаходзяцца ў Калінінкіўскім раёне, праходзяць Усебеларускія фестывалі народнага гумару. Першым жа ўвагу на аўцуюцаў звярнуў пісьменнік Уладзімір Ліпскі. Вельмі спадабаліся яму тамашнія жыхары, надзіва вясёлыя, дасціпныя, а анекдоты столькі ведаюць, што могуць паспаборнічаць нават з сусветна вядомымі габраўцамі. Так і нарадзілася ў



У. Ліпскага кніга "Аўцуюцы", якая выйшла з друку некалькі гадоў назад. Яна і падказала правядзенне сятаў сатыры і гумару на калінінкіўскай зямлі. А якое сята сатыры і гумару без жартаў? Нараджаліся новыя анекдоты. І аўцуюцыя. І пад аўцуюцыя, але ўсё адно такія, што выклікалі шыры смех. Ды і ўражанні ў тых, каму ўдалося пабываць сярод жыхароў гэтых вёсак заставаліся самыя прыемныя. Гэта і падштурхнула У. Ліпскага на падрыхтоўку другога, дапоўненага выдання "апавесці пра калінінскіх дасціпных, якія гаруюць і жартуюць". Мабыць, усе ўжо добра ведаюць, хто такія калінінкі і каласкі, але на ўсіх выпадкаў патушчым. Калінін, па аўцуюцы, жанчыны, каласкі — мужчыны.

Сказана-зроблена, і кніга "Аўцуюцы" зноў прыйшла да чытача: напярэдадні чарговага Усебеларускага фестывалю народнага гумару жыццё ёй дало Беларускае выдавецкае таварыства "Хата". Спяшалася, каб пабачыла свет своечасова. А там, дзе спех, там і смех. Не абышлося без некаторых памылак, на якія жартуліва-сур'ёзна ўказвае гаспадар "Хаты" Валер Санько ў звароце "Дарагі Чытач!", аператыўна змешчаным на трэцім старонцы вокладкі. Ды калі па-сапраўднаму смяцца, смяцца з усёго, нават з прапушчаных памылак. Гэтае выданне "Аўцуюцы" адрозніваецца ад папярэдняга тым, што ў ім з'явіліся два новыя раздзелы: "Сустрачы фестывальныя" і "Узнясенне аўцуюцыяў". Першы апраўдавае падагалоўка: "Смех — не жартаці". Яшчэ адно пацвярджэнне, як могуць смяцца... у час фестывалю гумару. Адзін з анекдотаў. "Аўтобус смеху" называецца: "Аўцуюцыя дзед і баба — у гарадскім аўтобусе. Купілі талоны, працякаюцца да кампосцера.

Баба крычыць дзеду: — Сунь хутэй, пакуль стаіць!.. Аўтобус крапаецца, а ўсе пасажыры дохнуць са смеху". Яшчэ адзін — "За што карміць?". "Аўцуюк выйшаў на веранду, зняў кашулю, дыхае свежым паветрам. — Што ты косці выстаўляеш напакат? — засараміла жонка. — А хай людзі бачаць, як ты мяне карміш. — Дык здымі, каласок, і штаны. Хай бачаць, ці варта цябе карміць...". А раздзел "Узнясенне аўцуюцыяў", як сказана ў падагалоўцы, "слова гаспадарам і гасцям фестывалю". Сваімі ўражаннямі дзеляцца старшыня Савета Рэспублікі Нацыянальнага Сходу Рэспублікі Беларусь, а ў свой час старшыня Гомельскага аблвыканкама Павел Шыпук, адзін з ініцыятараў і арганізатараў фестывалю Тадэвуш Стружэцкі, народны пэсэр Беларусі Ніл Гілевіч, народны арыстэс СССР і Рэспублікі Беларусь Генадзь Аўсянінкі і іншыя. Яны выказваюць на сутнасці тое, што хараша прамовіў вершам "Запішуся ў аўцуюцы" Генадзь Бураўкін:

Шмат і едзіў я і кропчы
У аб'езд і нацыякі
І чалавёк, што аднойчы
Заўстаў у Аўцуюкі.
.....
І хай клічуць на біседа
Да генсека ці царкоў, —
Я нікоды не паеду
З фестывальных Аўцуюкі.

А да ўсяго кніжка аздаблена цікавымі здымкамі з аўцуюцкіх сятаў.
Юрась ВАЙСЕНАК

Час пост... Постусяго. Чым далей жыве чалавечтва, тым больш мае вопыт — даданыя ці адмоўны, і тым больш у яго магчымасцяў скарыстаць мінулы вопыт для далейшага свайго руху, ці таптання з роздумам пра мінулае і будучае. На жаль, мала хто з людзей можа ўдала падключыць да ўсяго гэтага аналіз цяперашняга, пакідаючы гэту працу наступнікам, якім з вышыні часу заўсёды больш бачна істотнае і неістотнае.

Літаратура з'яўляецца чыннікам, праз якога свет намагаецца вярнуць страчанае ім за час свайго існавання... У кнізе апавяданняў П. Васючэнкі і А. Вырвіча "Прыгоды аднаго губашлёпа. Апаведы пра Валентага", што выйшла летась у выдавецтве "Рэдакцыя газеты "Прыватны дэтэктыў", гаворка ідзе пра час не так даўно мінулы — савецкі, перадперабудовачны, які большасць з цяперашніх пакаленняў перажылі. А праз мастацкія сродкі, выкарыстаныя аўтарамі зборніка, паўстаюць цэлыя літаратурныя эпохі з імёнамі і героямі твораў Ф. Рабле, Бакачэ, Я. Гашака, прасвечаючы традыцыі беларускага народнага дасціпнага гумару ў выглядзе анекдотаў, айчынай літаратурнай традыцыі (К. Каганец, К. Марашўскі, А. Мрый, К. Крапіва і інш.). Творы, змешчаныя ў кнізе, называюцца апаведмі, але ў іх адчуваецца сідзічны пачатак (узгадаем драматургічную практыку аднаго з аўтараў — П. Васючэнкі).

Асацыяцыі прыводзяць нас да традыцый беларускай батлейкі. Есць у творах пэўныя моманты, дзе апісанне герояў і іх дзеянні нагадвае апісанне і дзеянні батлейных лялек. Напрыклад, эпизод прыезду нямецкага генерала (апавед "Гарбата для пана генерала"). Постаці і дзеянні-рухі герояў — лялечныя (як заведзеныя лялькі — генерал і генераліха; тыя, хто іх сустракае — лялькі падпалкоўніка, яфэйтара, прапаршчыка, повара, шарагоўцаў...). Есць у тэкście і прамое паўнаўчэнне: "А прапаршчык Афонін раз-пораз выскокваў з намета, які нячысціц з батлейкі, і аддаваў каманды..." І нездарма герой час ад часу трапляючы ў напаяўнекда-

П. Васючэнка. А. Вырвіч. Прыгоды аднаго губашлёпа. Распаведы пра Валентага. Мн., 1999.

тычныя сітуацыі. Матывы марыянетачнасці з'яўляюцца паказальнікам грацэскавага пачатку ў апаведзе, што сумяшчаюць у сваіх тэкстах сатыры і лірызм, гумар і сарказм, трагічнае і камічнае. Пераплетаюцца бурлескавы і трагедычны характары распаведу, за чым стаіць выразная асоба аўтара, што складаецца на самай справе з двюх розных (?) асоб.

У першым апаведзе "Гарбата для пана генерала" чытач патрапляе ў "наша" войска на тэрыторыі былой ГДР, дзе служыць на той час было не толькі ганарова і пачэсна, але і прэстыжна. Іншы ж бок медала адкрываецца нам праз вобразы герояў, напрыклад, праз недалёкія думкі прапаршчыка Афоніна аб іншых, што, несучы службу, "забрабляюць маркі, купляюць "Лады" і "Масквічы"...". У той час як ён... дагэтуль не старшы прапаршчык...". Які забуўся не толькі нямецкія літары, а і свае, рускія, які "выхоўвае" — не маючы ніякага паняцця пра псіхалогію, пра эстэтыку — кулакамі і няўмела пабудаванымі ў заўсёды напаяўняй галаве войскавымі штампамі, для якога вышэйшая мара-планка — зорачкі дзяржава прапаршчыка. Ён мае паставу і голас праслаўленага бацюшкі, аднак побліз гэты праўноўваецца з "кепска-прымацаванай маскай", бо адзіная вымова, якую ён спясці за сваё жыццё: "Все люди — свиньи". Узгадваюцца аўтарам "красавыя хлопчыкі з Б. Гадунова", які і паралель ім — "красавыя салдацікі", што паўставаў у напаяўняй свядомасці прапаршчыка. Праўда, аўтар пазначыць, што няшчасныя выпадкі адбываліся "хутэй за ўсё, не па сабейнай віне" Афоніна, а за гэтым стаіць неназваная сістэма, дзе віна перадаецца, як чыгарэта, з рук вышэйшага начальства самім шарагоўцам, і паколькі вінаваты ўсё, то значыць — ніхто.

Вобраз Ахзіра свайго часу і парадкаў — "губашлёпа" Валентага Крутоўскага падаецца як бы збоку, з адначасовай аўтарскай выразнай іранічнай ацэнкай. Валенты — "з наівам і рахманствам учарашняга вайскоўца ў вачах", які, каб не пакрыўдзіць "начальства" паслужыўна душэўна менталавай чыгарэтай, які не пераносіць "свіных пакут", якому натуральна брыдка назіраць за паводзінамі шарагоўца Азіка ў свінніку, якому агідна

і шкада бачыць эдзек вайсковага "віцнара" над жывым пацуком, які фарбуе траву разам з такімі ж губашлёпамі і наважваецца нават прычыць, які запамінае ўсё, каб потым перакказаць аднаўсёкім і г.д.

Аўтар уводзіць эпизод бескалонтнай гульні "ў мялкіца" Валентага з нямецкімі дзяўчаткамі. Уваскрасае час дзяцінства — найлепшы і светлы, калі герой забываецца аб тым, што ён у войску, не разумеючы таго, што нават у дзяцінстве ён ужо належаў абсурднай сістэме, законы якой ненаўмысна парушае зараз, перабывае салёную і салодкую раду для гарбаты генералу. І наўрад ці ён ведае, за што "паліруе" яму твар Афонін, — за тое, што заведзеная праграма, уяўны парадак, які меўся быць, сапсаваныя нейкім губашлёпам? У канцы апаведу лялька прапаршчыка Афоніна ажывае — яна плача. Плача і Валенты, але ён больш нічога не ўмее, не навуачны, бяздзейны. Такім мы яго будзем бачыць не раз у іншых апаведках, але ён нідзе не нагадвае ляльку, ён самы жывы з усіх вобразаў, якіх падае аўтар.

Механічную ляльку, якая зраслася ўжо са сваім працоўным месцам і стала часткай штучнага механізму, нагадвае дальнабойчык з аднайменнага апаведу.

Ярка вобразнасць, якой насычана апавяданне, вылучае яго з шэрагу ацэстніх. Вобраз дарогі тут падаецца з пункту гледжання "механічных" мазагў дальнабойчыка. Галоўнае, чаму вучыць дарога — "яснасці ды грубасці жаданняў". І сустрача з гэтым простым раскрыццём сапраўдную сутнасць кожнай з кузурка, з якімі праўноўваюцца людзі, нявольныя ўдзельнікі руху на дарозе. У пэўныя моманты дальнабойчыч падобны да "чыстага звера", "аўтамабільнага кентаўра", а то проста да кося саала, на якім аўтар у пэўны момант малое чыраванага камара, раздзімутага да памеру журавіны. Агідна да камара і да дальнабойчыка і шкадоба да Райкі, ахвяры Васіля Фёдаравіча, авалодаюць Валентам, але, акрамя "ледзвёе не заплакаў" і хуткайгнненнага "забіць" камара і дальнабойчыка адразу, ніякіх дзеянняў пасля ў Валентага яны не выклікаюць. Зацаліла прастае і Райку, выклікала штосьці чалавечае, адвечнае, праўда не надоўга — яна так і не даяхала да сваёй мамы і свайго

Беларусь цікавая славакам

"У вашай паэзіі прыгожыя і незвычайныя вобразы", — скажаў мне, прабегшы поглядаў па радках Шніпавай "Ружы", паэт Ян Замбар, якому належыць ініцыятыва публікацыі падборкі. Значыць і ў славацкім пераўвасабленні беларускай паэзіі застаецца адметнай, да чаго ў поўнай меры прычыніўся перакладчык Ю. Андрыч.

Іншым, але таксама сямдодым шляхам прыйшоў да беларускай паэзіі паэт, перакладчык і выдавец Уласцімі Ковалчык. Яго сталым захапленнем называюць творчасць наватараў свайго часу. Якім, напрыклад, з'яўляецца славацкі паэт папярэдняга стагоддзя Сама Богдан Гробош. Летась у славацкім штотыднёвіку "Кніжнае рэзю" сярод самых яркіх паэтаў нашага, XX-га, стагоддзя У. Ковалчык назваў Алеса Разанава, творчасць якога адкрыў для сябе, дзякуючы рускім і польскім перакладам. Завочна пазнаёміўшыся з самім аўтарам, ён апублікаваў па-славацку некалькі яго твораў. Зразумела, што і для "Рэзю сусветнай літаратуры" У. Ковалчык падрыхтаваў вершы А. Разанава, адзначыўшы ў каментарыі, што аўтар піша фармальна вытанчаную і змешта арыгінальную наватарскую лірыку. Пры гэтым "яму не бракуе ведання здбыткаў сучаснай сусветнай паэзіі і міфалогіі", што ў сінтэзе стварае непаўторны разанаўскі стыль.

Шлях кроўнай аднасці, прывёў да перакладу нашай прозы Сільвію Семакаву: беларуская і славацкая кроў спеліць яе дзяцей — дачушку Даніэлу і сына Вячаслава. На радзіму свайго бацькі-беларуса Гарадзеншчыну разам з сваёй матульай яны прыязджаюць штогод. Які ўважаў іх, асцярожна і ўдмуліва С. Семакава знаёмілася з тэкстамі, мне пахваліла быць сведкай. Яна падрабязна распавяла не толькі пра значэнні асобных беларускіх слоў, але і пра іх рэфлексію ў культуры, гісторыі. Метад яе перакладчыцкай дзейнасці я б назвала эстэтычна-філасофскай. Гэта спагядліва душэўная жанчына адчула паўтоны сэнсу, тонкасці стылю, іх вобразна-культурны фон. З перакладзеных ёю апавяданняў у часопісе апублікаваны "Упрокці" П. Васючэнкі і "Цверазілаўка" А. Федарэнькі.

Беларуска-славацкая праблематыкай, у тым ліку ў галіне перакладу, С. Семакава цікавіла даўно, неаднаразова выступала з ёю на навуковых канферэнцыях, чытала свае даклады ў Мінску і Гародні. Яна выявіла сваю літаратуразнаўчую дасведчанасць пры перакладзе ўступнага артыкула "Літаратура катастроф і лабірынтаў", напісанага спецыяльна для славацкай падборкі П. Васючэнкам, які аналізуе асноўныя жанры і плыні сучаснай беларускай літаратуры ў непарыўнай сувязі з яе вытокамі і нязбытнымі вартасцямі.

Традыцыі і народныя ідэалы С. Семакавай удалося заўважыць і перадаць у перакладах калядак, прысвечаных гадоўнаму персанажу гэтага яркага зімовага свята — казе. Дарэчы, і ў славацкай ёсць аналагічнае свята і падобныя звычай і абрады. Шмат агульнага маюць не толькі нашы культуры, мовы, але і літаратуры, напрыклад, іх асвабіла ўвага да народнага вопыту творчага карыстання словам, іх моцная лірычная стылія, іх адраджэнская сутнасць. Цытаваныя ў артыкуле радкі верша Алеса Пісьмянкова зяртаюць да трагічна, драматычных калізій, што напаяюць беларускі паэтычны свет эмоцыямі і шчыльным пацучэннем ад няспраўджаных над няўмольным лёсам надзеі.

С. Семакава са шкадаваннем адзначыла, што перакладзены ёю біяграфічныя звесткі ў часопіс не трапілі. Некаторыя недакладнасці звязаны з перадачай на славацкую мову беларускіх прозвішчаў, у прыватнасці мастака М. Селешчука, чыя рэспрадукцыя выбрана ў якасці ілюстрацыі да беларускага кантэксту. Асобна трэба спініцца на нязменным славацкамоўнай традыцыі далучаць да прозвішчаў жанчыны фіналію -ова, нават калі суфікс -ов- ужо прысутнічае. Так, Людэка Сільнова ў славацкай інтэрпрэтацыі гучыць як Сільновава, а аўтар гэтых радкоў называецца Валерыя Ляшукіна, а не Вікторыя Ляшук.

Пра каштоўнасці інфармацыі ў плане яе практычнага выкарыстання я пачула ад выкладчыка беларускай мовы Вітала Маслоўскага, які ўжо некалькі гадоў працуе на філасоф-

ж "шакаладнага" дзіцяці. Жыццё інакшае, чым уяўляе яго Валенты, а разакцыя на яго гэта звыклая — "рагатаў разам з усімі, хоць яму часогі было моташна".

Простае ўварвалася ў жыццё траіх і крапіла па меншай меры дваіх з іх, але ўсё засталася без змен. Душы іх аказаліся застыглымі, падобна дарожнаму пакрыццю на дарозе, з якой збочылі героі і павінны былі штосці зразумець на момант, але вярнуліся на яе ж.

Вызначальна тое, што аўтары ў кожным з апаведзяў ставяць сваіх герояў перад выбарам, якога героі не робяць у сілу розных прычын, а часцей за ўсё — губашлёпства.

У апаведзе "Гульня ў "Спортлато" Валенты не пазбягае спактусу савецкіх часоў — надзеі на выйгрыш у "Спортлато", а папросту спадзяванне на халяву. У любы час існуе гэтка спаксута, разлічаная на губашлёпа (нахшталт цяперашняга "Поля чудаў"). Але цікавасць уяўляе тут збіральны вобраз жыхароў ітэрната, дзе адбываюцца падзеі ў апаведзе. Фінал, які ў гэтым апаведзе, краіна непарадочнай шырацы і праўдападобнасцю дэталей ітэрнатакага жыцця. Твор уяўляе сабой іронію ў даненні на дэраваньня адмоўнага тыпу, Хаменкі, калектывам.

Аповед пяты "Сон пра белую руку" мае эпіграф на іспанскай мове, які перакладаецца так: "Я вырошчваю белую руку для шырага сярба, які мне працягвае сваю верную руку...". На перавярнутых асяцяцях з гэтымі радкамі пабудаваны іранічны сюжэт апавядання з "крутым фіналам" з расчараваннем Валентага, з жарсцямі яго суседа Хаменкі... і смех ітэж з чым, але ёсць такі няясны закон — у сапраўднае каханне трэба альбо верыць, альбо не верыць зусім, напалаву, па-губашлёпску — нельга. Мары ж Валентага ад Ёй "здзейсніліся ў пачварнай форме", як гэтага можна было і чакаць ад губашлёпскага адносін да ўсяго.

У кнізе ўвогуле адсутнічае дадатны герой, якога па прывічцы чакае чытач. Але не забудземся, што галоўны герой у гэтай кнізе — смех, смех ачышчальны. Няхай гэта і постіронія, але з цяжкай ношай грахоў развітацца ніколі не позна. Разам з аўтарамі і героямі гэтай кнігі чытач праходзіць па свайго роду "пякельных кругах" жыцця, дзе часам брудна, не бачна выйсця, але выйсце ёсць — смех, а смех над заганами, уласнымі ці чужымі, заўсёды ўзыхвае.

Наталля СУПЕЙ

скім факультэце Прэшаўскага ўніверсітэта. На аснове публікацыі студэнты пішучы рэфераты, параўноўваючы арыгінальныя і перакладныя тэксты — пашыраючы веды пра Беларусь, яе культуру і літаратуру. І хоць не ўсе падрыхтаваныя творы перакладзены і надрукаваны ў часопісе, больш за трыццаць персаналій змяшчае ўступны артыкул, а гэта значыць, беларуская літаратура працягвае сваё ўключэнне ў сусветную парадыгму.

На старонках "Рэзю сусветнай літаратуры" з нашымі аўтарамі суседнічаюць даччыне І. Броўверс, І. Херцберг, Ц. Нотембо, англа-амерыканскі творца Т. С. Эліот, венгры П. Завада, Л. Дарвашы, Л.-П. Нагі, канадцы Д. Кулікова-Кефер, М. Галант, Д.-Б. Кін; у рубрыцы "Маладыя галасы" — швейцарца П. Зускінд, амерыканец П. Шыман...

Публікацыя ў Славакіі твораў беларускай літаратуры — працяг шматгадовага сувязяў нашых краін, якія ярка адлюстроўвае бібліяграфічнае выданне, апублікаванае ў канцы 1999 г. У Прэшаўе — "Беларуская літаратура ў Славакіі пасля 1945 г.". Яго аўтар даследчык І. Шалепец па ўступе адзначае: "Беларускі народ у славацкіх навуковых працах быў аналізаваны і прадстаўлены як самабытны славянскі народ, які мае сваю ўласную літаратурную мову, сваю самабытную культуру і сваё неад'емнае месца ў сямі славянскіх і індаеўрапейскіх народаў. У літаратуразнаўчых працах пра беларускую літаратуру пачалі пісаць як пра павянаватраную нацыянальную літаратуру, якая мае сваё гістарычнае карэнне і багатыя традыцыі, што сягаюць у далёкую старажытнасць. Нарэшце і славацкая перакладчыца школа... прыйшла да ўмовы перакладу мастацкага твора з мовы арыгінала".

Бібліяграфія змяшчае пералік перакладзеных з беларускай мовы фальклорных твораў (казак), пазэі, прозы, драматургіі. 42 беларускіх аўтараў і 34 славацкіх перакладчыкі прывяліся да ўключэння нашай літаратуры ў славацкі кантэкст, у культурныя веды, якія ў свой час рухліва і самааддана пашыралі Фёдар Янкушкі, Пятрусь Макаль, Уладзімір Караткевіч, працягваючы іх дзейнасць Леў Міранчык, Яўген Каршукоў, Сяргей Законнікаў, мовазнавец Арнольд Міхневіч. Беларускі чытацка свету. Беларусь адкрывае свет.

Вікторыя ЛЯШУК

ЮБІЛЕЙ

Ступаў па цаліку

ДА 140-годдзя 3 ДНЯ НАРАДЖЭННЯ Кандрата ЛЕЙКИ

У гісторыі беларускай дзіцячай літаратуры яшчэ вельмі шмат "белых плям". І прычына не толькі ў замочванні некаторых аўтараў. Часам яны пісалі на сутнасці для сябе, толькі зрэдку выступаючы ў перыядычным друку. Падобны лёс напаткаў і Кандрата Лейку, а "у гісторыі новай беларускай пазэі ён — першы дзіцячы паэт", як сведчыць Алег Лойка. А. Лойка першым і вярнуў К. Лейку з небыцця, раскажаўшы пра яго ў другой частцы "Гісторыі беларускай літаратуры. Дакастрычніцкі перыяд" — сваім грунтоўным даследаванні пра тое, які фарміравалася і развівалася нацыянальнае прыгожае пісьменства для дзяцей.

Нарадзіўся К. Лейка 17 верасня 1860 года ў вёсцы Збочна былога Слонімскага павета. Вучыўся ў Азярніцкім вучылішчы, Свіслацкага семінарыі, пяць гадоў настаўнічаў, але па стане здароўя пакінуў Беларусь. Працаваў на Украіне, ды абвешчанае хваробы ў 1918 годзе прывяло да паралізацы ног. Прыкаваны да ложка, К. Лейка апошнія свае гады правёў у брата Івана ў горадзе Сдзёлнаве на Валыні, дзе і памёр 6 верасня 1921 года.

Дэбютаваў як паэт вершам "Зялёнка" ў сорака трэцім нумары газеты "Наша Ніва" за 1911 год. А ў 1914 годзе прапанаваў "Нашай Ніве" рукапіс зборніка "Засейкі", але кніжка не выйшла, бо пачалася першая сусветная вайна. У тыя гады К. Лейка ў друку выступаў больш як празаік. Апавяданні яго запамініліся Максіму Гарэцкаму. Пазней у сваёй "Гісторыі беларускае літаратуры" Максім Іванавіч зазначаў: "надта здольны апавядальнік" і выказаў меркаванне, што "калі пісьменнік нідзе не пагнінуў за свае вайны і рэвалюцыі, дык можна з пэўнасцю сказаць, што ён зробіцца адным з відных беларыстаў".

Кандрат Лейка пакінуў пасля сябе і немалую пэтынную спадчыну, якую ўдалося адшукаць слонімскаму настаўніку М. Сідаровічу. У ёй і "дарослыя" творы, але найбольш ярка мастакоўскае дараванне К. Лейкі раскрылася ў вершах для дзяцей, у якіх паэт

ішоў ад фальклору, добра ведаў псіхалогію малых дзіцяў. У яго творах дакладная рыфма, выдаючыя элементы гульні. Як у невялікім вершы "Сарока",

**Сарока-белабока
Па хаце скакала,
Рагатала, вярцелася,
Дзетка забавляла.
На ёй белы фартушыня,
Чорненка сукенка,
І гаворыць і шчабеча
Дробна, як паненка...**

Вершы "Журавель", "Птушкі", "Верабей" (у К. Лейкі "Гарабей"), "Рабко", "Песня ластаўкі", "Бусел" і іншыя сведчаць, што К. Лейка, відаць, меўся напісаць для дзяцей кніжку. А гэтай працы хутэй за ўсё перашкодзіў ад'езд з Беларусі, калі ў яго стала іншых клопатаў ды і здароўе не дазваляла плёна працаваць. А кніга магла б атрымацца цікавай, бо творы, што з'явіліся ў К. Лейкі для хлопчыкаў і дзяўчынак, набліжаны да жыцця, яны ў меру пазнавальныя, а таксама павучальныя. Праз няжытлівы сюжэты аўтар імкнецца пашырыць круггляд дзяцей, даць ім уяўленне аб наваколным свеце, аб тых, хто жыве з ім побач.

Цікавым атрымаўся верш "Рабко", у якім паўстае звычайны малюнак вясковага жыцця:

**Рабко верні ў нас служыць
І жыць сабе, не тужыць:
Узбень зрэжана на сонцы,
Ноччу дрыхне на саломцы.
Плануе ён сумно, садок,
З дара не ступіць ні на крок...
Але тады толькі браніе,
Як хто ў бок нагой штурхне.**

Нацяжка заўважыць, што К. Лейка, гаворачы пра Рабко, дае зразумець дзецям, што сабака гэты ляміва. А ўжо ім самім разбірацца: хваліць Рабко ці абуралася яго лямітай.

Маральны ўрок дзецям атрымаюць і тады, калі пазнаёмяцца з вершам "Муха". Галоў-

ная гераіня твора, калі можна так сказаць, скардзіцца на лёс:

**— Цялы дзень лятала,
Гарула,
Пракула,
А долі не маю, —
Жалілася муха
Седзячы
І глядзячы
Волю ў вуха.**

Ды воля, нядоўга думаючы, гаворыць усю праўду:

**— А за тое маеш
Плягу
І знявагу,
Што ўсіх кусаеш, —
Вол тудымчак мусе.
І тут коль,
Зуд і боль
Ён пачуў ў вусе.**

У заключных радках — уся мараль верша. Муха засталася мухай, праўды не любіць і яна ёй не патрэбна.

Для дзяцей К. Лейка напісаў і сцэнічны абразок "Снатворны мак", у якім, нібы жыў, дзейнічаюць Мак, Званочак, Ружы, Рязьда. Паводле сюжэта добры Дзед-Лесавік дае Званочку чароўных парашкоў. Той, хто вып'е іх, можа стаць усёчым і ўсёвядучым. Званочак выкарыстоўвае чароўны парашок на сваім лепшым сябры Маку. Той засынае і бачыць, што яго сябры аказаліся не тымі, за каго ён іх прымаў. Яны спяшавалі захапіць красу і нектар Маку. І зачароўваюцца. Але Мак не заславіў, ён дазваляе адравацца уяўным макавым сяброў...

Алег Лойка ўпэўнены: ёсць падставы "адносіць імя К. Лейкі да першапачынальнай новай беларускай літаратуры XIX ст.", ставячы яго ў адзін шэраг з В. Дуніным-Марцінкевічам, Ф. Багушэвічам, Я. Лучынам". Застаецца толькі дачакацца часоў, калі можна будзе парадавацца кніжкай, у якой будуць прадстаўлены творы К. Лейкі.

Язэп ЛІТВИНОВІЧ

"У мяне вельмі многа планаў"

ДА 100 годдзя 3 ДНЯ НАРАДЖЭННЯ Сымона БАРАНАВІХ

А было яму, калі пайшоў з жыцця, усяго 42 гады. Памёр у знявольненні як "вораг народа" 10 лістапада 1942-га. Беспадстаўнасць абвінавачвання была настолькі відавочнай, што С. Баранавых рэабілітавалі ўжо ў 1954 годзе. Але спатрэбілася яшчэ шмат часу, каб творы пісьменніка прыйшлі да сучаснага чытача. Найбольш поўна мастакоўскага спадчына С. Баранавых прадстаўлена ў аднатомніку "Новая дарога", што пабачыў свет у выдавецтве "Мастацкая літаратура" ў 1989 годзе.

Нарадзіўся С. Баранавых у вёсцы Рудаківа цяперашняга Уздзенскага раёна. Праўда, тады ён быў не Баранавых, а Баран — Сымон Баран. Пасля пачаў і Баранавых. Баран — сапраўднае прозвішча, але падчас службы ў войску нехта палчыў яго немілагучным і ператварыў у Баранаў. Баранавых жа Сымон стаў, калі вучыўся ў Мінску (перад гэтым юнаком парабкаваў, служыў у Чырвонай Арміі, працаваў у роднай вёсцы ў сельсавеце, загадваў хатай-чытальняй). Спачатку — на рабфаку, а пасля на літаратурна-лінгвістычным аддзяленні педфака Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта.

Творчую працу пачаў з селькароўскіх допісаў. У Мінску ўваходзіў у рэдкалегію насяценнай газеты "Голас рабфакі", а ў 1927 годзе ў "Чырвонае знамя" выступіў з апавяданнем "У мілыне". Адначасова яго апавяданні былі змешчаны ў часопісах "Беларускі піянер", "Маладняк" і іншых выданнях. Не прымусіла сябе чакаць і першая кніга — ёй стаў зборнік апавяданняў "Злосць", выдадзены ў 1930 годзе. Тады малады пісьменнік вучыўся на перадапошнім курсе ўніверсітэта.

З нагоды выхаду кнігі зборы наладзілі вечарыну, пасля якой Сымон Барану і стаў Сымонам Баранавых. Як адбылося гэта, відаць з успамінаў Алеся Пальчэўскага і Яна Скрыгана. Яны крыху рознічаюцца, але сутнасць адна. Як сведчыць А. Пальчэўскі, "хтосьці на курсе заўважыў, што гэта вельмі пашыранае прозвішча і для пісьменніка яно не падыходзіць. І Сымон пачаў прыдумваць сабе іншае. Было абвешчана нешта нахшталт конкурсу". А Я. Скрыган прыгадаў: "Захачэлася... даць прозвішчу нейкую этнаграфічную акарасу". Я. Скрыган разважаў так: "Хіба ты забыўся, як у вас на сяле гавораць? Ты цяпер вучышся ў Мінску, а калі прыедзеш дадому, то суседзі скажуць: «У Якава Баранавых сын жа ў госці прыехаў». У аснове прозвішча ляжыць сям'я, гняздо, зборнасць, гурт. Адсюль ты і мяркую, як табе пісацца". Так і з'явіўся ў беларускай літаратуры С. Баранавых. Асобнымі выданнямі выйшлі яго апавесці "Чужая зямля", "Межы" (у тым жа

1930-м), "Новая дарога" (1936), апавесць для дзяцей "Пастка" (1935). Яшчэ ў 1928 годзе малады аўтар стаў членам Беларускай асацыяцыі пралетарскіх пісьменнікаў. У 1933 годзе, калі стварылася арганізацыя сельскіх пісьменнікаў, адным з першых уступіў у яе. Часта выязджаў у камандзіроўкі, сустракаўся з чытачамі. Але на першым плане для С. Баранавых была творчая праца. Ён хутка звярнуў на сябе ўвагу крытыкі. Найбольшага ж поспеху дасягнуў у жанры апавесці.

Атрымалася свайго роду трылогія — "Чужая зямля", "Межы", "Новая дарога". Пісьменнік пазнапа адлюстроўваў працэсы абуджэння вёскі — сацыяльнае рассяленне налягзіддзі вількіх зрухаў у "Чужой зямлі", пачатак калектывізацыі ў "Межах", нарэшце сама калектывізацыя. Безумоўна, на гэтых творах ляжыць адбітак часу, за рамкі якога С. Баранавых было цяжка вырвацца. Не заўсёды ўдалося і дасягнуць належнага майстэрства. І ўсё ж у творах ёсць цікавыя назіранні над жыццём, дакладна выпісаны людскія характары.

Сама эпоха з яе супярэчлівасцю і драматызмам вызначыла і задуму рамана С. Баранавых "Калі ўзыходзіла сонца". Пісьменнік збіраў паказачы "нацэмаў, як прадажных сабак". Пры гэтым раскаваў пра жыццё невялікага беларускага гарадка ва ўмовах беларускай акупцыі. Праз вобразы галоўных герояў Сцёпкі Макавейчыка, Марысі Суравец, Косціка Баранавіцкага, далучаны да самых трывог часу, адлюстроўваў імкненне лепшых прадстаўнікоў народа да сацыяльнага і нацыянальнага разнаўлення. Носбітам аўтарскай ідэі ў рамане стаў абзвешчаны вобраз камуніста Дзядзюкі.

У 1936 годзе першая кніга рамана была завершана. Ён рыхтаваўся да выдання ў наступным годзе. С. Баранавых перадрукаваў рукапіс на машыну — два экзэмпляры прапанаваў у выдавецтва, а два даў пачытаць знаёмым. Адзін з гэтых экзэмпляраў узяў сястражонка пісьменніка Ганна Івануна Рудакіўскага. Раман пабачыў свет толькі ў 1957 годзе. І дзякуючы менавіта таму экзэмпляру, які і трапіў да Г. Рудакіўскай.

А як складалася лёс С. Баранавых пасля таго, які першая кніга рамана была завершана, відаць з яго лістоў жонцы Надзеі Івануны Бударкевіч, упершыню апублікаваных дзякуючы Ліліі Савік у чвэрцёртым нумары часопіса "Нёман" за 1988 год пад назвай "Я сумленны грамадзянін...". Узялі яго ў нонч з 3 на 4 лістапада 1936 года. Абвінавачанне заключэнне атрымаў амаль праз год, 2 кастрычніка 1937-га. Спецыяльная калегія

Вярхоўнага суда БССР асудзіла 4 кастрычніка 1937 года Баранавых-Баранавых Сымона Якаўлевіча на артыкулах 72, 76, 145 тэрмінам на 10 гадоў выпраўлення-працоўных лагераў і пяць гадоў пазбаўлення ўсіх правоў.

Сам крыху душы ў лістах С. Баранавых да жонкі: "Я сумленны грамадзянін нашай савецкай краіны". У другім лісьце: "...я перагрыз бы горла ворагу савецкай улады, а тут мяне робяць ворагам народа". Як і многія з рэпрэсаваных, на жаль, шыбра веруў Сталіну: "Калі б я меў шчасце вярнуцца да сваёй літаратурнай працы — я мог бы напісаць краіну запялюе нашай магутна-сацыялістычнай краіны. За гэтыя тры гады я бачыў жыццё (пісаў ліст у 1939 годзе. — А. В.) ў яго пэўнае. Я бачыў ворагаў народа і бачыў большакоў тут, на Далёкай Поўначы. Тут, дзе таксама савецкая ўлада, як і ў мяне на радзіме. Усюды савецкая ўлада... І нямае вораг не пераможа, таму што яна адзіная, таму што ёю кіруе народ, воля якога ў якімліку Сталіне".

Сымон Баранавых быў пісьменнікам па прызынанні, таму і жыў новымі творчымі планами. У адным з першых лістоў, якія жонка атрымала ад яго яшчэ 7 снежня 1937 года, прасячы, каб прыслала яму самае неабходнае — "цукру кол, сала, махоркі, пабольшы паперы для курэння, цыбулі, крыху сухароў", дадае "і агульны чысты сшытак". Па магчымасці, сачыў за творчым жыццём на Беларусі: "Я прачытаў ва ўрыўку "Звязды", што ідзе п'еса Крапівы "Партызаны". Вітаю. Савецкая драматургія расце. Крапіва літаратурна вырастае, крончыч наперад. Гэта вельмі добра. Радуешся". І адразу ж рэзкі пераход: "...а чаму ж я не магу прымаць удзелу ў росце савецкай літаратуры, драматургіі? Так. Крыўдна". І яны закліканне: "Беражы, Надзятка, мой раман. Я калі-небудзь яго дапішу. У мяне вельмі многа планаў".

Надзея Івануна (яна памерла ў 1957 годзе) захавала не толькі рукапіс першай кнігі рамана "Калі ўзыходзіла сонца", лісты мужа, а і пратаколы арышту, допыту, некаторыя іншыя матэрыялы. У ваіну захапіла іх у садзе. Раман жа С. Баранавых так і не змог дапісаць.

Няма С. Баранавых — няма (страшнае супадзенне) і яго роднай вёскі. Рудаківа было спалена нямецка-фашысцкімі захопнікамі ў студзені 1943 года разам з жыхарами. А творы С. Баранавых засталіся. І без іх будзе няпоўным наша ўяўленне аб нацыянальнай літаратуры канца 20-30-ых гадоў.

Алесь ВІШНЕЎСКІ

Блаславёны "ЛіМам"

Івану СТАДОЛЬНІКУ — 60

Радзіма Івана Канстанцінавіча — вёска з прыгожай беларускай назвай Янкі, што знаходзіцца ў Дошчыцкім раёне. У ёй І. Стадольнік нарадзіўся 30 верасня 1941 года. Пасля заканчэння Дошчыцкай сярэдняй школы працаваў у мясцовым калгасе, на цаліне. Адкуль вярнуўся неўзабаве, каб зноў звязаць свой лёс з вёскай. Некаторы час быў бібліятэкарам Барозаўскай бібліятэкі Дошчыцкага раёна. Скончыў зубавэрцабнае аддзяленне Полацкага медыцынскага вучылішча, выконваў абавязкі галоўнага ўрача, быў зубным урачом Маскарскай сельскай балніцы Глыбоцкага раёна, заочно вучыўся на факультэце журналістыкі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Атрымаўшы вышэйшую адукацыю стаў загадчыкам аддзела сельскай аспаркі полацкай аб'яднанай газеты "Сцяг камунізму", з якой лёс звязалі ўсё

ў 1967 годзе. З 1980 жыве ў Мінску: быў рэдактарам аддзела літаратуры, адказным сакратаром часопіса "Вожык", адказным сакратаром часопіса "Тэатральная Беларусь" (назвішча назва "Тэатральная творчасць"). Па стане здароўя знаходзіцца на пенсіі.

У 1960 годзе дэбютаваў як паэт на старонках дошчыцкай раённай газеты. А першае апавяданне ў рэспубліканскім друку з'явілася ў 1971 годзе ў "ЛіМе". У І. Стадольніка выйшлі кнігі: "Хачу табе шчасця" (1979), "Як тут не смяцца" (1985), "Лістапад на пачатку лета" (1987).

З 60-гадзін, шануючы Івана Канстанцінавіча! Яшчэ доўгіх год жыцця Вам, новых твораў і кніг!

На крылах уласнай песні

Пра Івана Стадольніка я мог бы раскаваць гадзінамі — столькі нас звязвае ўзаемных успамінаў. У далёкім 1967-м, калі я працаваў карэктарам у полацкай газеце, прыйшоў ён да нас у рэдакцыю адказным сакратаром. Ён ужо быў тады пачынаючым літаратарам: друкаваўся ў абласным і рэспубліканскім друку, а ж толькі рабіў першыя крокі ў літаратуры. Але паколькі мы разам працавалі ў рэдакцыі, нам і выпала сумесна кіраваць літаб'яднаннем "Наддзвінне", дакладней, кіраваў усё ж Іван Стадольнік, а я дапамагаў яму сабраць удзельнічаў аб'яднання, арганізаваць сустрэчу ў школе або ў бібліятэцы...

На маіх вачах Іван пачаў пісаць прозу. На вачах — літаральна, бо сваё апавяданне "Бывай, Буланчык!" ён пісаў у рэдакцыі, і тут жа зачытваў гатовыя абзацы. Аднойчы ў дзве гадзіны ночы мяне дома разбудзіў тэлефонны званок: гэта Івану не цяпелася прачытаць новае апавяданне.

Той наш сумесны полацкі перыяд быў асвечаным сяброўствам з Германам Кірылавым, які яшчэ ўтойваў ад многіх сваю прозу, з Канстанцінам Жарнасекам — выдатным фотамайстрам, карэнным палачанінам і цудоўным чалавекам.

Полацк, я лічу, стаў для І. Стадольніка, хлопчыка з дошчыцкай вёскі Янкі, першай літаратурнай сталіцай, дзе выспеў яго талент празаіка, які высока быў ацэнены Я. Брылем, Г. Бураўкіным, І. Пташнікавым, М. Гілем...

Амаль у адзін год мы з Іванам і пакінулі полацкую газету — я паехаў на працу ў Наваполацк, на заводскае радыё, а яго запрасілі ў сталіцу, у часопіс "Вожык". Хто тады думаў, што амаль праз дзесяць гадоў мы сустрэнемся зноў у адной рэдакцыі, на гэты раз вожыкаўскія?

Нялёгкі лёс выпаў на долю Стадольніка з самага дзяцінства. Застаўся без бацькі, які загінуў на вайне, з маці і маленькай сястрой. Пасля школы — цаліна,

полацкае медвучылішча, праца фельчарам у Глыбоцкім раёне, журналістыка.

Не песьціў лёс і потым, і аж па сённяшні дзень сустракаецца Іван з цяжкімі выпрабаваннямі. Але ўсе прывыклі бачыць яго вяслём, здольным на жарт, здольным паіраізаваць над самім сабой. Магчыма, адкрыты і шчыры характар, жаданне паболей пабыць у сяброўскай кампаніі адабралі і нейкі час ад п'яніцкай працы, але лепшае, што напісаў І. Стадольнік, па праву адносіцца да здабыткаў нашай літаратуры. Яго апавяданні і апавесці вызначаюцца глыбокім лірызмам, шчырасцю, рамантычнай узніслаасцю. Яго вершы — высокім пафасам пацучыя. Яго гумарэскі — умненнем заўважыць трапную дэталь.

Івану Канстанцінавічу — 60. Не верыцца, бо для мяне ён ранейшы Іван — вясёлы, спагадлівы, гарэзлівы. Здароўя і поспехаў табе!

Назвм ГАЛЬПЯРОВІЧ

ІВАН СТАДОЛЬНІК



СТРАЛЯЙ У СЭРЦА. ПЕЦЯ...

АПАВЯДАННЕ

Пётра Вістуноў старэйшы за мяне амаль на трыццаць гадоў. Але лічыліся мы ледзь не сябрамі. Калі можна так сказаць, службовымі. Пётра — пенсіянер, ды пакуль што працуе старшынёй прафсаюза на камітэце саўгаса "Белае" ў нашым раёне. А я — журналіст Полацкай раёнкі, асвятляю, як у нас кажучы, пытанні сельскай гаспадаркі.

Па службе часта наведваюся ў гэты саўгас. Можна, і часцей, чым трэба. Бо вабіць мяне сюды Пётра. Ён усё і ўсіх ведае. Кожнага чалавека, кожную вытворчую лямпу, а ў дадатак — процімы розных гісторыяў.

Апошнім жа часам ён стаў даволі ахвотна раскаваць пра сябе. Зрэшты, не так пра сябе, як пра тое, што зведаў і перанёс у сваім паўтамынчым жыцці.

Пасля таго, як збярэў я свой "газетны матэрыял", Пётра заводзіць свой старонкі "Каўровец", класе на багажнік авоську, у якой пляшкі, а то і дзве гарэлки, скрываў сала, некалькі шыбулін ці агуркоў, хлеб, і едзе мы на бераг возера Белае. Агонь не раскладем. Чамусьці Пётра не любіць агню. Садзімся на траву і пачынаем сілкавацца. Вось тут Пётра і бярыцца раскаваць, успамінаць розныя выпадкі.

У кожнай мой прыезд, як бы ён ці я ні былі занятыя, мы хоць гадзіну пасядзім на беразе возера. Гэтым разам Пётра распаўе аб тым, як быў шафёрам "чорнага варанка" і вазіў на расстрэл вязняў.

Аперация называлася "вяселле". У кожнае "вяселле" пасля паўночы Пётра падганяў да турмы "варанок". Энкавэдзісты заходзілі ў турму і пачыталі ў вязняў, хто падаваў апеляцыю на памілаванне. Вядома, уздымаўся лес рук. І тады вязні вышлі на спісе, і казалі: — Едем на перасуд. Выходзіце з рэчамі.

Якая радасць ззяла на тварах тых, каму выпала "шчасце" быць "перасуджанымі"! Сёй-той нават крычаў: — Няхай жыве вялікі Сталін! Слава таварышу Сталін!

А потым нямеці, вар'яцелі, апынуўшыся перад свежывапанай ямай, асвецленай фарамі машыны.

Аднойчы Пётра прывёз двух сваіх аднакласнікаў. Яны кінуліся яму ў ногі з нечалавечымі лямантам:

— Пенечка, ратуй!!!

А як ён мог іх выратаваць?..

Неўзабаве пасля вызвалення Полацка ён вазіў на расстрэл нямецкага каманданта. Перад расстрэлам капітан-энкавэдзіст праз перакладчыка спытаў:

можна, камандант хоча што-небудзь напісаць сваім родным? Але той алкаваў, што яго краіна ваюе і пісаць няма сэнсу, адно папрасіў капітана, каб страляў не ў латыліцу, а ў лоб, што той і зрабіў...

А ў вайну Пётра ваяваў, займаў шмат узнагарод — ці не чатырнаццаць ордэнаў і медалёў. Але ні на адной урачыстасці ён не чапляў іх на святочны пінжак, нават ордэніскіх калодак не насіў. Ваяваў ён, аднойчы прызнаўся, у нейкім асаблівым партызанскім атрыдзе. Але калі я прасіў раскаваць пра гэта, адмоўчыўся.

Неяк сядзім мы на беразе возера. Бярэм чарку, закусваем. Любуемся прыгожым наваколле. Я кажу, што ў мяне разліма таксама прыгожая, хоць азебраў блізка й няма. Пётра, зладзіцца, не чуе мяне, глядзіць некуды ў бяскондасць, думае нешта сваё. Да раптам кажа:

— А вунь там ляжыць маё каханне...

І паказвае рукой на другі бераг возера, на высокія сосны.

— Як — ляжыць? — надаўменна і ўважліва гляджу я Пётру ў вочы з думкай: ці не перабраў стары? Але ў яго, як кажучы, ані ў воку.

Бачачы маё непаразуменне, Пётра ўздыхнуў і працягнуў:

— Ладна, раскажу. Бо памру, і ніхто так і не даведаецца. Цяпер, мяркую, можна.

І ён раскаваў такую вось гісторыю... Іхні энкавэдзісткі невялічкі партызанскі атрал быў вышасакрэтным. Займаўся толькі дыверсіямі. Пад пагрозай смерці было забаронена ўстапаць у любы сутычкі з ворагам. За кожнага байца камандзір адказваў галавой і пра самае назначнае ЧП павінен быў паведамляць адразу і непасрэдна Маскве.

Паміж Полацкам і Ушачамі ў дрыму чым бары была абсталявана штаб-жамлянка, так адмыслова замаскіраваная і засакрэчаная, што хадзілі па ёй — не здагадаешся, што пад таёй. У жамлянцы быў сутычкі з ворагам. За кожнага байца камандзір адказваў галавой і пра самае назначнае ЧП павінен быў паведамляць адразу і непасрэдна Маскве.

Паміж Полацкам і Ушачамі ў дрыму чым бары была абсталявана штаб-жамлянка, так адмыслова замаскіраваная і засакрэчаная, што хадзілі па ёй — не здагадаешся, што пад таёй. У жамлянцы быў сутычкі з ворагам. За кожнага байца камандзір адказваў галавой і пра самае назначнае ЧП павінен быў паведамляць адразу і непасрэдна Маскве.

У той дзень, які і заўсёды, займаліся хто чым. Хто спаў, хто нешта некаму раскаваў, нехта чысціў зброю. Чысціла

і Галія. І раптам грэмнаў стрэл, у жамлянцы проста аглушальны. Наступіла мёртвая цішыня. Ніхто нічога не зразумеў. І толькі праз нейкі момант пачаўся вэрхал. Хто ўскочыў з месца, хто хапіўся за зброю, хто кінуўся да выхаду. А яшчэ праз нейкую хвіліну ўсе, вытаращыўшы вочы, глядзелі на Галію, твар якой быў белы, як папаты. Са стала яе пісталета яшчэ куляздыла сярэнькая пасмачка думу, а побач, схапіўшыся рукой за грудзі, 3-пад якой шурчала кроў, адкінуўшы спіной да сцяны сядзеў камандзір аддзялення Петрыкаў.

Усталявалася нейкая густая, даўкая цішыня. Зладзілася, яна вось-вось заціне ўсіх, як аблугамі, раздушыць, раскруціць. Яе абарваў голас камандзіра Верашчалзіна:

— Што?!

Ліхаманкава расшпільваючы кабуру, ён ужо з надравым закрываў:

— Што гэта?! Што?!

Галія сядзела бела-белая, не міргнуўшы, не пласнуўшы вейкамі, як мёртвая, як акаямнелая. Усе бачылі, што Петрыкаў ужо сканаў, сядзеў абмякчы, звесціў сваю русую галаву на грудзі.

Выхапіўшы пісталет, Верашчалзін быў напэўна ў Галію, але, секунду чакаўшы, зноў схаваў у кабуру і ўжо ціхім, прыдушаным голасам сказаў:

— Што будзем рабіць?

Пасля непрацяглага маўчання азваўся камісар Іванов:

— Перадаваць у Маскву.

Галія ад гэтых слоў здрыганулася, вочы яе ажылі, на твары з'явіліся прыкметы чыравані. Бліжэй палсунулася да перадатчыка. Іванов прадэктаваў шыфраграму. Галія перадала. Праз нейкую хвіліну наступіў адказ: "Расстраляць".

Вочы радзісты неак ненатуральна ажыліся, як быццам яна ўзрадавалася гэтаму загаду, але праз нейкі момант яны зноў пахнулі.

— У каго будучы якія думкі? — абвёў позіркам байшоў Верашчалзін і дабавіў: — Можна, звязіцца зноў?..

— Чы? А ты ўверен, што это не враг? — вышчырыўся асабіст Галадулін.

Што Галадулін асабіст-смершнік, адкрыта ніхто не казаў, але па тым, што ён часта камандаваў і камандзірам, і камісарам, і што яны ўна баяліся яго, было гэта зразумела само па сабе. Зараўшы Галін пісталет, Галадулін сказаў:

— Я счытаю ўместным приказат охранять радистку рядовому Вистуну. Они земляки, кажется. Поладят. А всем, кроме дозора, — на задание. Я думаю, командир так и прикажет?

Верашчалзін так і загадаў. Пётра хацеў быў запярэчыць, абуршыцца, але ў час спяхаўся. Ён адчуў, што Галадулін ведае пра яго нераўнадушна да Галі, дзе адразу абвінавачваў у змеі, ці яшчэ Бог ведае ў чым. Халія, як лічыў сам Пётра, пра яго пачуцці ні загадвалася нават сама Галія. Халія многія заўважалі, як ён цяжка ўздыхаў, убацькушы яе, як стараўся часцей трапіць ёй на вочы, і яшчэ па многім чым. Словам, ледзь не ўсе ведалі пра яго каханне.

І вось яны ўдаіх. Цымяна гарыць лямпачка. Галія ў адным кіншы жамлянкі, ён — у другім. Яна — як каменная, і ён — як каменны. Сядзяць доўга. Ён баіцца зрынуць на галзінік, каб не напамінаў Галі пра яе апошнія гадзіны, а мо і хвіліны. Але прадчувае: хутка пачне світань і вось-вось вярнуцца хлопцы. І тады...

І раптам чуе Галін голас. Нейкі далёкі-далёкі і як бы зусім і не ейны:

— Пеця?..

Ён маўчыць, прыслухоўваецца: гэта яна сказала ці не яна? І зноў чуе:

— Пеця, папалуй мяне...

Ён маўчыць...

І зноў:

— Пеця, папалуй мяне...

Ён падшываў да яе, доўга глядзеў у яе як ашклянелыя вочы. І потым ужо вуснамі дактынуўся да ейных. Яны былі халодныя, як у нябожчыка. Толькі ў вачах з'явілася нейкая цяплынька, яны нібыта ажылі, і з іх спакаяла, як вышчунуў нейкай вялікай слай, паволі-паволі пакацілася слязінка за слязінкай. Бліскачыя, халодныя і цяжкія, як іртучы.

І ў гэты момант адчыніўся люк і па-чуўся голас камандзіра:

— Вистуну, выведзі...

Першай паднялася Галія і, глыбока-глыбока працінаючы Пётра сваім невідчым позіркам, прапашала:

— Страль у сэрца, Пеця...

Халія і невядома было, каму загадаў яе расстрэльваць, але яна, відаць, прадчуваў, што гэтая доля выпаде на яго, на Пецю. Якога, мусіць, і яна кахала...

Так яно і сталася. Яна ішла да той тоўстай сасны, на якую ўказалі. Ён — за ёй. Яна ішла паволі, нага за нагу і ўвесь час ціха шаптала:

— Страль у сэрца, Пеця...

Дайшоўшы да сасны, яна павярнулася тварам і на ўсе вочы, але без дако-ру, без крыўды, а як бы з нейкай вялікай і незразумелай удзячнасцю паглядзела на яго.

Ён страляў. Але і па сённяшні дзень не ўявіць, чаму не ў сэрца, а ў лоб. Яна яшчэ нейкі час стаяла, быццам разгублена глядзела на яго, як бы не верачы ў тое, што адбылося, а потым асы-рожна, як баючыся пакалечыцца па-валілася.

Дзіўна. Але пра ўсё гэта Пётра раскаваў, як пра нешта звычайнае, нават ні разу не здрыгануўся, не сарваўся ягоны голас.

— А як пра гэта паведамілі яе родным? — нарэшце ачомуаўся я.

— Напісалі: "Прапала без вестак", — глыбока ўздыхнуўшы, не перастаючы глядзець у нікуды, — сказаў Пётра.

Назад "Каўровец" нёс нас намянога хутчэй, чым сюды. І не там, што Пётра быў нападніком. Ён як быццам імкнуўся ад некага ўцячы. Ад самога сябе?..



Незабыўны маэстра

Глянуўшы на календар, няможна абмінуць дату, памятную для айчынай музычнай культуры: споўнілася 85 гадоў з дня нараджэння заслужанага артыста Беларусі Барыса Райскага. Не будзе перабольшаннем сказаць, што з гэтым імем звязана цэлая эпоха ў нашым музычным радзевышчанні, выканальніцтва, творчасці. Многія гадзі Белэрадаў, якіх з эстраднага (эстрадна-сімфанічнага) яшчэ пры ім быў перастаўлены ў сімфанічны. Дзякуючы студыйнай працы маэстра з калектывам, фанатэка папайналася запісамі твораў розных жанраў: папулярных песень, сімфаджазавых кампазіцый, інструментальных канцэртаў, балетных сюіт, оперных старонак...

Беларускія кампазітары некалькіх пакаленняў з удзячнасцю ўспаміналі, дый успамінаюць, Барыса Іпалітавіча Райскага як шырокага прапагандыста іх творчасці, як дасведчанага і добраахвотнага калегу, дарадцу, сабра. Што ж казаць публічнаму выкананню сімфанічных твораў для беларускіх аўтараў заўсёды было праблемай. Супрацоўніцтва з безаддольным, зацікаўленым, самаадданым Б. Райскім заўсёды завяршалася прэм'ерай — хай сабе ў студыі ці ў эфіры. (Праўда, маэстра ўдавалася ладзіць са сваім калектывам, салістамі і публічным канцэртамі).

У яго быў няпросты лёс. (Між іншым, такая дэталі біяграфіі: хлапцук імя даялося слухаць у Харбіне занадта беларускага спевака М. Забейду-Суміцкага, і ўражанне засталася на ўсё жыццё). Шчаслівай магла скласіся прафесійная кар'ера... Зрэшты, ён быў шчаслівым чалавекам, аптымістам, працаўніком, захопленым творчасцю насуперак гадам і інфарктам. Дзякуючы запісам, зробленым пад кіраўніцтвам Б. Райскага, жывучы, гучаць у эфіры і сёння, многія старонкі беларускай музыкі.

С. Б.

“Беларускі гістарычны часопіс”, N 3

На пачатку трэцяга нумара штоквартальніка “Беларускі гістарычны часопіс” — замачэныя артыкулы М. Смірнова “Дзейнасць савецкай разведкі і контрразведкі супраць нямецкіх спецаўдзяў на тэрыторыі Беларусі ў 1941—1944 гг.” На шырокага чытача разлічаны такія публікацыі, як “Вялікае княства Літоўскае ў 1812 годзе В. Шведа”, “Беларуска-польскія адносіны ў 1996—1999 гг.” М. Часікоўскага, “Органы ўлады і кіравання ў Вялікім княстве Літоўскім (XIV—XVI стст.) В. Матараса”, “Сацыяльна-эканамічная палітыка ўрада Канфедэратыўных Штатаў Амерыкі ў час грамадзянскай вайны 1861—1865 гг. І. Ксанцова і С. Ксанцова”, “Каталіцызм у Паўднёвай Амерыцы (60—90-х гг. XX ст.) Д. Ларыянава”, “Усходняя палітыка ВКЛ у першай трэці XVI стагоддзя Б. Сідарэнкі”, “Навуковыя семінары і іх роля ў адукацыі на Беларусі Н. Матусевіч”, “Старонкі гісторыі навуковай ідэалогіі ў даваенны перыяд Г. Карэнькі”, “Матэрыяльная культура беларускага народа ў часы Вялікага княства Літоўскага А. Трусава. У раздзеле “Кранізнаства” змешчаны артыкулы В. Хурсіка “Землі Радзівілаў на Асіповіччыне і А. Карлюкевіча “Кранізнаства на старонках мясцовага друку (Асіповіцкі раён)”. М. Шашкевіч рэзюмэе кнігу А. Сарокіна “На рэстанях айчынай гісторыі. Беларуская вёска ад Дэкраты да Кодэкса аб зямлі (1917—1980-я гады) — Беларуская вёска: ад Дэкраты да Кодэкса аб зямлі. М. Касцюк і А. Лівін расказваюць пра Я. Паўлава, якому споўнілася 60 гадоў. Матэрыял прапанаваў у раздзеле “Людзі гістарычнай навукі”.

“Кантакты і дыялогі”, N 7—8

У раздзеле “Беларускае замежжа” змешчаны матэрыялы Я. Чыкіна “Праблема адносін да Бога. Янка Купала, Алесь Гарун, Наталля Арсеньева, Максім Танк”, М. Міцкевіч “Рэлігійны элемент у творчасці Януша Коласа паводле эміграцыйных выданняў і перадач Радзівіцкага”, Д. Мілаша “Францыск Скарына і Віліяна”, А. Артыкул С. Селях “Да біяграфіі спевака Вячаслава Селях”, прапанаваў у раздзеле “Беларусі ў свеце”. Публікацыі падборкі “Беларусі ў ўраджэнні Беларусі ў свеце: матэрыялы для біяграфічных даведнікаў” змяшчаюць Антонан Антоанічана, Валыяніян Жукоўскі-Пашкевіч, Дэзэслава Куксавіча, Генадзея Лехам, Альгердам Наркевічам, Міхалаем Шараметам, Міхасём Шаховічам, Міхалам Шклянічам, Антонан Шукельціем. Прадстаўлены раздзелы “Рэзюмэе кнігі”, “Надрукавана пра кантакты ў Беларусі і ў свеце”, “Хроніка беларускага жыцця”.

У творчым лёсе Міколы Тарасікава — чалавека актыўнай жыццёвай пазіцыі — адбіліся асноўныя калізіі беларускага мастацтва ў перад- і пасляваенны перыяды айчынай гісторыі. Дзейнасць жывапісца, графіка, педагога, даследчыка народнай творчасці не стасавалася з імкненнем служыць высокім гуманістычным ідэалам нацыянальнага мастацтва і разам з тым заставацца верным існауючай сацыяльна-ідэалагічнай сістэме. Ён жыў у нас, калі праз лому творчай індывідуальнасці, фарміраваўся асобны тып творцы — “савецкі мастак”, стваралася індустрыя сацыялістычнага мастацтва. Графіка М.Тарасікава, як і ўсё мастацтва сацыялістычнага рэалізму, гэта — наша гісторыя, наша агульная спадчына, якую мы павінны ведаць і разумець.

“Мы — падмурак і руда цудоўнага далёка сярод камунізму”

“Віцебск у тыя гады быў як маленькі Парыж...”

У станаўленні мастацкай пазіцыі М.Тарасікава вызначальным быў “віцебскі перыяд” — час вучобы ў Віцебскім мастацкім тэхнікуме (1928 — 1930). Ён прыйшоў туды адразу на трэці курс пасля таго, як пакінуў Акадэмію мастацтваў, не скончыўшы першага курса, з-за матэрыяльнай нястачы. Пачатковыя крокі Міколы ў творчасці абнадзейвалі. Удзел у 2-й і 3-й Усебеларускіх мастацкіх выставах (1927 і 1929) прынес пспех. Ён быў заўважаны. Чатыры работы маладога мастака набыў Дзяржаўны мастацкі музей. У гэты ж час Гомельскі гісторыка-мастацкі музей прэміраваў яго за работы, што экспанаваліся на выстаўцы карцін на тэму Стрэкаўскага мяцяжу.

“З выкладчыкамі ў Мікалая былі складаныя адносіны і даволі часта ўзніклі канфліктныя сітуацыі з-за таго, як ён меркаваў, што яны не могуць нічога яму даць”, — успамінаў выкладчык жывапісу В. Руцэй. З апоніш у іх завязаліся сяброўскія адносіны. В. Руцэй быў родм з Міншчыны, і пэўна час пасля заканчэння ВХУТЭМАСа (1929), выкладаў у Віцебскім мастацкім тэхнікуме. М. Тарасікава была даспадобы яго летуценная, палкая натура, мары аб “Школе вялікага адраджэння на Беларусі”, аб “падборы народных талентаў і размаху дзейнасці падобна школе Перасоўнікаў, альбо школе барбізонцаў — мастакоў Францыі”. Пазней сам мастак перажываў, што мару “расціснулі нашы “валкадавы” натуралізму, дамагалі і ахраўцы, душачы жывы рэалізм...”

Аб прываблівых мастацкіх якасцях твораў М. Тарасікава юнацкіх часоў, выкананых у свабоднай эцюднай манеры, сёння мы маем матчынасьц меркаваць па эцюдах віцебскіх пейзажаў (“Ля ракі”, “Зіма”, “Талкучы завулак” — 1930), што захоўваюцца ў Нацыянальным мастацкім музеі. Юнак цягнуўся да адкрытага, моцнага вобразнай выразнасці мастацтва тамсама, як і да неардынарных, таленавітых людзей. Блізкім па духу яму быў у гэтыя гады не толькі В. Руцэй, але і “бунтар” Леў Лейтман, “вытанчаны жывапісец”, “француз” Леў Зевін, але асабліва Арон Ржэзнікаў.

Хутка жыццёвы шлях развялі мастакоў. А. Ржэзнікаў пераехаў у Маскву, там жа застаўся В. Руцэй, пасля службы ў РККА М. Тарасікаў па размеркаванні год працаваў у Лепельскім педагагічным тэхнікуме, потым паступіў вучыцца на другі курс Адзскага мастацкага інстытута і пасля яго заканчэння зноў вярнуўся на Беларусь. Да пачатку вайны, падтрымліваючы сяброўства з А. Ржэзнікавым і В. Руцаем, М. Тарасікаў кожны раз, калі бываў у Маскве, абавязкова наведваў сваіх былых настаўнікаў, паказваў новыя працы, везучы дадому ўражанні працяглых гутарак.

“Французская паскавая форма ўспіваецца ў сацыялістычны змест”

У гэтых словах М. Тарасікава вызначаны не толькі асаблівасці, але і агульныя для беларускай творчай моладзі 1920-х — 1930-х гадоў патаемныя думкі да шляхоў аднаўлення традыцыйных форм выяўленчага мастацтва. Эстэтычныя арыенцыі М. Тарасікава, якія вызначыліся ўжо на пачатку 1930-х гадоў (“Я — глыбокі прыхільнік і своеасаблівы інтэрпрэтатар французскай, дэкаратыўнага пачатку. Да мозгу кастэй станкавіст”, — аказаліся даволі ўстойлівымі. Мастака прываблівалі і захаплялі новыя ідэі і формы ў мастацтве. Таму невпадкова ў час вялікіх сацыяльных пераўтварэнняў яму былі найбольш блізімі рэвалюцыйныя эстэтычныя ідэі П. Сезана.

Дакладна і востра мастацкія погляды М. Тарасікава гучаць у выказваннях аб творчасці сваіх сучаснікаў: А. Бразера, У. Кудрэвіча, Л. Лейтмана, Ю. Пэна, С. Юдовіна і

інш. Сціплы і стрыманы ў жыцці М. Тарасікаў прауляў баявісцэ і напорысцэ ў пытанні мастацтва, з палкасцю даводзячы, што “халодная дакладнасць у перадачы выявы — не мастацтва. Праніклівае ўвасабленне задумі, тады дае задавальненне, калі яно выражае думку мастака, — вось сапраўднае мастацтва”. Ён захапляецца “горамі нахніжэння працы” А. Бразера, — “хасам творчых пошукаў, без усялякай наўмыснай тэндэнцыйнасці ці ўгодніцтва модзе, пошлым, таным густам, ён ствараў сябе, шукаючы і авалодваючы тэхнікай сусветнага майстэрства малюнка”.

Так і ў сваіх асаблівых працах М. Тарасікаў атрымліваў асалоду ў гульні колеравых адценняў, дынамікі мазкоў, кантрастах танальных плямаў. Сюжэты графічных лістоў з серыі “Адзса” (сярэдзіна 1930-х гадоў) часта былі звязаны з гістарычнымі, знакамітымі мясцінамі, але гаюльным для мастака ўсё ж з’яўлялася перадача эмацыянальнай напоўненасці пейзажа, адлюстраванне эфектаў хуткаменных станаў прыроды (“Гара Тараса Шаўчэнкі ў Каневе”, “Камяняломні”). Сонечным каларытам і імпрэсіяністычным бачаннем эказічных матываў прыроды вызначаюцца “Гурзуфскія эцюды”, таксама як і натурныя акварэлі з серыі “Пейзажы Беларусі” і “Купальнішчы мясціны”, створаныя мастаком у навакольных Мінска (канец 1940-х — 1950-я гады). Найбольшай раскаванасці ў каларовай графіцы М. Тарасікаў дасягае ў канцы 1950-х — пачатку 1960-х гадоў. Паказальныя ў гэтым кіталце нацюрморты з кветкамі, садавінай, бытавымі рэчамі і мастацкімі аксесуарамі (“Букет белага бэзу”, “Нацюрморт з пэндзлямі і макама”). У іх няма намеру выявіць аб’ёмнасці кі матэрыяльнасці рэчаўнага свету. Эмацыянальны змест вобраза ўтвараецца перш за ўсё сістэмай колераў і эфектамі прыемаў вадзянога жывапісу. Жывае характар пэўна ў эцюдах адпавядае выразным мажлівасцям гэтай тэхнікі, а недафіцітны матэрыял (простая белая ці каларовая папера, іншы раз нізкая гатунку, акварэль, плакатная гуаш або тэмпера) дае аўтару пэўнае разнаамяленне ў пісьме.

Часам таісамалючы “натуралізм” з “акадэмізмам”, з заўзятай баявісцэю “з рысай нейкага зверства, злосці і лютой нянавісці” (па выразе самога М. Тарасікава), ён адносіўся да “лагера акадэмічнай, натуралістычнай школы” і мастакоў, “якіх было ў Беларусі, як клопоў, тыпу керзіных, волкавых, гусевых, нябожчыкаў Пэна, Кругера”. З запалам, характэрным для юнацкага максімілізму, выказваўся супраць мастацкай “непатрабальнасці да сябе”, “звальвання на лёгкі, нізкі шлях, на бытавізм”, прызнаючы, аднак жа з расчараваннем, што “фронт беларускіх натуралістаў магутны, з моцнай бранёй, як нідзе ў рэспубліках”. Праз гады яго прынцыповыя мастацкія пазіцыі заставаліся непахіснымі, але аэцні творчай дзейнасці і разважлівымі. У сталым веку М. Тарасікаў выказаўся аб малюнках В. Волкава як аб “першакласных” і высока ацэньваў школу Ю. Пэна, “якая магла смела канкуруаваць з метадычнай моцнай дзяржаўнай мастацкай школай у Віцебску і нават з іншымі навукальнымі ўстановамі СССР”.

“Мастацтва графікі заснавана на першааснове — моцным рэалістычным малюнку”

Любоў і разуменне малюнка М. Тарасікаў набыў яшчэ ў юнацтве, калі наведваў студыю І. М. Урубеля ў Гомелі, якой кіраваў С. Каўроўскі. Па ўспамінах мастака гэта была сапраўдная мастацкая школа, дзе панавала атмосфера творчага спаборніцтва. Эксперыментавалі вугалем, крэйдой па каларовай паперы. Тут у размовах і спрэч-

ках ён набыў разуменне прафесійнага майстэрства мастака і глыбокую павагу да “тытанаў малюнка”: Рэмбранта, Сезана, Дам’е, Радэна.

Жывапісец па адукацыі, М. Тарасікаў шмат працаваў у станковай, кніжнай і прыкладной графіцы, добра валодаў рознымі графічнымі тэхнікамі; пісаў акварэллю і гуашу, рабіў манатыпіі, рэзаў гравюры. Што ж тычыцца малюнкаў алоўкам і тушшу, дык гэта была яго штодзённая праца. Накіды, натурныя замалёўкі, эскізы будучых кампазіцый фіксавалі першыя, самыя непасрэды ўражанні. Яны не былі падуладны кан’юнктуры, бо не прызначаліся для паказу. У графічных творах мастак больш актыўна ішоў на эксперымент.

У той час, калі многія практыкі і тэарэтыкі мастацтва сцвярджалі, што імпрэсіянізм разбурае графіку, М. Тарасікаў лічыў, што самае складанае ў малюнку і жывапісе — перадача “дынамікі, экспрэсіі форм”, а гэтым “дасканала валодалі імпрэсіяністы, якія ўзводзілі малюнак у абсалют”.

Арыгінальная графіка М. Тарасікава амаль цалкам складаецца з так званай “падрыхтоўнай” графікі: накідаў, замалёвак, эскізаў, схематычных фіксацый кампазіцыйных ідэй да будучых твораў, і толькі некаторыя малюнкы прэзэнтуюць на завершанасці і самастойнае экспанаванне. Тым не менш цікава, да шматлікіх графічных аркушаў існуе, бо разам з эстэтычнымі якасцямі малюнкы прывабліваюць адкрытасцю і непасрэднасцю выяўленчага летпісу, раскрываюць эвалюцыю мастацкага мыслення мюргіз з пакалення беларускіх мастакоў сярэдзіны XX стагоддзя. Менавіта так сёння ўспрымаюцца заводскія матывы ў агітацыйна-плакатнай манеры (“Гомель. Індустрыяльны пейзаж”, 1931) і “фармалістычныя” лісты (“Скакун”, “Лодкі”, 1937), дакументальна-хронікальныя рэпартажыныя ваеннага часу (“Кухня. Бажоўка. 29 лістапада 1944 г.”), дзённікавыя накіды і альбомы з этнаграфічнымі замалёўкамі 1950-х гадоў, партрэты сучаснікаў мастака розных гадоў. Своеасаблівы цыкл твораў складаюць аўтапартрэты. Усяго іх у розных калекцыях захаўваецца некалькі дзесяткаў. Амаль на ўсіх аўтапартрэтах М. Тарасікаў выглядае энергійным, засяроджаным, адкрытым да гледача. За гады істотна не змяняўся яго вобраз. Мабыць, таму, што гаюльнай задачай у партрэце аўтар лічыў адлюстраванне ўласцівых асобе рысаў характару.

Прываблівае і індывідуальная манера малюнка М. Тарасікава, дынамічная, лёгкая разгуючая на самыя тонкія пачуццёвыя рухі. Гэта адчуваецца ў лінагравюрах (“Залішчышкі”, 1960), адортах, эсклібрысах, намаляваных прыом. І ўсё ж найбольшай выразнасцю вызначаюцца натурныя малюнкы пэндзлем, выкананыя тушшу або чорнай акварэллю, ці ў змешанай тэхніцы, дзе захоўваецца застылая напружанасць часу (“Ля млына. Вянец”, 1957; “Эцюд са снапамі”, 1947). Творчую энергію надавала і работа на плёнэры. “Толькі эцюды давалі яму матчынасьц тэмперамента, хутка весці свае пошукі”, — гаварыў пра М. Тарасікава А. Грубэ. Разам з сябрамі-мастакамі Л. Зевіным, А. Шаўчэнкам, І. Стасевічам, А. Казлоўскім ён аб’ездзіў Беларусь удоўж і ўпоперак, распрацоўваючы актуальныя тэмы сабудуўніцтва: меліярацыя на Палессі, Полацкі нафтабуд і інш.

“Пошла і няверна падмяняць творчы метад сацыялістычнага рэалізму вульгарным фотанатуралізмам”

Актыўная мастацкая пазіцыя М. Тарасікава прыносіла яму шмат нязручнасцей, клопатаў і перажыванняў, але іншакі ён жыць не ўмеў і не жадаў. Тое, што многія мастакі бачылі, аб чым маўчалі і да чаго прыстаёваліся, ён выказваў публічна. У 1920-я гады ён змагаўся з натуралізмам і бытапісалнасцю старой акадэмічнай школы (В. Волкавым, М. Керзіным, Ю. Пэнам). У канцы 1940-х эфект вуху бомбы выклікала выступленне М. Тарасікава на II з’ездзе беларускіх мастакоў, дзе, па словах тагачаснага старшыні Саюза мастакоў Я. Зайцава, ён заклікаў мастакоў “вучыцца ў французскіх фармалістаў”, “буржуазнага мастака Сезана”. Ды і ў асабістай мастацкай практыцы ён “прытрымліваўся эцюднасці, аддаваў перавагу кампазіцый перад зместам, шукаў нейкіх незразумелых колеравых плям,

якраз таго, што ўласціва рэакцыйнаму буржуазнаму мастацтву". У 1950-я М. Тарасікаў адкрыта выступіў у рэспубліканскім друку супраць акварэльных карцін на вытворчую тэматыку Л. Лейтмана, пампезных відаў Мінска А. Тычыны, надуманых партрэтаў перадавікоў вытворчасці Н. Галоўчанкі. А мастацтвазнаўчыя артыкулы М. Кацэра, М. Арловай, П. Герасімовіча, якія іх ухвалялі, называў "пустаслоўнымі, апісальнымі, без усякага навукова-мастацкага аналізу".

У першае пасляваеннае дзесяцігоддзе, калі вялася "бязлітасная барацьба супраць усялякіх праў фармалізму" ў мастацтве, М. Тарасікаў з занепакоенасцю выказаў свае думкі ў лісце да маскоўскага жывапісца Іосіфа Гурвіча. Ён пісаў, што лёс мастацтва зараз на раздарожжы, яго выратаванне — у прылучэнні савецкіх мастакоў да перадавых ідэй сусветнага мастацтва. Галоўную перашкоду гэтакім ён, аднак, бачыў не ў палітыцы таталітарнага рэжыму, а ў "пошлым і няверным разуменні мастакамі творчага метаду сацыялістычнага рэалізму", "падмене яго вульгарным фотанатуралізмам", да чаго "падштурхоўвалі мастацкія крытыкі-бюдалізы, беспрынцыпнасць і ўгодніцтва начальству з Міністэрства культуры". Шукачы выйсце з тупіка, ён то прапаноўваў вярнуцца да калектывных формаў працы, то заклікаў да пашырэння практыкі творчых камандзіровак, то да арганізацыі творчых лабараторый.

Траўля мастака часам нават такому дужа духам чалавеку, як М. Тарасікаў, здавалася невыноснай. І тады ён з дзіцяці найўнаёсцю шукаў справядлівасці і абароны ў ЦК КПБ. Але сусветная можна было толькі тым, што яго далучылі да кампаніі ўядомых і паважаных у мастацтве асоб з артыком "бязродных касмалітаў і фармалістаў". Сярод іх былі яго настаўнікі А. Ржэсніцаў і В. Руцый, а таксама А. Аксельрод, О. Бескін, А. Грубэ, А. Браўзер, Я. Красоўскі і інш.

У другой палове 1950-х гадоў з нацпленнем сацыяльна-палітычнага клімату адносіны да імпрэсіяністаў крыху памякчэлі. Больш адкрыта сябры, жартоўчы, называлі яго лідарам беларускіх фармалістаў. Аднойчы на сходзе мастакоў гасцёў з Масквы, народны мастак СССР С. Герасімаў, з усмешкай выказаўся, што "ў беларусаў таксама ёсць свае фармалісты".

...Багацце жыве ў народнай творчасці...

Шмат гадоў, пачынаючы з 1937 года, творчая дзейнасць М. Тарасікава была цесна звязана з вывучэннем народнай творчасці, калі ён працаваў метадыстам Рэспубліканскага дома народнай творчасці і навуковым супрацоўнікам Інстытута літаратуры і мастацтва АН БССР (1952 — 1957). Камандзіроўкі і экспедыцыі ў розныя куткі рэспублікі, у якіх ён удзельнічаў разам з М. Кацэрам, І. Ялатамцавай, Г. Барышавым, праводзіліся з мэтай выяўлення помнікаў архітэктуры, жывапісу, скульптуры, народнай дэкаратыва-прыкладной творчасці. З паездкаў ён прывозіў шмат замалёвак, якія становіліся каштоўным матэрыялам для навукова-даследчай і мастацкай работы. Па яго эскізах стваралі касцюмы для Беларускага дзяржаўнага народнага хору, суверенныя керамічныя і драўляныя вырабы і шмат чаго іншага. Натурныя акварэлі і малюнкі алоўкам, капіраванне ўзорам за старадаўніх выданняў рускіх і польскіх кніг сведчаць аб зацікаўленым вывучэнні нацыянальнага арнаменту, роспісу агоўскіх куфараў, народнай разьбы па дрэве, ганчарства, вышыўкі. Яго навуковым унёскам з'явіліся больш за дваццаць артыкулаў па пытаннях народнага мастацтва, апублікаваных у перыядычным друку. Падрыхтавана да друку, але так і не пачыная свет манатграфія па народнай скульптуры (са становачай рэцэнзіяй М. Кацэра), а таксама арыгіналы малюнкаў для комплекту паштовак "Беларускі нацыянальны касцюм", метадычны дапаможнік "Арнамент: матывы, форма, лабудова, сіметрыя". Не ўсе яго навуковыя пачынанні знайшлі завяршэння ў публікацыях, але некаторыя з іх пазней былі выкарыстаны даследчыкамі наступнага пакалення. Сам мастак бачыў у прычынненні да народнай творчасці нешта іншае, чым кар'еру навукоўца і, нібыта падкрэсліваючы сваё галоўнае прызначэнне, падпісваў пад артыкуламі: "Мастак М. Тарасікаў". Асэнсуючы нацыянальную культурную спадчыну і сучасны яму стан развіцця беларускага графічнага мастацтва ён зазначыў: "Беларуская станкова графіка ў мінулым мае сваю багатую нацыянальную традыцыю ў цудоўных евангеліях, іканісісах, фрэсках і манументальна-дэкаратывным роспісе, у старажытных выданнях беларускага першадрукара Ф. Скарыны. А сёння гэта багацце жыве ў народнай творчасці, ва ўзорах арнаменту слоўных паясоў, багацейшай дэкаратыва-мастацкай творчасці, вышыўцы, кераміцы, ляльцы, разьбе, інкрустацыі і роспісе па дрэве".

Уладзімір РЫНКЕВІЧ

Тэатр страчанага залюстарэчча

ІМПРЭСІЯ

Пісаць пра няўдалы сезон у Купалаўскім нека няёмка: усё ж першая сцена краіны. Аднак у мінулым сезоне тэатр нібыта разгубіўся, не ведаючы што сказаць сённяшняму часу. Шыкоўна палбазнаваўшы ў шэкспіраўскай камедыі — у сезоне 1999/2000 тэатр паказаў чатыры прэм'ерныя спектаклі, — купалаўцы не заўважалі як страцілі галоўнае: запамінальную прэм'еру, спектакль, які б стаў знаковым у гісторыі тэатральнага мастацтва...

Назіраючы, як на сцэне Купалаўскага яшчэ стукалі малаткамі, падпраўляючы ў апошнюю хвіліну бутафорныя белыя слупы, я не верыла, што праз хвіліну нешта зможа ўсхваляваць мяне тут. Бесцясная існасць мая бегла праз з салы, супраць натоўпу прыбраных гледзючай, якія запалнялі тэатр. "Ах, як бы мне хацелася апынуцца ў Залюстарэччы! Там, напэўна, столькі цудаў!" — нечакана згадзіліся словы герані Л. Кэрала. Колькі ў сезоне ні глядзела на купалаўскую сцэну — "люстарка", столькі спадзівалася ўбачыць адлюстраванне незвычайнага свету цудаў. Кожны прэм'ерны спектакль — гэта быў новы сумніў: а ці здолее рэжысёр захапіць сваёй пастаноўкай, ці будзе ў гэты раз тэатр прасторай узрушэння, а ўмоўнасць — прадзвівайшай за жыццё?

На імгненне Купалаўскі тэатр перастаў быць Залюстарэччам.

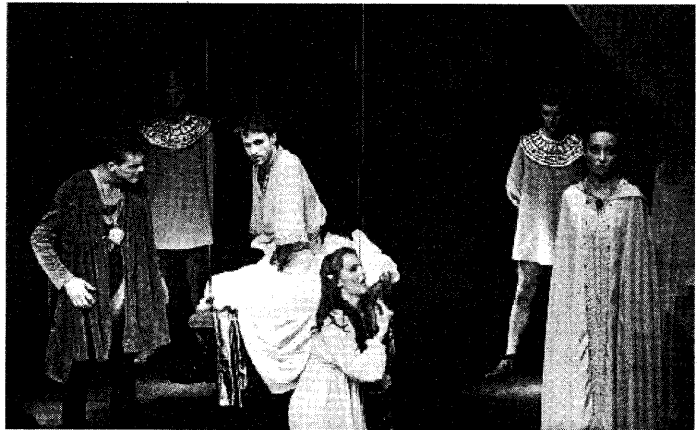
Прадчуваю, як уначы пачнуць чхаць ад крыўды тэатральныя дэкараты, касцюмы ды паркы. А спектакль "Сон у чарадзейную ноч пасярэдзіне лета", ці не быў захапальным відэаішчам, ці не прыёмам было назіраць, як акцёры, апраўняўшы ў фантастычных касцюмах, упрыгожаныя кідкім грывам, гулялі камядзю Шэкспіра? А ці не была народжаная маці дачкой у спектаклі "Восенская саната" паводле Бергмана? І ці не была перажытая на сцэне драма страчанага пакалення ў "Вандруніках у Нью-Йорку" А. Папавой?

Трапіўшы яшчэ на першую прэм'еру сезона — спектакль "Трыстан ды Ізольда", я зацікавілася новымі артыстамі трупы, нядаўнімі выпускнікамі БелАМА. Гэта было маім сусудзэннем, калі адкрыўшы праграму, я раптам знаходзіла іх прозвішчы разам з прозвішчамі славутых купалаўцаў. Адыблос так, што акцёр, яго знешнасць, пластыка, былі цікавейшымі за сцэнічнае дзейства, спраўджаную рэжысёрскую задуму. Мінулы тэатральны сезон у Купалаўскім прайшоў для мяне пад знакам Маладога Акцёра, юнага, звонкагаломага ліцадзеля.

...Гэта вельмі прыгожыя людзі: з светлымі, натхнёнымі тварамі, вытанчанымі целама, здольнымі да пастычных рухаў. "Ці любіце вы тэатр, як любім яго мы", — чыталася ў вачах маладых відэаішчаў. Праўда, выходзячы на акадэмічную сцэну, яны яшчэ не маглі схаваць усмешак, таму веселіся за ўсё ім ігралася на малой сцэне, дзе адлегласць паміж артыстамі і публікай невялікая. Напрыклад, у прасторы пастмадэраўнічай драматургіі С. Кавалёва акцёры адчуvalі сябе, як рыбіны ў вадзе: п'есу "Трышчан, або Блазны на пахаванні", напісаную паводле матываў старажытнабеларускага рыцарскага рамана, рэжысёр А. Гарцук убачыў як касцюмы маладзёжны спектакль "Трыстан ды Ізольда". Іграючы рамантычную камедыю, ці дакладней — трагікамедыю, маладыя купалаўцы трапілі ў натуральную для іх узроўню атмасферу: танцавальныя нумары, удала ўведзеныя ў спектакль пантэмімныя рэпрізы, вымагалі ад іх не столькі пераўвасаблення, колькі цікавага прадстаўлення сваіх персанажаў.

Забаўляльным спектаклю быў толькі ў першай дзеі. "Калі шмат смяцца, на вачах з'яўляюцца слёзы", — кажа адзін з персанажаў п'есы. І вось ужо заўважаеш, што кароль Марка (Аляксандр Малчанав, Пётр Юрчанкаў) вельмі падобны на кулігавага гарбуна Рычарда III. Мужны рыцар Трыстан (Андрэй Гладкі, Дзмітрый Кампанеец) паводзіць сябе ну як сапраўдны Герман, якіога больш за ўсё — нават за каханне — цікавіць гульня ў шахматы. У сваю чаргу лютэняная Ізольда (Вольга Фадзеева, Кацярына Яворская) — ці то Афелія, ці то Ліза, а яе вясялая служба Брагіня (Святлана Кажамыкіна, Святлана Анікей) — бессардэчная здрадніца-субрётка. Стільны, лёгкі спектакль між іншым вымушаў задумацца, што ўсе "мы хочам зразумець змест п'есы, у якой самі бярэм удзел як акцёры".

Цікава, што ў гэтай мілай акцёрскай кампаніі разам перайшла ў наступны прэм'ерны спектакль "Сон у чарадзейную ноч пасярэдзіне лета" ў рэжысуры таленавітага



чарнігаўца А. Бакірава. Па волі пастаноўшчыка Трыстаны, Ізольды, каралі Маркі, Брагіні ператварыліся ў афінскіх юнакоў, феяў ды эльфаў, дзеючых асоб новай любоўнай гісторыі. Калі ў спектаклі "Трыстан ды Ізольда" з недагледу служыў чароўнае міласнае півно разам з Ізольдай выпіў Трыстан, а не кароль Марка, што дазволіла маладым закаханым адзіну аднаго, то ў новым спектаклі ўсё пераблітаў гарэза лясны дух Пэк. І вось ужо Лізандр (А. Гладкі, П. Юрчанкаў) не кахаў больш Гермію (В. Фадзеева), а страціў розум ад прыгажосці Алены (К. Яворская), якая даўно аддала сэрца Дзямітрыю (У. Кампанеец, А. Малчанав). І калі б "пацярпелымі" былі толькі яны: а чаго вартая "Улюбёная" ў аслападобнага ткача Аснову (В. Манав) царыца эльфаў і феяў Тытанія (З. Белахвосцік)!

Да шэкспіраўскага твора рэжысёр А. Бакіраў паставіў даволі беражліва, у спектаклі дзеі ішлі адна за адной, без мантажу. Сапраўды даводзіліся, "расквіцелі" камедыю сцэнограф і касцюмер А. Багатырова і Г. Шырокая. Не дзіва, што гэтую пастаноўку крытыкі асацыятыўна параўналі з "біліскучай навагодняй ёлкай" (прэм'ера спектакля адыблоса акурат перад Новым годам). "Сон у чарадзейную ноч..." — быў святкам для дарослых, спектаклем добрага настрою, цікавых акцёрскіх імпрывізацый, жартаў, досціпаў. Вось толькі "сны" ў Купалаўскім цяпер такія кароткія.

...На грамадскім паказе "Восенская саната" (малая сцэна) прысутнічалі ў асноўным акцёры тэатра. Я паглядзела на іх, і ў думках нечакана нарадзіўся белы радок: смяротныя спусціліся з нябёсаў. Звычайна, калі бачыш акцёра на сцэне, ён уяўляецца нейкім пракокам, чалавекам незвычайным, зольным вытрымаць цяжар сотні масак. Аднак калі акцёр прыходзіць глядзець на акцёра, і ў зале пануе атмасфера, падобная на тую, калі Аркадзіна глядзела п'есу свайго сына, адкрываецца, што нават славутыя ліцадзёі — толькі людзі, ва ўсялякім выпадку не богі. І рэжысёры — не богі. Некалі, уяўляючы сваю "Восенскую санату" І. Бергман бачыў толькі два персанажы, тры асвятленні (вачэрняе, начное, ранішняе), адсутнасць грувасткіх куліс... Мяркую, што два персанажы муслілі ўзмацніць думку, што дачка нараджае маці ці перараджае гэтую ганарлівую, эгаістычную жанчыну ў сумленнага чалавека. У сваю чаргу розныя асвятленні даводзілі пра выхад жанчын з дзудэйнай цемры, а камерная зала спрыяла шчыраму дыялогу з гледзямі. Рэжысёр У. Савіцкі захаваў на сцэне ўсе чатыры персанажы п'есы. Напрыклад, раскіданыя нотны лісты былі сімвалам "апалых", марна патрачаных гадоў вядомай піяністка Шарлоты (Т. Нікалаева). На пачатку спектакля іх раскідала маладая яе дачка Алена (К. Яворская, С. Анікей), некалі кінутая маці на волю лёсу. Разам са старэйшай сястрой Евай (Г. Фёдарова) яна жыўе балючымі ўспамінамі пра дзяцінства: хворая, маўклівая Алена ўвесь час апраўняў па-дзіцячаму, а Ева, якая даўно замужам і паспела страціць дзіця, гуляе з мячыкам-цацкай. На жаль, працуючы над "выпускласцю" вобразу Шарлоты і Евы, рэжысёр не "даглядзеў" другіх персанажаў — мужа Евы Віктара (В. Рагулюю) ды Алену, якія выглядалі статычнымі, лішнімі ў пэўных мізансцэнах. Пры гэтым этэставая перанасыненасць вымушала акцёраў вельмі прытворна перажываць нешта балючае, крыху пераігрываць. "Восенская саната" ў Купалаўскім "прагучала" ціха: спектаклю бракавала адметных рэжысёрскіх знаходак, дынамічнага раскрыцця характараў персанажаў.

У спектаклі "Вандрунікі ў Нью-Йорку", маладыя купалаўцы ігралі, пасутнасці, героі нашчага часу. Людзей бяскрылых, бес-

перспектыўных, жыхароў "дна", калі так можна назваць нашы брудныя пад'езды. Гэты спектакль нечакана адкрыў, што маладыя акцёры могуць іграць не толькі рамантычных герояў, але і сучасных персанажаў таксама. У прасторы "Вандрунікаў" узнісла Ізольда ператварылася ў падманшчыцу Алену (В. Фадзеева, К. Яворская), якая за добрую ўзнагароду гатова легчы ў ложак за любім. У іншым вымярэнні цяпер, як Вялянц, афінскі юнак Дзямітрый (А. Малчанав) не супраць прыбоды чужыя рэчы, а чароўна фея С. Кажамыкіна, стаўшая Кацяй, — выйсці па разліку замуж за плігавага іншаземца. Праўда, потым праз "лахманы" Алены, Каці, Вялянцына правяраліся, схаваныя ў грывіцы душы, рамантычныя героі пяцёрэдніх спектакляў. Поруч яны ішлі па вуліцы выдуманнага Нью-Йорка, ішлі ўперад, з надзеяй гледзячы ў будучае...

На жаль, "Вандрунікі ў Нью-Йорку" А. Папавой катастрофічна не супалі з часам: тэматычная "даўніна" п'есы (пошук савецкімі людзьмі "іншаземнай" пушкі ішчэцця), сціпла сцэнаграфія У. Матросова (перакручаныя металічныя пруты ў цэнтры сцэны сімвалізавалі ці то ліфт, ці то прастору бруднага пад'езду), малавыразная ігра акцёраў пакідалі ў стане пустаты, не выклікаючы эстэтычнага задавальнення. Акрамя таго, стылістыку спектакля рэжысёр В. Баркоўскі запачынуў у самага сябе — часоў "Улюбёнай і Лёсу". На купалаўскай сцэне ў хатнім паласатым халаціку зноў рэфлексаваў адзінока кабет, а мізэрныя мужчыны марылі кахаць маладзенькіх дзятучат. В. Баркоўскі даводзіў пра невыносную пошласць быцця (менавіта на "Вандруніках") я заўважыла, як змянілася публіка Купалаўскага: падчас антракта некаторыя гледзчы ў партэры жавалі бутэрброды, кавалкі пірага, запіваючы ежу газіроўкай ці нават малаком. Спектакль не натхніў, не узрушыў іх, не падмацаваў інтэлектуальным "харчам". Здаецца мне, што ў антракце глядач з неярпеннем павінен чакаць працягу дзеяння. Ці ўжо не?

...А імёны, твары маладых купалаўцаў пачынаючы запамінацца: на міжнародным фестывалі "Славянскія тэатральныя сустрэчы" Брагіня ў выкананні С. Кажамыкінай была прызнана лепшым дэбютам; прывезлі ў Мінск дыпломы з Першага міжнароднага тэатральнага фестывалю "На Волзе", што адбыўся ў Тальяці, маладыя акцёры-купалаўцы С. Анікей і А. Малчанав: у спектаклі "Лес" С. Анікей іграла Аксую, а А. Малчанав — Буланова. Памятаю, некалькі раз прайшла праз летняе "Тэатральнае" кафэ, што на супраць Купалаўскага. Твар адной дзятучыні мне падаўся знаёмым. Яна сядзела адна за сталікам, курыла, гледзячы ў далечынь. Гэта была маладая актрыса Кацярына Яворская...

Наогул Залюстарэчча вельмі патрэбна для акцёрскай тэхнікі. Напрыклад, у японскім тэатры Но перад сцэнай існуе невялікі пакой, увесь у лустэраках. У грыві і касцюме акцёр прыходзіць туды, каб пачаць мноства сваіх адбіткаў, і добра сацісцэнтравышыся, выявіць толькі адзін з іх, толькі тады ён мае права выйсці на сцэну. Наколькі мне вядома, у Купалаўскім тэатры няма лустэрапакоя. Аднак у мінулым сезоне сапраўдную прастору Залюстарэчча маглі стварыць новыя спектаклі, дапамагаючы маладым акцёрам вылучыць непаўторныя адбіткі ролі... У кастылі Л. Кэрала Аліса трапіла ў Залюстарэчча, калі засынае. Ці будзе новы сезон у Купалаўскім дзіўным сном?

В. БАРАБАНШЧЫКАВА

На здымку: сцена са спектакля "Трыстан ды Ізольда".

Фота М. ПРУПАСА



Віртуальная чытанка — рэальны прэстыж

У Мінску з 1 чэрвеня па 30 верасня праходзіць першы Інтэрнэт-фестываль. 29 верасня адбудзецца цырымонія ўзнагароджання пераможцаў. Сярод намінацый сайтаў, якія былі вылучаны на атрыманне прызю, пачэснае месца занялі "Навука і адукацыя", "Літаратура і мастацтва".

Варта адзначыць, што Інтэрнэт-фестываль для Беларусі — падзея выбітная. Карысць ад падобных мерапрыемстваў пацвярджаецца нашымі суседзямі з Расіі, Украіны і краін Балты. Няма нікога, хто аспрэчваў бы важнасць такіх фестываляў для развіцця беларускага інфармацыйнага абсягу. Тым больш натуральна выглядае падтрымка фестываляў з боку дзяржаўных органаў. Усё адываецца пры непасрэдным удзеле Мінгарвыканкома, Дзяржаўнага цэнтру бяспекі інфармацыі пры Саветах Бяспекі Рэспублікі Беларусь, Рэспубліканскага аб'яднання "Белтэлекам". На прэс-канферэнцыі, якую даваў днямі памочнік прэзідэнта Сяргей Пасахаў, была адзначана роля Інтэрнэта ўвогуле і Інтэрнэт-фестываляў у прыватнасці для насычэння прыбытковых артыкулаў бюджэту РБ. Ну і, вядома ж, у ідэалагічным падмацаванні дзейнасці тых жа дзяржорганаў. За некалькі месяцаў сваёй дзейнасці фестываль ускладніў усю інтэрнэт-грамадскасць. Найбольшую ўвагу прыцягнула створаная ў рамках фестываля катэгорыя "Лепшы сайт года". Яна мела на ўвазе вызначэнне лаўрэатаў — адзін лепшы сайт у кожнай намінацыі.

Гэтых жа намінацый было перапаўначкова 10. Апроч ужо згаданых, там былі "Інфармацыйны", "Электронная камерцыя", "Тавары і паслугі", "Карпаратыўны бізнес-сайт", "Традыцыйныя СМІ", "Музыка", "Пэрсанальная старонка" і інш. Колькасць, а галоўнае, якасць работ, якія былі заяўленыя для ўдзелу ў першым беларускім інтэрнэт-фестывалі, пераўзышло самыя аптымістычныя чаканні арганізатараў. Давалось ўводзіць дзве дадатковыя намінацыі: "Сістэмы пошуку, каталогі і рэйтынгі", "Клубы па інтарсах, захапленні". Згодна са звесткамі вядучых беларускіх інтэрнэт-каталагаў і рэйтынгаў, у беларускай частцы сеткі налічваецца да 880 "актыўных" інтэрнэт-рэсурсаў. У першым фестывалі прымаючы ўдзел 311 сайтаў, што складае каля 35 працэнтаў ад іх агульнай колькасці. Тэматыка работ, якія ўдзельнічаюць у фестывалі, адлюстроўвае ўсю шматколернасць беларускага Інтэрнэта: ад сайтаў Акадэміі навук і Нацыянальнай бібліятэкі РБ да прыхільнікаў Хіп-хопа і экстрэмальных відаў спорту.

Вадзім ДОУНАР

Чаму не чуцьно "Троіцы"?

Дзіўна, хочам, каб увесь свет цаніў наш фальклор, нашу самабытнасць, а аб тых, хто гэты фальклор прадстаўляе за межамі краіны, нічога не ведаем. Альбо проста не хочам ведаць. Ну пагадзіцеся, ці шмат хто чуў пра "Этна-Трыа-Троіцу". Так, калі гурт даў незабыўны канцэрт у Палацы Рэспублікі (27 ліпеня), дзе яшчэ і дэбарачыны, усе казалі: "Як гэта фінанс!" А між тым гурт з моманту свайго стварэння (1995 год) выступаў з канцэртамі ў Польшчы, Германіі, Галандыі, Аўстрыі, Венгрыі, Расіі, Бельгіі, Партугаліі, на Балканах. У агульнай колькасці каля 120 канцэртаў! Натуральна, былі выступленні і ў Беларусі. Але ж...

У 98-м "Троіца" запісала кампактдыск на студыі "PAN-Records" (Галандыя). Ён ёсць на ўсім мінскіх FM-станцыях. Але на пытанне, чаму ў эфіры няма "Троіцы", можна пачуць амаль аднолькавы адказ: "Не наш фармат". Чаму?

Адной з адметных рыс "Троіцы" з'яўляецца выкарыстанне самых разнастайных музычных інструментаў: традыцыйныя беларускія чарот, дудкі, жалейкі, смык, барабаны, званы, расейскія гуслі, немцкія арганы, нязвыклыя для нас бамбукавыя ксілафоны (Інданезія), акарыны (Галандыя), гуданг (Зеландыя) і нават дрэва дажджу, зробленае з каткуса.

Спалучэнне (даволі прафесійнае) старажытнай беларускай песні з сучасным рытмам і гучаннем у некаторых слушачоў выклікае адзіны водгук: "Паганяць беларускую песню!" У такім выпадку выкананне народнай песні накіхтал "Кацілас чорна галка па бару, па бару..." (у той манеры, што мы прывыклі чуць) можна лічыць здзекам.

Дык мо ўсё з-за элементарнай непадрыхтаванасці нашага слухача. Не ведаем свайго, бо проста не жадаем гэтага...

Вольга АНЦІПЕНКА

ПАЭЗІЯ

Віталь
ГАРАНОВІЧ



Вёска Парыж

Шыбіны аканіцаў,
Зажураны стаўняў пагляд.
З далёкай французскай сталіцай
Збліжае пара Каляд.

Рачулка, дзе водар зёлкі,
Не Сена. Ды у сенакос
Да самага Пляца Зоркі
Высёлкі ляжыць пракос.

Дзяўчына, юнак бяззусы
Дагледзяць шчаслівы сон...
Клады парыжан-беларусаў,
Бы свой радавы Папэзон.

ВЫСТАВЫ

Як жыць, дык жыць для Беларусі...

Пад такой назвай у аддзеле рэдкіх кніг і рукапісаў Цэнтральнай навуковай бібліятэкі НАН Беларусі працуе выстава, прысвечаная 90-годдзю з дня нараджэння самабытнай паэзіі, выдатнай беларускай Ларысы Геніюш, творчасць якой адіграла значную ролю ў развіцці нашага грамадства, нацыянальнай культуры, духоўнага патэнцыялу Бацькаўшчыны. Асновай выставы паслужылі рукапісныя матэрыялы з асабістага архіва Ларысы Антонаўны, фотаздымкі, дакументы. Апошнім часам у перыёдыцы выказваюцца меркаванні, што рукапісная спадчына паэзіі пасля яе смерці была знішчана. Гэтая сцвярджэнні, на нашу думку, не маюць падставы. Рукапісны архіў Антонаўны адразу пасля смерці паэзіі набыла Цэнтральная навуковая бібліятэка ад яе сына, даволі вядомага на Беларусі літаратара Юрыя Геніюша, які прыздыжаў на пахаванне маці. Пры набыванні архіва ў 1983 годзе ў Зэльве, акрамя загадчыцы аддзела рэдкіх кніг і рукапісаў ЦНБ Л. Збралевіч, прысутнічалі таксама У. Гніламедаў, які ў той жа час быў намеснікам дырэктара Інстытута літаратуры АН, і А. Мальдзіс, тады кіраўнік сектара ў тым жа інстытуце.

У аддзел рэдкіх кніг і рукапісаў ЦНБ архіў паступіў вельмі разбэрэсаным, пераблытаным. Шмат сіл і часу супрацоўнікі аддзела патрацілі на яго вывучэнне і ўпарадкаванне. І гэта дало багаты плён — на аснове творчых матэрыялаў рукапіснага архіва Ларысы Антонаўны ў 1997 годзе М. Раманоўскі выдаў кнігу "Выбраныя вершы", М. Скобла рыхтуе да выдання, зноў жа па матэрыялах архіва, выбраныя творы Л. Геніюш для "Беларускага кнігазбору", з'явіўся шэраг цікавых публікацый на старонках перыядычнага друку...

На долю Л. Геніюш выпала складаная жыццёвая шлях. Надзяліўшы яе вялікім талентам, безмежнай любоўю да сваёй Радзімы, лёс нанаваў ёй праціць праз цяжкія выпрабаванні і пакуты і да канца жыцця заставацца вернай сваім ідэалам.

Пісаць вершы Л. Геніюш пачала ў 1935 годзе. У 1937-ым разам з маленькім сынам пераехала на сталае жыццё да мужа ў Прагу, дзе актыўна ўключылася ў жыццё беларускай эміграцыі. Друкаванца пачала ў 1939 годзе, пераважна ў эмігранцкіх выданнях. У 1942 годзе ў Празе выйшаў першы зборнік вершаў "Ад родных ніў", які экспануецца на нашай выставе. Падчас нямецкай акупацыі Чэхаславакіі Ларыса Антонаўна знаходзілася пад падазрэннем акупацыйных уладаў, аднак працягвала друкаваць свае паэтычныя творы, прысвечаныя Беларусі. У 1948 годзе арыштавана разам з мужам савецкімі ўладамі, адарвана ад малага сына, які пра-

Версаль не роўня хаце,
Каляца тут свой Нотр-Дам.
Царква імя Божай Маці,
Нібы Парыж храм.

Не смажаныя каштаны,
А з пахам бульбяным бліны.
Жывуць на зямлі парыжане
З таемных часоў даўніны.

Абудзіцца ранак стрыжам
Над стрэхамі край сяла.
Над беларускім Парыжам
Зорка Венера ўзышла.

Зноў конікаў цырульня
Адкрылася ў траве.
Шпакі праводзяць гульні
Прад выраем свае.

Туманам, як балотным
Самшоны мохам дзень.
І надзячорак кротам
Пульсе на градзе.

Маланку зацупляўшы
Ад'ехалі грамы,
Заплача ноч, сцакаўшы
Прысуд зямлі нямы.

Парэпаня сцэжкі
Ваколіца. Сухмень.
Бы лета галавешкі,
Ралля, дзе быў ячмень.

Летам

А час, як знічка, праімчаў.
І чэрвень ноч скруціў у скатку,
І месяц стомлена маўчаў,
І додня прарасло зярнятка.

Не высыпалася пчала,
І багачелі птушак зыкі.
Ды дзерава ў барах цёпла
Вусы раскінуўшы, як лыка.

І срэбрам ранішнім лугі
Ад росаў і сіўцоў бадзі.
А з-пад вясёлкавай дугі
Маланкі спіцамі звінелі.

Зязюля менела. Каршун
Вышэй да сонца падымася.
І доўга спачываць пярун
У хмары восені не клаўся.

Сумуе сонца днём на леце,
Ніжэй схілае галаву.
І зоркі, месячавы дзеці,
Зноў скачуць весела ў траву.

Прытупне гром ўгары абцасам.
Мірне маланка перуну.
Разгладзіць хмара, нібы прасам,
Высёлкі цёплую спіну.

Па жніўню справіўшы памінкі,
Запразышы раіцы вазок,
Махае верасень галінкай
На "лета бабіна" знярок.

тулілі чужыя людзі, перавезена з Прагі ў Мінск і Вярхоўным судом БССР прыгаворана да 25 гадоў папяруча-працоўных лагераў. Вызвалена са зняволення толькі ў 1956 годзе, пасля чаго вярнулася ў Беларусь і да смерці жыла ў бацькоўскай хаце мужа Івана Геніюша ў Зэльве, дзе напісала галоўныя свае творы, рукапісы якіх і склалі асноўную частку архіва пісьменніцы. На вялікі жаль, нічога з ранняй творчасці паэзіі ў архіве не захавалася. Зберагліся толькі старыя фотаздымкі роду Геніюшаў, якія экспануюцца на выставе.

Першая кніга ў БССР "Невадам з Нёмана" выдадзена намагаюсямі М. Танка і У. Караткевіча толькі ў 1967 годзе. З дазволу Ларысы Антонаўны У. Караткевіч зрабіў у рукапісе зборнік невялікай праўкі, купоры, інакш Галоўніт не прапусціў бы гэту кнігу. Ды па сутнасці кожная праўка ўзгаднялася з Ларысай Антонаўнай. Рукапіс гэтага зборніка з памяткамі Уладзіміра Сямёнавіча таксама экспануецца на выставе.

Экспазіцыю складаюць раздзелы: "Жыццё і дзейнасць у фотаздымках і дакументах", "З творчай спадчыны", "Выданні розных гадоў", "Аб жыцці і творчасці", "З асабістага збору фотаздымкаў", "З асабістай перапіскі".

Раздзел "Жыццё і дзейнасць у фотаздымках і дакументах" уключае асабістыя дакументы Ларысы Геніюш, рэдкія фотаздымкі паэзіі, яе сям'і, сям'і сына. Сярод матэрыялаў варты адзначыць аўтабіяграфічныя нарыс "Сто рануў у сэрца", які рыхтаваўся Ларысай Антонаўнай па просьбе Я. Казека для кнігі аўтабіяграфіі пісьменнікаў "Вытокі песні" (Мн., 1973). Ларыса Антонаўна пагадзілася даць накід свайго жыццяпісу і праз некаторы час праз М. Прашковіча перадала ў выдавецтва згаданы рукапіс. Пасля азнамлення з нарысам у выдавецтве Л. Геніюш было прапанавана змякчыць апошнія старонкі рукапісу і змяніць назву нарыса. Мужны і бескампрамісны чалавек Ларыса Антонаўна не магла пагадзіцца і не пагадзілася правіць і выкрэсліваць тое, што яна лічыла прынцыповым, а Я. Казеку напісала — хай гэты дакумент пакуль паліжыць да пачатка лепшых часоў. Цяпер з гэтым цікавым рукапісам можна азнаёміцца на выставе.

У раздзеле "З творчай спадчыны" экспануецца ўжо згаданы вышэй рукапісны зборнік "Невадам з Нёмана", рукапісны зборнік чатырох вершаў "Добрай раніцы, Алесь", рукапіс балючых успамінаў пісьменніцы, перададзены ў наш аддзел М. Чарняўскім і названы ім пры выданні "Споведзь". У гэтым раздзеле можна убачыць таксама рукапісы пазм "Куфар", "Даўніна", "Залоз-

кі", агульныя сшыткі з накідамі вершаў, запісамі дзеяніцкава характару, запісамі кніжкі паэзіі. Нельга тут не адзначыць і пазму "На пераломе дзён". На палях першай старонкі рукапісу — пісьмо Л. Геніюш да А. Пяткевіча з просьбай азнаёміцца з гэтым творам і ацаніць яго. А. Пяткевіч вярнуў рукапіс пазмы Ларысы Антонаўны з кароткім водгукам на апошняй старонцы. Тут жа выстаўлены нотныя запісы песень на словы Л. Геніюш з дарчымі надпісамі кампазітараў.

На выставе можна убачыць усе выданні твораў Л. Геніюш, за выключэннем толькі невялікай кніжачкі "Дзевяць вершаў", выдадзенай у 1987 годзе ў Беластоку, якой, на жаль, у нашай бібліятэцы няма.

У раздзеле "Аб жыцці і творчасці" экспануюцца кнігі і даведнікі з артыкуламі пра Л. Геніюш, які друкаваныя, так і рукапісныя матэрыялы розных аўтараў, якія даследавалі творчасць Ларысы Антонаўны. Сярод згаданых матэрыялаў варты адзначыць даволі ёмісты рукапіс даследавання сябра паэты, кожнаго таксама выпаву суровы лёс, літаратуразнаўцы М. Прашковіча "Шлях паэты" (разгляд паэзіі Л. Геніюш).

У невялікім раздзеле "З асабістага збору фотаздымкаў" можна убачыць сабраныя з любоўю Ларысай Антонаўнай даволі рэдкія фотаздымкі Ф. Багушэвіча, У. Галубка, Р. Шырмы, М. Гарэцкага, Я. Коласа, М. Танка, В. Быкава, У. Караткевіча, Я. Янішчыц, Зоські Верас і інш.

Завяршае выставу раздзел "З асабістай перапіскі", дзе прадстаўлены асобныя лісты сына, вядомых беларускіх пісьменнікаў, вучоных, даследчыкаў, адрававаныя Л. Геніюш. Тут можна убачыць пісьмы В. Быкава, М. Танка, У. Караткевіча, А. Салаўя, Зоські Верас, М. Улашчыка, Ф. Янкоўскага, А. Пальчэўскага і інш. У лістах М. Ермаловіча і Я. Янішчыц ёсць і вершы, прысвечаныя Ларысе Антонаўне. Выстаўлены тут разам з лістамі і вершаваныя творы сына. Варта адзначыць таксама лісты М. Львовіч і В. Чэкіна з перакладамі на ўкраінскую і рускую мовы вершаў Ларысы Антонаўны.

Сардэчна запрашаем чытачоў "ЛіМа" наведаць нашу выставу. Перад намі магчымы зазірнуць праз перакрыніцы ў творчы майстэрню паэзіі, дакранацца да яе няпростага жыцця. На жаль, магчымыя пакуль што даволі рэдкія. Гэта звязана з абмежаванымі на карыстанне архівам Л. Геніюш, які былі агавораны сынам пісьменніцы пры перадачы архіва ў ЦНБ.

Яніна КІСЯЛЁВА,
Марыя ЛІС

Пра пакуты, якія абрынула на краіну Вялікая Айчынная вайна, пра гераізм салдат, партызан, падпольшчыкаў, працаўнікоў тылу напісана многа. Пісалася і пра жахі палону, пра фізічныя мукі, звязаныя з ім. Але пра адзін з жахаў, што чакаў палонных пры вызваленні, — пісалі мала, амаль што нічога. Не баяліся, а дастойныя ваяроў, якіх да канца выканалі свой абавязак абаронцаў Радзімы, не хаваліся за чужыя спіны, не раз глядзелі смерці ў твар і апынуліся ў варожым палоне з-за збегу нешчаслівых абставін, а потым сталі вінаватымі без віны сярод сваіх. Яны, бедкі, а іх былі тысячы, пасля ўсёго перажытага ўжо не маглі адчуваць хараства жыцця. Яны вянучі, гібелі і "с досадай тайною обману-

Міхаіл у пачатку восені 1944 прыслаў сваім родным: "Паміж рэчымі тату, маме, Ніне, Галі, Леначы ў дні Айчынай вайны 11 верасня 1944 года. Толькі што мы ўтраіх аддэталі высока ў бяскайнім суровым блакітным варожым небе. Пад намі толькі што было зварынае фашыскае гняздо. Звары яшчэ агрызаюцца. Чорныя клубы дыму ахутвалі нашу чырона-зорную ластаўку. Ды не, нас не саб'еш са шляху перамогі. Выканаўшы баявое заданне, шчасліва вярнуўшыся дамоў, будзем гуляць, каб уздыкнуць на поўныя грудзі. І вось ідзем і разважаем пра нашу жыццё, што жыццё цяпер, калі ты гэта жыццё здабываеш сам, вырываеш з чорных лап смерці, вось тады такое жыццё цікавае і ў ім хочацца жыць, каб дагнучу перамогі. Жадаю вам многа гадоў! Ваш сын Міша".

нерам, мастаком, музыкантам. Не было суджана...

Ішлі гады. Раптам, гартаючы газету "Советская Белоруссия" (19 лютага 2000 года), бачу фотаздымак: шэра вайныя пілоты, і адзін з іх — Міхаіл Аляксандравіч Кручонак. Здымак суправаджаюць успаміны Кандрата Мікалаевіча Калеснікі, і ў іх ён вельмі цёпла расказвае пра Міхаіла, пра характэрнае франтовае сяброўства, якое высока цэніць мужнасць, надзейнасць, вернасць.

Праз рэдакцыю дазнаюся адрас аўтара, яго тэлефон, звяноў, дамаўляюся аб сустрэчы. І вось я ў невялікай утульнай кватэры Калеснікі — Кандрата Мікалаевіча і Галіны Карпаўны. Галіна таксама ваявала: на фронце была пражэктарыстам, не раз смерць цікавала і за ёю — на пражэктары фашысты

дадзена іншым экіпажам. Не вярнуліся, а якія хлопцы былі! Мы разумелі, што і ў нас шанцаў на ўдачу амаль няма...

Кандрат Мікалаевіч задумаўся, змоўк, неўзабаве зноў загаварыў: "І тут я ўспомніў, як у 1942 годзе вучылі мяне "старыя": "Зразумей, хлопцы: калі на карце паміж пунктамі А і Б самая кароткая адлегласць прамая, дык на практыцы часцей за ўсё — гэта прамая на той свет. Трэба ўмець ітравіцца, маневраваць". Калеснікі падаў ідэю ляццё на Тарту ад Таліна. Далей? Ну што ж! "Возьмем гаручага пад завязку. Ворат адтуль нас не чакае, ды і сонца ў гэты час будзе нашым саюзнікам — аслепіць фашыстаў". — "Што ж, давайце, — сказаў камандзір палка. — Вельмі патрэбны разведзвесткі. Але калі ўжо даведзешца падаць, пастарайцеся на сваёй тэрыторыі".

Спачатку ім быццам шанцавала, хаця калі Таліна трапілі пад моцны абстрэл берагавой артылерыі. З'явіліся прабоіны на плоскасцях, але матары працуюць. "І вось мы над Тартускім клятым аэрадромам, Мікалай прыгласіў рухавікі, я ўключаю апарат, фатаграфую. І тут чую Мішаў голас: "Месеры! Месеры!" А хаця наш самалёт Пе-2 (Петлякова) быў аснашчаны і браней, і чатырма кулямётамі, меў добрую маневранасць, ён зусім слабы супраць месера. Усё выршалі нейкія секунды, і камандзір пайшоў на вялікую рызыку: увёў самалёт у штопар. З 8000 метраў мы знізіліся да 250. Здавалася, вочы вылезлі з арбіт, разарвецца галава, але вывесці самалёт са штопару ўдалося. Зусім блізка ад зямлі. Магчыма, і таму, што ў ім не было ўжо Мішы: тут і невялікі цяжар меў значэнне. Мішу ж у час штопару выкінула з кабіны".

Кандрат Мікалаевіч зноў змаўкае, прыгадваючы тыя цяжкія падзеі, потым працягае: "Вярнуліся, далажылі па форме. Выявілася, што і здымкі атрымаліся якасныя. Нас вяртаў, выдалі, як прэмію, бляшанку спірту... А як хараша Міша малываў, колькі партызан забіў сваіх сяброў і камандзіраў, калі яны прасілі. І быў ён заўжды вясёлы. Любіў жарты, розыгрышы, але яны былі нейкія добрыя, на яго ніхто не крыўдзіўся. Наадварот, яго вясёласць гарнула да яго нашых пілотаў. Неаднойчы мы былі разам у баі. Праклятыя месеры! Вельмі важна ўпасці на сваё зямлю. Але гэта — як павязе. Тым больш над вадой. І камандзір памёр нядаўна, у 1991 годзе..."

Бера сяброў у Мішу не пахіснулася, іх павага да яго не зменшылася. І калі б спыталі іх думку, яны здолелі б абараніць свайго баявога сябра...

Я цёпла развіталася з Калеснікімі. Потым думала: і палкаводцы, і радавыя, і палітычныя зноўленыя напісалі праўдзівыя успаміны пра вайну, пра дэпутаты і лагеры, але мне не даводзілася чытаць успаміны тых, хто "фільтраваў", тых, хто распрацоўваў людзекскае інструкцыі аб парадку "фільтрацыі", тых, хто іх выконваў: зневажаў людзей, здзекаваўся на дыпутатах. Няма такіх успамінаў! Ну хайбы бы наслеліся хоць адзін, хоць бы і апраўдваючы тым, што "час быў такі", расказаць праўду аб блэзгудасці інструкцый, аб уласнай самастрашнасці, бяздушнасці, неапраўданай пільнасці, пакаляў у нечым і праз гэта вольнодзец. Дзе там! Не раскажа. Дажывае, застаўшыся, свой век. А можа, і не толькі, а хваліцца сваімі ўзнагародамі. За што? За якія такія баявыя заслугі? І знікне, не пакінуўшы па сабе добрай памяці.

А светлая памяць пра Міхаіла Аляксандравіча Кручонака жыве ў сэрцах тых, хто яго знаў, родных, блізкіх, сяброў, і прыродзе ад яго дацяе да ўнукаў і праўнукаў.

І яшчэ. Нідзё: ні ў адной з ваяваўшых еўрапейскіх краін, ні ў Амерыцы, ні ў Японіі — не было такіх ганебных адносін да сваіх ваеннапалонных, як у нашай вольнай дзяржаве.

Ларыса КАРОТКАЯ

Трагедыя "Сталінскага сокала"

тых надзеяў" дасягнулі адходзілі ў нябыт. У памяць пра іх я і пішу.

Менавіта такі лёс быў наканаваў майму колішняму вучню, лепшаму сябру майго брата Расціслава Міхаіла Аляксандравічу Кручонаку...

Лёс Мішы Кручонака не мог не адзывацца болей у сэрцы яшчэ і таму, што я не магла яму нічым дапамагчы.

Сям'ю Кручонакаў у Астрашчым Гарадку ўсё вельмі паважалі. Гэта небагатая, дружная, працавітая сям'я была вельмі сумленнай, добразычлівай да людзей. Чацвёрта дзяцей у бацькоў: Міша — самы старэйшы, Ніна, Галія і Ніла. Дзяцей змалку прывучалі не цурацца работы, і, як выявілася пазней, усе яны выраслі працавітымі, прыветнымі, шчырымі. Міша быў таленавітым хлопчуком: любіў і ўмеў рамантаваць і рэгуляваць матары, радыепрыёмнікі, добра малываў, навуковыя хараша граць на скрыпцы. Неяк нішто благое да яго не прывядала: не цягнуўся да чаркі, ніколі нікога не знаваў, нідзё брыдка не вылаўляў, заўсёды прыходзіў на помах. З гадамі выцягнуўся, стаў прыгожым, стройным шэравокім юнаком. Шэравокі? Яго вочы вылучалі нейкае асаблівае прыбае святло. І гэта часам мяняла колер вачэй. Шэрыя? Сінія? Блакітныя? Вельмі харашыя вочы.

Міша і наш Родзік пабраліся незадоўга да вайны, перад прызывам у войска; яны скарэлі вайну ў салдацкай форме. Міша скончыў Гродзенскае лётнае вучылішча, мой брат стаў падводнікам, трапіў у марскую пяхоту. У Мішы — палётны, у Родзіка — паходны, у якіх яны не раз сустракаліся са смерцю. А перамога была ўсё бліжэй і бліжэй.

Яны перапіваліся. Вось што напісаў Міша на фотаздымку, які паслаў майму брату 6.01.1944: "Дару табе, дарагі брат. Магчыма, пасля перамогі так будзем сядзець плычо да плычы і падымем чаркі за нашу перамогу. Успомнім, якія мы былі і якімі сталі. Міша".

Яго толькі была вызвалена Беларусь, прыйшлі лісты ад Міхаіла яго бацькам, а неўзабаве і мне, настаўніцы. Гэта былі стрыманыя лісты: радасць, што вызвалены ад жорсткага ворага родныя мясціны, за сяброў, якія адносна шчасліва перабілі ліхалецце, і вельмі скупа — пра сябе. Але нават праз скупу радкі высвечвалася адчуванне сабістай годнасці, усведамленне таго, што ён дастойна выконвае свой салдацкі абавязак.

Яшчэ адзін "ліст" на фотаздымку, які

Яму хецелася вярнуцца дадому ў лётнай форме, з усімі ўзнагародамі. Але больш было ні лістоў, ні фотаздымкаў. Прыйшла "пахаронка".

Міхаілавай маці прызначылі мізэрную пенсію...

Пасля перамогі вярнуўся з фронту мой брат. Яшчэ праз нейкі час апынуўся дома і... Міша. Брату пры сустрэчы ён сказаў: "Наш самалёт збілі, мяне выкінула з кабіны, і я раскрий парашут. Пакуль боўтаўся ў паветры, фашысты перабілі ногі. Упаў у вадку, адкуль мяне падабраў нямецкі катар. Хацелі расстраляць, але потым здалі ў канцлагер. Вызвалілі амерыканцы — і з гэтым усё прайшла. Вельмі шкада маіх хлопцаў". Міхаіл думаў, што яго сябры загінулі.

Які розны лёс! Так, Расціслава, цяжка параненага незадоўга да Дня Перамогі, лячылі ў савецкіх шпіталі. Ён вярнуўся дадому здаровым, бадзёрым, з важкімі ўзнагародамі і ўсімі грамадзянскімі правамі. Міхаіл жа, які ваяваў не горш, а напактаўся больш, не меў нічога, акрамя клямай палоннага. Амерыканцы перадалі палонных савецкім саюзнікам. Фільтруючыя органы разбірацца не сталі: недалечнага, аслабленага Міхаіла Кручонака саслалі ў Краснадон на шахты, адкуль яго, зусім хворага, урэшце камісавалі.

Сустракаючы Мішу, я заўважала, як цяжка перажывае ён сваю бяду. Яму было толькі 25 гадоў, а хадзіў сутульваючыся, апусціўшы долы патухлыя вочы. Працаваў малерам. Часам у клубе Астрашчэскага Гарадка дэманстравалі кінафільмы. "Міша, — расказаў брат, — не мог глядзець фільмы пра вайну: на вочы набягаў слёзы, і ён пакідае залу. Аднойчы, калі глядзель з ім фільм, у якім лётца быў падобны на Мішаў (пасля палону пілот церпіць тая ж мукі), Міша не вытрымаў, напружаную цышню парушыла мужыцкае рыданне, і мы паспешліва выйшлі на вуліцу".

Я тады не вельмі разумела яго: пасля такой вайны вярнуўся дадому жыць — гэта ба давацца жыццю. Але ён, прыніжаны, зняважаны дзяржавай, якую так самаадада на адстойваў, радавацца не мог. Праўда, спрабаваў неяк уладкавацца: ажаніўся, нарадзілася ў яго двое дзяцей, але несправядлівасць усё гняла, гнула долу крыўда. І плакала вечарамі скрыпка, здабытая ім у Краснадоне. Адкрыліся языкі на недалечных нагах, адольвалі іншыя хваробы.

І неўзабаве Міхаіл Кручонак памёр. Яму



Міхаіл Кручонак, 1944 г.

скадзілі бомбы, дасылалі снаряды і кулі. Абышлось. Дайшла Галіна да Берліна. Я думаю: шчасце, што яны выйшлі з вайны жывымі, шчасце, што знайшлі адзін аднаго. Мне проста і прыемна з імі.

Пачынаю распсыты пра Міхаіла. Кандрат Мікалаевіч вельмі шкадуе: калі ён даведаўся, што Міша не загінуў, жыве ў Астрашчым Гарадку, і захацеў яго наведваць, было позна, выявілася: "Друг мой памёр". Кандрат Мікалаевіч апавядае, якім дружным быў іх экіпаж. Кожны з тройкі вызначаўся нечым важным, адметным, які ўдала дапаўняў адзін аднаго: камандзір Мікалай Машвееў мог імгненна прымаць адказныя рашэнні, Кандрат Калеснік умеў вызначаць найбольш надзейны маршрут палёту, Міхаіл Кручонак меў "залататыя рукі": заўсёды бездамоўна стралялі кулямёты, не падводзіла рацыя. "Мы так здружыліся, што былі — як браты".

Больш чым год яны паспяхова выконвалі баявыя заданні. Іх, і ў гэта яны самі верылі, лічылі "вязучымі": за гэты час з 30 экіпажаў, з якімі яны пачыналі службу, загінула 20. "Так, наша служба ў 742-м Астроўскім асобым разведдальку напачатку была вязучай. Удала зрабілі і больш чым 30 баявых вылетаў над Прыбалтыкай. У ракавы вераснёўскі дзень мы атрымалі загад разведцаў наўнасць варажой авіяцыі на Тартускім аэрадромам, выявіць рух варажых танкаў у напрамку да фронту. Гэтае заданне раней было

Спадзяёмся, што праўда пераможа

Выпадкова трапіў мне ў рукі экзэмпляр "ЛіМа" за 4 жніўня, і больш чым прыемна здзіўліў. У наш час, калі, здавалася б, усё інфармацыйнае прастора запоўнена "жоўтай" альбо адкрыта і прымітыўна агітацыйнай прэсай, — раптам шчыра заклапочанацца аб лёсе і праблемах беларускай нацыі, сапраўднае перажыванне аўтара за здароўе людзей сённяшняга і будучага пакаленняў.

Маю на ўвазе інтэрв'ю з пісьменнікам Васілём Івакенам "Хвароба Шумілава, ці не выклік багам?", прафесійнае выкладанне фактаў у якім павінна прымусіць усіх шчырых людзей біць у набат.

Як, сапраўды, можна ў дмакарэктнай дзяржаве ўпарта замоўчваць той факт, што прамянява хвароба альбо яе першасныя правявы афіцыйна не дыягназуюцца, і, як вынік, не ажыццяўляецца эле-

ментарная прафілактыка і лячэнне! Няўжо незразумела, што, калі хвораму чалавеку ставяць дыягностычны дыягназ, ён, натуральна, сам у многім можа сабе дапамагчы: пераменаў ладу жыцця, спосабы і сродкамі народнай медыцыны...

"Знаходкай" вашага выдання падзялілася з аднадумцамі, і мы вельмі спадзяёмся, што рэдакцыя працягне падобныя публікацыі, спадзяёмся, што "апрытомнее"

Міністэрства аховы здароўя, дойдзе праўдзівая інфармацыя аб магчымасці рэальнай барацьбы з наступствамі чарнобыльскай катастрофы да прэзідэнцкай адміністрацыі і асабіста да прэзідэнта. Хацелася б з дапамогай вашага выдання атрымаць адказы на наступныя пытанні:

Чым канкрэтна абумоўлена тое, што ў класіфікатары Міністэрства аховы здароўя

РБ няма хваробы "сіндром хранічнай стомленасці і імуннай дысфункцыі"?

Чаму "справа Шумілава" не стала аб'ектам прафіліянага і прававога разбіральніцтва ў вышэйшых інстанцыях, бо праблема выратавання нацыі не асабістая справа "былога" ўчастковага ўрача?

Святлана САЛАДУХІНА

г. Мінск

Творчы подзвіг

Пагадзіцеся, што вельмі рэдка можна ўбачыць адначасова і Спаса-Еўфрасінеўскую царкву ў Полацку, і касцёл у Івянцы, і дом-крэпасць у Гайціонішках, і Замкавую вежу ў Нясвіжы, і царкву ў Сынкіавічах. Пэрылік помнікаў беларускага дойлідства можна доўжыць, бо гэта і Камянецкая вежа, і Каложская царква ў Гродне, і Спаса-Праабражэнская царква ў Заслаўі і многае-многае іншае. Што казаць, пашанцавала светлагорцам. Варта ім завітаць у мясцовую карцінную галерэю "Традыцыі" імя Г. Пранішнікава, як усе гэтыя помнікі дойлідства паўстануць перад імі ва ўсёй сваёй спрадвечнай



прыгажосці. Тут экспануецца выстава нашага сліннага мастака, першага намесніка старшыні праўлення Саюза мастакоў Беларусі Уладзіміра Басалыгі. 24 аўталагіграфічных твораў прадставіў на яе Уладзімір Самойлавіч. Кожны не толькі дакументальна ўзнаўляе гэтыя помнікі, але і дае магчымасць адчуць мастакоўскае стаўленне да іх. У які ўжо раз, глядзячы на іх, думалася, што сапраўднае майстэрства застаецца быццам незаўважаным, бо яно выяўляе тое, што ўваблена, а не само сябе. Уладзімір Басалыга валодае менавіта такім майстэрствам. Зноў і зноў прыгадваюць яго словы: "Падарожжы і вандроўкі па Беларусі, і перш за ўсё, сустрэчы з "музыкай у камені", не пакідалі мяне ў спакой. Хіба можна прайсці каля Сынкіавіцкага храма і не адгукнуцца на яго таёмнічае характэрнае, або ці можна знайсці моўныя і выяўленчыя сродкі, каб апесць яго велічуну прыгажосць?". Разум не пакідае надзеі, але сэрца прымушае ўзяць у руку аловак і паперу. Так выспявала задума і распачалася праца, якая расцягнулася больш як на 10 гадоў.

Асабіста мне даўно зразумела: тое, што зрабіў Уладзімір Басалыга, — творчы подзвіг. Але калі адкрываючы ў нашым горадзе яго выставу, сказаў аб гэтым, то менш за ўсё спадзяваўся, што мае выказанне так гарача падтрымаюць народны мастак Беларусі Леанід Шчамялёў і наш зямляк — загадчык кафедры манументальна-дэкаратыўнага мастацтва Беларускай акадэміі мастацтваў Уладзімір Зінкевіч і многія іншыя.

Уладзімір Самойлавіч не толькі ўвабючы тое, што ёсць, але і ўзнавіў тое, чаго ўжо недаравальна няма. Знявечаныя даўнясцю, але, дзякуючы Богу, яшчэ стаяць Камянецкая вежа і Каложская царква ў Гродне, Спаса-Еўфрасінеўская царква ў Полацку. Есць і ўзор Беларускай готыкі — мурны вежаў Мірскага замка і ўваход у касцёл у Ішкальдзі. Яшчэ пазнавальныя прыкметы рэнесансу ў вежы замка Любчы, у Спаса-Праабражэнскай царкве ў Заслаўі, у Замкавай вежы Нясвіжа. Дзякуючы У. Басалыгі, мы зноў пазнаём вышні барочнага дойлідства на Сафіі ў Полацку, Францыскаўскім касцёле ў Гродне і Пінску, Езуіцкім касцёле ў Нясвіжы і ўсё гэта перададзена ўзнёсла, пазычына ўсе любоўна ўпісана ў прастору нашай роднай Бацькаўшчыны. Цудоўны мастар аўталагіграфіі, У. Басалыга здолее зрабіць тое, што не зрабілі ні папярэднікі, ні сучаснікі.

І калі на наступны дзень пасля адкрыцця выставы я знаёміў з ёй гасцей з італьянскага горада Ф'юджы, трабы было бачыць іх захапленне нашай дойлідскай гісторыяй. Гэта толькі частка таго, што некалі было нашай прыгажосцю і славай.

А тады, на ўрачыстым адкрыцці, шмат прыхільнікаў выяўленага мастацтва ўважліва ўглядаліся ў гэтыя творы, слухалі Л. Шчамялёва, які гаварыў аб сапраўды нацыянальным таленце У. Басалыгі, аб яго бескампраміснай этнанакіраванасці. Своеасаблівым прызнаннем у любові да гэтага мастака прагучала тады выступленне У. Зінкевіча: "Для нас, маладзёжных Уладзімір Самойлавіч застаецца прыкладам, як у любых жыццёвых абставінах быць самім сабой, не паступаюцца галоўнымі мастацкімі прынцыпамі". І ў той час амаль такую ж удзячнасць выказаў сам віноўнік урачыстасці Леанід Дзімітрэвіч Шчамялёў, прызнаючы, што менавіта сям'юства з ім спрыяла і спрыяе яго творчай пазіцыі. А былі яшчэ шчырыя словы, сказаныя братам мастака, вядомым графікам і дырэктарам мастацкага вучылішча М. Басалыгам, старшынёй Светлагорскага гарыканкама Б. Піршукі, дырэктарам цэлаэлектрацэнтралі М. Барбукі.

Мне застаецца толькі дадаць, што ў час адкрыцця выставы, гаворачы аб творчым подзвігу Уладзіміра Басалыгі, я выказаў меркаванне, што гэты мастак даўно варта быць адзначаным Дзяржаўнай прэміяй Беларусі. У адказ пачуў шырыя апладысменты.

Ізяслаў КАТЛЯРЭУ
Фота В. СТРЫБУКА

АТРЫМАЛАСЯ так, што для майго пакалення ды і для людзей старэйшага веку многія старонкі нашай гісторыі і гістарычныя постаці доўга заставаліся невядомымі. Шчаслівы быў той, каму пашанцавала быць знаёмым са старэйшымі таварышамі, людзьмі дасведчанымі. Такого чалавека ў свой час напаткаў Рыгор Семашкевіч. Яго, худзенькага вясковага хлопчыка, прыкмеціў у бібліятэцы Мікола Ермаловіч за стараннасцю, за цягу да кнігі. У тым, што Рыгор Семашкевіч стаў не толькі адметным паэтам, але і глыбокім даследчыкам беларускага адраджэнскага руху, непасрэднае заслуга Міколы Іванавіча. Пра знаёмства з Рыгорам Семашкевічам ён раскаваў мне ў восенёўскай электрыцы на Маладзечна, куды дабіраўся адвечоркам

дзёкоў і ласёў у навакольным лесе і паціху раскрасалі маёмасць, якая яшчэ вартая была раскрасання.

"Вялікі" Саюз пісьменнікаў ужо стаў багатай арганізацыяй, акрамя "Кактэбеля" пабудавану фэшэнебельную "Пішунду", з'явілася магчымасць паліжаць на пляжы побач з маскоўскімі "класікамі" ва ўтульных "Гаграх". Закончыліся і сямейныя летнія выезды ў Каралішчавіцкі лес. Будавалася і свая "Іслаў". Новая калысавая дарога падбіралася да двухпавярховага драўлянага катэджа. У Каралішчавічах гэтага часу найчасцейшымі наведвальнікамі сталі пісьменнікі старэйшага ўзросту, якіх ужо не вабілі паўднёвыя далечны, якім прыемнай была родная сумота і адзінота.

Я ж вырываўся ў Каралішчавічы ў

адпачывалі пасля абеда, альбо сядзелі за пісьмовымі сталамі. У чорным паліто, шырокі ў плячах, са шчэпленымі ззаду рукамі ён ішоў няспешнаю хадом чалавека, які мае мэту і ўмее ісці доўга, каб не стамацца. Накатаная лыжня трымала яго, і ён не спяшаўся ісці, думаў пра сваё, пакідаў галавою. Нешта падказала мне, што ў такім выпадку чалавека нельга трывожыць. Я нячутна сыходзіў у лес і на будучае стараўся не трапляць на вочы ў час яго лясных праходак...

Гэтая хада па лесе згадалася мне, калі ў мінулым годзе чытаў раздзелы з кнігі Мікалая Улашчыка "Краянаўства" пра яго студэнцкія балзанні па Тураўскім і Слуцкім Палесці. Ён моладу, з тумарам апісваў, як вяско-

Алесь ЖУК

Вечны вяртальнік у Каралішчавіцкім лесе

3 КНІГ ПРОЗЫ "ПА ДАРОЗЕ ДАДОМУ"

у госці да дачкі. Пішу гэтыя радкі на пачатку вясны, калі не стала Міколы Іванавіча і думаю, што гэта наступная вялікая постаць, якая страчана беларускай гістарычнай навукай пасля адыходу Мікалая Улашчыка.

Яшчэ студэнтам чую, што ёсць такі беларускі гісторык, які жыве і працуе ў Маскве. Што ім зроблена — не ведаў. На слыху прозвішча Мікалая Улашчыка з'явілася нават і ў студэнтаў пасля выхад 32 тома "Полного собрания русских летописей", складальнікам якога быў Мікалай Мікалаевіч. З'явілася нагода мець свае беларускія летапісы. Але на Беларусі паступіла даволі абмежаваная частка тыха. Здабыць сабе знакіты трываць другі том магло толькі начальства і заціятыя кніжнікі, у якіх было моцнае сяброўства з гандлярамі. Гэта быў час, калі лічылася модным мець у кватэры кніжныя паліцы, застаўленыя кніжкамі, таму кніга трапляла ў разрад дэфіцытных тавараў, а дэфіцыт, як і ўсё ў той час, даставалася па блату.

Летапісы я дастаў прачытаць, але асоба Мікалая Мікалаевіча ва ўяўленні заставалася рамантычна-загадкавай.

Прачытаў Улашчыка праз многа гадоў, калі змог трапіць у Каралішчавічы. Думаю, пішучы гэтыя радкі, што гісторыя Каралішчавічаў заслугоўвае асобнае кнігі, калі хочаце — нават асобнага даследавання. Можна сабраць кнігу ўспамінаў пісьменнікаў рознага ўзросту. Слава Богу, жывыя яшчэ тыя, хто памятае Каралішчавічы з сама пачатку. Тая Каралішчавічы, якія збіралі на лета цэлыя пісьменніцкія сем'і, падкармлівалі ў галодныя пасляваенны час, ядналі ля раскладзенага Міхасём Лыньковым вячэрняга вогнішча. А колькі былі і небылі звязаны з Каралішчавічамі, колькі неверагодных прыгод здаралася там і з тымі, што сёння паўсталі ў бронзе як класікі, і з больш маладзёжымі іх калегамі! Уяўляецца, якая атрымалася б чалавечная, шкава, вясёлая, папучальная кніга і пра беларускую літаратуру, і пра яе творцаў, і пра тых, хто шырава любіў пісьменнікаў, клапаціўся пра іх. А які на сённяшні дзень гэта быў бы шыкавы філіял Літаратурнага музея!

Многу запаміналіся тая Каралішчавічы, якія паціху атухалі. Амаль забалоцілася, зарасла травой невялікая азярынка ля іх у лесе, ля якога ў свой час гэтак добра было паліць вечаровае вогнішча. На той час адзін за адным мяняліся дырэктары Дома творчасці, людзі выпадковыя, якія пастрэльвалі амаль ручных вавёрачак, дабіраліся да

канцы лютага — на пачатку сакавіка твдні на два не толькі дзеля працы, а дзеля таго, каб пахадзіць на лыжах. Дзякуючы таму, што за кіламетры два-тры ад Дома творчасці пабудавалі спартыўны комплекс "Стайкі", у лесе спартсменамі былі накатаны цудоўныя лыжны.

Пра традыцыю лыжных прагулак добра памятаюць старэйшыя за мяне пісьменнікі. На лыжы разам з маладзёжымі становіўся яшчэ і Мікола Лобан, ды і лыжы былі ў Доме творчасці дзеля гэтага спецыяльна. "Лыжны парк" на той час ужо разваліўся, лыжы я прывозіў з дому, а старэнькі Мікола Лобан, які з цяжкасцю дабіраўся да сталойкі 3-а свае невылучнае хваробы, толькі з зайдзрасцю ўздыхаў, успамінаючы былыя лыжныя прагулкі.

Асабліва, ні з чым непараўнальная асалода была ў позніх, амаль начных прагулках па лесе. Пры поўні ў лесе панавала відната, толькі відната начная, з крыху снігаватымі пенямі на цухкім іскрыстым сніжку. Іпагоркі на лесавой прасццы здаваліся далёка адзін ад аднаго. І начны ветрык пасвістаў увушшу неяк інакш, чым удзень. Гэта была адна з апошніх радасцяў, якія дарылі мне адыходзячыя Каралішчавічы.

І радасць дзённых прагулак з кійком па дарогах пасля абеда ў гутарках з аскакамі. Пра загадку смерці Янкі Купалы гаварыў Анатоль Астрэйка, які на той час жыў разам з паэтам у гатэлі "Масква", пра смерць Васіля Шалалева расказваў Сяргей Грахоўскі, пра свае ваенныя прыгоды бясрыўдна апавядаў Рыгор Няхай, сурова перабіраў у памяці перажытае Рыгор Бярозкін, які ва ўспамінах неяк балюча, быццам наана, перажываў сваё жыццё. Цяпер мне здаецца, што старэйшыя знарок расказвалі гэта ў прысутнасці маладзёжыя, каб не пранала, запісалася. У той час успаміны былых выязнеў і ахвяр былі не ў модзе. Наўрад ці думалася Сяргею Грахоўскаму, што дажыве ён да таго часу, калі можна будзе напісаць свае дакументальныя апавесці, пачаць іх надрукаваць і нават атрымае Дзяржаўную прэмію.

З прагулянышкаў стрыманасцю ў гаворцы вылучаўся Мікола Мікалаевіч Улашчык. Ён заставіўся хутчэй слухачом, хаця цяпер ведаю, што меў многае расказаць. Ён адзін не абмяжоваўся праменадамі пасля сталойкі па дарозе.

Першы раз я здзівіўся, як убачыў яго ў лесе ў той час, калі астатнія альбо

вья хлапчукі, калі убачылі падарожнага, патлатага, запыленага, чорнага, удыкалі ад яго з крыкам: "Цыган ідзе!"

Запомнілася, што ў адрозненне ад іншых рэпрэзаваных, Мікалай Мікалаевіч ні разу не загаваў пра свае блуканні па пакутах, неаднаразовыя арышты і высылкі. Цяпер я ведаю, што аднойчы яго выпусцілі на волю як безнадзейна хворага на туберкулёз, Улашчык выжыў. І тады яго зноў пасадзілі. Увогуле дваццаць гадоў высылка і лагераў. Сістэма ведала, каго рабіла ахвяраю, каго трэба было прымусяць маўчаць.

Усё жыццё пасля рэабілітацыі запаветнай марай Мікалая Мікалаевіча была вяртанне на радзіму. Дзесяты гадоў ужо вядомы ўсвешна вучоны, высока ацэнены і паважаны расійскімі калегамі, ён дзесяты гадоў ішоў у Беларусь і жывым дайсці не змог. У АН БССР яго так і не пусцілі. За вучонага хадайнічалі такія ўплывовыя людзі, як Пятрусь Усцінавіч Броўка, Гаўрыла Іванавіч Гарэцкі. Падтрымліваў Мікалая Улашчыка магучы на тым часе прэзідэнт АН СССР — аб'ядаў з цэнтры выдзеліць дадатковую стаўку, вырашыць кватэрнае пытанне. Не дапамагло. І не толькі таму, што сістэма памятала тых, каго хоць аднойчы накрывала чорным крылом, не толькі партыйнае кіраўніцтва, на якое цяпер прынята спісваць усе грахі, не дазволіла. За невяртаннем Мікалая Мікалаевіча на радзіму стаялі дробныя прыватныя інтарэсы, ды і яго сімпатыі і антыпатыі.

Не сакрэт, што ў жыцці Мікалай Улашчык стараўся быць падобным на свайго настаўніка Уладзіміра Іванавіча Пічэту. Улашчыку яшчэ студэнтам пашанцавала быць на зборцы маладзёжых пісьменнікаў, перад якімі выступаў Янка Купала, слухаць лекцыі Мітрафана Віктаравіча Доўнар-Запольскага. Таму пры ўспамінах пра іх Мікалай Мікалаевіч ажно пачынаў сваяцтва знутры дабырнёй, вельмім светлым удзячнасці і шанавання.

Вось занатаваныя мной у запісочнай кніжцы ў 1985 годзе ўспаміны Мікалая Мікалаевіча пра Пічэту.

"Яго кабінет, канцылярый знаходзіліся ў гэтым "стракатым доме" насупраць гасцініцы "Мінск". Прычлі здаваць залік. Перад намі яўрэчка з добрым смяльвічкім акцэнтам. У адказ на пытанне нясе такое глупства, што і мы здзівіліся. Пічэта

апусціў галаву, слухае, ківае. Урэшце падхліпаўся, затупаў нагамі:

— Як вы смееце з такімі ведамі ісці да мяне, да рэктара?

І тупае нагамі.

— Ідзіце вон!

У тае з перапуду ногі адняліся, устаў не можа.

Пічэта пачынае шморгаць сябе за галыштук — гэта ўжо найвышэйшая ступень разлазанаці.

Дзяўчына нарэшце вырабаецца з пакоя. Мы таксама збіраемся падацца следам.

— Не, сядзіце.

Пасалдзіў, запатрабаваў кніжкі і паставіў залік.

І яшчэ запіс.

«Сямён Вальфсон. Акадэмік Вальфсон. Сёмачка. У час яго работы ў камісарыяце асветы зайшоў настаўнік са Старыцы. Граміла, твар грубы, бандыцкі. У школе сшыткаў няма, падручнікаў няма, алоўкаў няма. Сёмачка маленькі са сталом. Прынышова не і слова беларускага не гаварыў. Настаўнік падняўся, табурэтку за ножку. Сёмачка пад стол. Табурэтка — аб сцяну і рассыпалася.

— Ну што вы такой нервны? Мы ж са вамі можам дэмаганізаваць!

Настаўнік займеў запіску і атрымаў усё патрэбнае на складзе.

У трыштыя гадзі дапамагаў даносіць.

Добра назбіраў. Калі пачалася вайна, не з універсітэтам паехаў у эвакуацыю, сам. Усе кувэрты спакаваў, на няў фурманку і рушніў са сваім скарбам. Нездзе за Смалевічамі спыніліся ў лесе на чыгузцы і адтуль больш не выехалі.

Воз са скарбам у чамаданах некаму кінуўся ў вочы».

Мікалай Мікалаевіч быў захоплены працай пра сваю родную вёску Вішакшчыну. Навуковец, які ўмеў глянуць на стагоддзі, эпохі ў жыцці народа з гэтакім жа самым сур'ёзам пісаў пра простую вёску, пра лад яе жыцця, пра побыт. У гэтым ён бачыў шчосці глыбіннае, першачатковае, вызначальнае ў лёсе цэлага народа. Мы гаварылі пра дэталі побыту, пра простыя сялянскія прылады працы, параўноўвалі, як у яго на радзіме і ў нас на Случчыне называліся дэталі конскае вузржкі, падводны, пра розныя-розныя дробязі, якія даўно ўжо адышлі з ужытку і назвы якіх пазбыліся і людзі даволі немаладога веку.

Я тады не чытаў яго артыкулаў, пісем, тых жа самых раздзелу з «Крыжанаўства». Мяне толькі ўразіла, з якой любоўю ён гаварыў па-беларуску, сваім адметным стылем, дакладна падабранным не дэжурным словам. Ён адчуваў смак у гаворцы, радаваўся слову, і я ўпэўнены, крэйшкі і ганарыўся ў душы, што Бог даў яму дар валодаць словам.

Я перакананы, што яму хацелася пісаць не толькі навуковыя тэксты, яму хацелася паспрабаваць свае сілы і ў мастацкім творы, але на гэта ён не адважваўся — гэта была для яго нейкая святая вярышня. І ён чытаў беларускіх пісьменнікаў, радаваўся іхнім удачам і не ленаваўся, пісаў удзячныя лісты Івану Мележу, Янку Брылю, Міхасю Тычыну...

Праз многа гадоў, калі я ўжо і працятаў работы Мікалая Мікалаевіча, і многае даведаўся пра яго жыццёвы шлях, па-іншаму мне ўспамінаецца і той Каралішчавіцкі лес, і крыху нахіленая наперад постаць чалавека, які ўпарта адмервае і адмервае кіламетры, нястомна ідзе і ідзе. Цяпер я ведаю, куды ён ідзе — ідзе дадому, на Бацькаўшчыну.

Вялікі і годны сын сваёй зямлі, ён усё жыццё ішоў на Бацькаўшчыну, ад якой яго адлучылі і на якую ўпарта не хацелі даць вярнуцца. За навукоўскім сталом, на лесавой дарозе ён быў упэўнены, што канец дарозе будзе там, куды ён імкне. І не думалася, што не так, як марылася, і што не гэтак неспадзявана хутка. Да Бацькаўшчыны дайшоў ён толькі для таго, каб спачыць у роднай зямлі, данёс з сабою Купалавыя словы і паўтарыў, каб мы ведалі пра яго дарогу.

«Мне сняцца сны аб Беларусі».

Сёння яны на камені над яго магілаю на Чыжоўскіх могілках Мінска.

ЗГАДКІ

Як я спазнаваў Бога?

Што ёсць Бог? На гэтае пытанне няма і не можа быць нейкага адназначнага адказу. Бога нельга спазнаць разумова, інтэлектуальна. Спазнаць Бога азначае адкрыць яго ў ходзе свайго ўласнага існавання. Але Бог не можа быць адкрытым цалкам, да канца — інакш ён не быў бы для нас Богам. Ды нам не дадзена спазнаць яго цалкам — інакш мы былі б роўныя Богу. Бог прымае нас, любіць нас, але блізкасці не дапушчае. Ён не хоча зліцца з намі, нбыжымі сынамі. Ён адкрываецца нам, калі мы яго адкрываем.

Ён прымае нас, але можа і адрынуць — на тое Ягонага Воля. Бог — святло для нас, але Ён аслонены таямніцай няведання, для паасобных з нас аслонены поўнай зацімненасцю. Бог хоча, каб мы любілі яго і сабе саміх, але каб і баяліся яго. Па сутнасці, мы ўсе жывём пад страхам Божым.

У маленства бабця ўчыла мяне: «Божанька добры, літасцівы, але Ён і карае. Такіх неслухаў, як ты...» Калі што з майго боку было не так, пужала мяне Богам: «Пакарай, так табе не пройдзе, Божанька пакарае цябе!» Незадаволенасць маймі паводзінамі, злоснасць, у дадатак абзавала мяне чамусьці «дэмакратам». Асюль у маім тадышнім уяўленні Бог быў асобай, якая любіць цябе, але можа і пакараць.

Але Бог не асоба. Гэта прымітыўнае разуменне Бога. Бог не хоча быць прыпадобенны да асобы, да нечага канкрэтнага. Ён толькі ўяўляецца намі асобай, таму што гэта найлягчайшы спосаб уяўлення яго. Бога ніхто не бачыў і не чуў, Ён успрымаецца намі толькі праз Хрыста, сына Божыха. Бог ужо быў напачатку, існаваў Ягонае існаванне — гэта першачатковае фактар, што не патрабуе якой-небудзь тлумачэння. Бог не мае ні паходжання, ні становлення. У яго няма неабходнасці тлумачыць нам, што Ён такі. Ён самаўладна паўстае перад намі менавіта таму, што Ён — Бог.

Дык усё-такі: што ёсць Бог?

Бог ёсць, калі ў нас ёсць упэўненасць, што Ён ёсць. Няма упэўненасці — няма і Бога. Няма веры — няма і Бога. Калі ў нас сапраўды няма Бога, яго ідэе няма. Значыцца, Бог ёсць тое, што ёсць у нас саміх. І Бога адкрывае кожны па-свойму, каб адкрывае наогул.

Прыгадаецца мне тут маё калымскае «адкрыццё» Бога...

З Якуцкай юрты на лесанарыхтоўках мяне бралі на этап: выклікала менскае НКВД на новае следства. Канвою над намі не было — куды адсюль уцячы? І брыгадзір сказаў мне: ідзі сам без канвою, да саўгаса «Калымскі», а адтуль цябе ўжо пад канвоем даставяць у Магадан, не забудзі!

А да таго саўгаса было не менш, не больш, а 25 кіламетраў. Прытым дарога — ніякая, і я баўся, што не дайду, забуджу. Аж не верылася, што за чатыры гадзі падканвойнага жыцця я іду без канвою, адзін, вольны.

Ад гэтага было нават жудка. Але радасць, што мяне выклікаюць, што вяртаюся ў Беларусь, у Менск, гнала мяне. Я не ішоў, а ляцеў, як на крылах: можа, наперадзе мяне чакае воля?

Колькі часу ішоў, не ведаю, чаму бачу наперадзе юрту і каля яе — чалавек з ружом. Уласна, я не паспеў яшчэ яго ўспрыняць, як працягну мяне, быццам ток, не то мой уласны, не то чыйсьці голас: «Не бойся. Ідзі!»

І я іду на чалавек з ружом. Той здаймае з пляча ружоў і сустракае мяне з нацэленай на мяне руляй. «Стой!» — загадаў. Аглядае мяне. «Пайшли!» — скамандаваў. Гоніць мяне з ружом напалатовае. Куды? А ўва мне той самы голас: «Не бойся!» Чалавек з ружом загадавае: «Стой. Ты з якога лагера ўцеў?»

Але ад мяне ты не ўцяжэш. Я заўважыў цябе туды, адкуль ты ўцеў. Я зарабіла на табе. У мяне дзеці галодныя». Потым: «У цябе ёсць закурчэ?» Пачалася гаворка. Чалавек з ружом быў якутам. За кожнага злоўленага ўцекача ён атрымліваў узнагароду. Я кажу яму: «За мяне ты нічога не атрымаеш — я адпущаны». Якут угледзеўся ў мой твар, выклікае мяне на гаворку немагчыма.

зірнуў у вочы і, быццам са шкадаваннем, прамовіў: «Тваё аблічча не хлусіць мне. Ідзі, куды ішоў».

І я пайшоў. У сэрцы сваім усю дарогу я неў якую.

Я ніколі ў сваім жыцці не карыстаўся самалётам — баўся, ды і не было патрэбы, маё жыццё да пэўнага часу было аседлым. Але надышоў час, калі я мусіў ляцець. Універсітэт у Мізулі (штат Мантана) выклікаў мяне на субседаванне, і ў мяне не было іншага выхаду, як толькі зварнуцца да паслугі самалёта. Жонка і дзеці ўгаварылі мяне, і я еду на аэрадром у Індэнапаліс. Праходжу патрэбную апрацоўку. Пачалі выпусчаць пасажыраў на пасадку. Калі я яшчэ не бачыў самалёта, дык неяк трымаўся. А ўгледзеў — у мяне ўжо цвёрдае рашэнне: ніколі ні за што. Пасажыры падмаюцца па лесе ў самалёт, быццам на Галгофу, заднім напярком на мяне, а я дайшоў да лесвіцы і — уперся: ні за што, гэта не для мяне.

Так і не паляцеў, вярнуўся дахаты — на вялікае здзіўленне маіх сямейнікаў.

Што тут было? Божаў загінучы? Страх смерці? Страх апынуцца ў замкнёным д'ябальскім атачэнні? У новым запавеце сказана, што ёсць страх чалавечы і страх Божы і што ў аснове страху ляжыць спраўднае рэлігійнае пацукі. Што было ў маім выпадку, не ведаю.

Аднак адкрыццё ад самалёта я ўсё-такі не мог, калі займаў працу ў Германіі. Мая кампанія апынулася толькі самалётнае падарожжа, як больш таннае за пароходнае. Мая даведка ад доктара, што з хворым сэрцам я не магу ляцець, не вырвала мяне: хоць-ніякоўкі я быў змушаны сесці ў самалёт.

Але жкая гэта была пакута! У гэтай пакуце я і «адкрыў», угледзеў Бога.

З Мюнхена яну ў Нью-Йорк. Здзівіла мяне непамеяна вялікая колькасць пасажыраў на мой самалёт, і гэта ўжо адно насцярожыла мяне: як можа самалёт узяць такую колькасць людзей, падняць іх? Наіўна, скажаце? Але я сумняваўся ў разумнасці гэтага падпрыемства. Чакаем узлёту. Я ўвесь у неймаверным напружанні — ці ўзляцім?

Жонка нешта хоча сказаць мне, але я прашу яе, каб памалуча, думаў, што гаворка можа паходзіць узлёту і маёй засяроджанасці. Абураў дзеці, што ўсё не спынялі сваіх гульняў.

Я хацеў, каб у гэты момант панавала поўная, боская цішыня, паколькі гэта тая часіна, калі мае **вырашчэнні** ўсё. Самалёт набірае разгон для узлёту. Я стаў дыханне. Малюся за сябе і за летчыка, каб ён не забіў якой памылкі. Ды нечаканна паведамляюць: самалёт не набораў патрэбнай хуткасці для узлёту і мусіць рабіць другі заход. Я некуды праваліўся, мяне не было. Ачнуўся, калі адчуў плаўны узлёт самалёта. Пасажыры, прыціхшыя было, ажывіліся, узваліся мітусніна, што выклікала ў мяне незадавальненне, нават варожасць: як яны не разумеюць, не маюць Божых страху, калі мы ўжо ў падняцці, у іным вымярэнні? Пройдзе хто ў ботах цяжко-й хадой міма, баўся: гэта ж можа адбіцца на раўнавазе самалёта. Замыкаюся ў сабе. Заплюшчуваю вочы і бачу наперадзе нашага самалёта Багародзіцу, такой, як Яна ў нас на іконцы, толькі куды прыгажэйшая, а за ёю, на нейкай адлегласці, — сам Бог, вядуць наш самалёт, паказваючы яму пуць. Я спакойны, яны аберагаюць наш самалёт ад небяспекі. Нат калі ідзе самалёт на спад, крах, ведаю — самалёт не ўпадзе, ён на боскіх хвалях. У Бога нічога не падае, трымаецца ў Божым суладдзі. А адплюшчу вочы — Багародзіца і Бог знікаюць з небасхілу. Я ўжо ў самалёце: тыя самыя пасажыры, тое самае ўсё. Рэальнасць. Заплюшчуваю вочы зноў: бачу ў падняцці зноў Багародзіцу і самога Бога. Багародзіца ўся ў святлыні, радасная, Бог у нейкай мурасці, вядуць, быццам на сваіх далонях, наш самалёт. І я, здаецца, не лячу, а мякка плыву пад боскай ахавой. Жонка пад бокам маўчыць, ведае: выклікае мяне на гаворку немагчыма.

І гэтак да самага Нью-Йорка. Пілоту ўдаецца мякка пасадка. Мы ўжо на зямлі. Вобраз Багародзіцы і Бога зніклі ў падняцці. Але яшчэ доўга буду бачыць іх у сваёй уяве.

Бабця вучыла мяне: «Бог доўгацярплівы, але гэта не значыць, што Ён можа цяпець бясконца. Дык ты мусіш мець гэта на ўвазе. Прыйдзе часіна, калі за ўсе нашы правыны трэба будзе расплачвацца. Я цябе не пужаю. Я табе ўжо казала, што Бог і літасцівы, што калі ты будзеш маліцца Богу шчыра, моцна, усёй душой — а ад Бога нічога не схаваш, Ён пазнае, ці шчыра ты молішся, — будзеш прасіць яго ў нечым табе дапамагчы, твая просьба можа споўніцца. Але, кажу, трэба маліцца так, каб тваю малітву Бог пачуў, у Бога трэба вымаляць тое, што прасіш...»

Раскажу пра тое, як я «вымаляў» у Бога Амерыку.

Я ўжо праішоў усё амерыканскае камісіі і падкамісіі і сядзеў у лагеры для перамешчаных асоб у Баканзе (Вюртэмберг), чакаў выкліку ў Людвігсбург, дзе павінен быў праісці яшчэ адну, канцэнтрную праверку, ад якой залежала, дапусціць мяне ў Амерыку ці не.

Але ў Людвігсбургу выкліку ўсё не было, замест выкліку паведамленне — усё мае дакументы, уся мая справа прапала, укладзена і просьба яе нахлутзіў запавуць нанова прапраба яе бланкі і спешна адаслаць іх у Людвігсбург. Нашы лагерныя сакратары не марудзілі, зрабілі ўсё, што вымагалася, і адаслалі ў той Людвігсбург.

І вось я ў Людвігсбургу, у апошнім інстанцыі, дзе нейкі гаюльны начальнік мусіць паставіць тэлеграфічны подпіс на маім паперы. Падпіша — значыць, еду ў Амерыку, не падпіша — будзе бяда. Строгі гаюльны начальнік гартэе мае паперы. Я перад ім за сталом. Ён раптам: «Тод нараджэння? У адным месцы ў вас 1913, у іншым — 1915.» Я ў разгубленасці, я не ўзважваю, калі запавуліць бланкі, разубежэнні ў даце майго нараджэння, не ўзважваю памылкі. Начальнік не падпісае маіх паперу, кідае іх мне на рукі і выходзіць на калідор. Я ўслед. Начальнік супыніўся. У руках у мяне паперы і капляшю. Начальнік глядзіць на мяне зверху ўніз, а я, выпростаючыся перад ім у сваёй просьбе, гляджу яму ў вочы — прашу, маю. Нешта адбылося з ім у гэты момант. Ён бярэ паперы з маіх рук і, стоячы, прыкладвае іх да сцяны, дастае аловка і пятаецца, дык жкая з гэтых тат нараджэння правільная? Я адказаў. І ён ставіць свой подпіс — я еду ў Амерыку...

Скончу гэту гісторыю ролю пацукіўскасці ў спазнанні Бога, ролю мастацкай літаратуры ў спазнанні боскага. У мае школьныя гадзі найбольш уплыў на мяне рабіла творчасць Якуба Коласа, асабліва ягоны «Сымон музыка». Лёс Сымона выклікаў у мяне найглыбейшыя пануючыя панаванні. Не мог устрымацца ад слёз, цячаючы як ён пакідаў хату, бацькоў, адчуваў сябе выгнаным. Ягоная доля мастака кранала мае сэрца. Я ведаў на памяць цэлыя раздзелы з пазмы Якуба Коласа. У шматгалосым аркестры беларускай літаратуры творчасці Янкі Купалы адзін крытык адводзіў ролю бубна, творчасці Якуба Коласа — ролю скрыпкі. Сэрца мае найбольш кранала скрыпка. Між іншым, у Новым запавеце сказана, што сэрца — гэта месца, дзе чалавек сустракае Бога. На габрэйскай мове сэрца азначае «нутраную сутнасць» чалавека. Я хачу сказаць, што эстэтычнае выхаванне, а ў ім — мастацкая літаратура ўдасканалююць нас пацукіўска і найперш праз пацукіўска мы спазнаем Бога. У філасофіі сэнсуалізму ёсць такое палажэнне: нічога няма ў нашай свядомасці, чаго б не было раней у нашых пацукіўска.

Масей СЯДНЁЎ

Глен Коў, ЗША

БАНДРОКІ

«Шалом» у Ізраілі

Лаўрэат другога Рэспубліканскага фестывалю нацыянальных культур Лідскі ансамбль яўрэйскай музыкі «Шалом» павышаў нядуна ў Ізраілі. Я зварнуўся да кіраўніка калектыву Міхала Дэвілянскага і папрасіў яго падзяліцца ўражаннямі ад паездкі на «Зямлю абяцання».

— Са сваімі канцэртамі, — адказаў Міхал Якаўлевіч, — мы выступалі ўжо ў многіх гарадах Беларусі, Польшчы, Летуві. І вось выдзялілася магчымасць пабываць у Ізраілі. Гастравалі мы там дзесяць дзён. Перад паездкай ансамбль падрыхтаваў шырокую праграму з песень яўрэйскіх мястэчак, малітваў і клезмерскай музыкі.

— Мне вядома, што ў зборыне гэтых песень, увогуле яўрэйскага фальклору значны ўклад зрабіў ваш брат Аркадзь Дэвілянскі, кампазітар, паэт, кандыдат мастацтвазнаўства, які жыве ў свой час у Магілёве, а цяпер пражывае ў Злучаных Штатах Амерыкі. Ці так гэта?

— Так, ён быў пераможца прэміі «Літэратура» ў 1996 годзе, у якой сабраў і сістэматызаваў унікальны матэрыял. На жаль, захавалася на Беларусі толькі нязначная яго частка. Па сутнасці, як піша аўтар манатграфіі, «гэта асколкі разбуранага храма. Аднак асколкі бываюць розныя. Іншыя не страчваюць сваіх былых уласцівасцей і здатны ўзнаўляць тое, што нядуна было па-варварска разбурана». Арыгінальныя творы і аранжыроўкі Аркадзя Дэвілянскага складаюць аснову рэпертуару нашага ансамбля, абумоўліваюць кірунак яго творчага развіцця.

— Адзін з удзельнікаў ансамбля казаў, што ў Ізраілі выконвалі і песню «Крынічка» на мае вершы, музыку якой напісаў Аркадзь Дэвілянскі.

— Выконвалі. Дарэчы, яе вельмі прыхільна там прынялі. Акрамя таго, мы праспавалі шэраг песень беларускіх, рускіх, польскіх аўтараў, песні партызан, сучасныя ізраільскія песні, ласныя якіх таксама доўга не сціхалі аплэдысменты. Увогуле кожнае наша выступленне, мне здаецца, было па-

свойму значнае і будзіла ў слухачоў успаміны пра былое...

— Што, на вашу думку, спрыяе поспеху вашага калектыву?

— Творчая ўдача ансамбля «Шалом» абумоўлена тым, што кожны яго ўдзельнік спалучае ў сабе шматгранную здольнасць. Андрэй Габін, напрыклад, вртузана ўпраўляецца з сінтэзатарам, выконваючы адначасова функцыі аператара і аранжыроўшчыка. Кларнетыст Стас Мішэль неазаменны ў вырашэнні ўсялякіх складарчых праблем. Салістка Святлана Фельдман з назменным поспехам у слухачоў выконвае многія нацыянальныя танцы. Мне ж як кіраўніку ансамбля даводзіцца граць на скрыпцы, вырашаць арганізацыйныя задачы і прыслухоўвацца да крытычных заўваг знаўцаў мастацтва, намячаючы далейшую перспектыву.

— Ці ўдалося вам у Ізраілі сустрэцца з уладжэнцамі Ліды, увогуле Беларусі?

— Так. Незабавіўна, хвалюючы была сустрэча ансамбля з былымі ліданамі, іншымі колішнімі жыхарамі Беларусі ў Натані, на беразе Міжземнага мора. Сямейныя прыёмы, экскурсіі па святых месцах, паездкі па гарадах выклікалі моцныя і прыемныя ўражання.

Гутарыў Уладзімір ВАСЬКО

Не бывае формы без зместу!

Што толькі ні збіраюць людзі: паштовыя маркі, кніжкі, манеты... Але (не крыўдуйце, калекцыянеры!), гэта банальна і праясна. Сустрэкаюцца, праўда, дзівакі, якія захапляюцца чымсьці незвычайным, неардынарным. Да прыкладу, мой мінскі знаёмы Зміцер Бушлакоў збірае абмундзіраванне, якое насілі салдаты ў гады апошняй вайны. Уявіце сабе маладога хлопца (дарэчы, працуе Зміцер перакладчыкам), які літаральна дрыжыць над нямецкімі мундзірамі альбо савецкай формай сталінскіх часоў. І пры гэтым зусім не выглядае гэткам маніякальным вар'ятам, які лазіць па сметніках і цягне ў кватэру рызэ...

— Скажы, Зміцер, а з чаго ўсё пачыналася? Мож, у сям і хто-небудзь быў калекцыянерам?

— Ды не. Акрамя мяне, здаецца, ніхто нічога не збіраў. Дзядуля працаваў у НКУСе, таму "форменная спадчына" засталася ад яго больш чым цікавай. Ды плюс маё асабістае захапленне ваеннай гісторыяй, якое ўсчалася яшчэ з дзяцінства. А ўсе рэчы, якія я збіраю, — непасрэдна свядкі гэтай самай гісторыі.

— І як, вялікая ўжо калекцыя?

— Напэўна, ніводзін калекцыянер не скажа, што ў яго зшмат экспанатаў. Заўсёды хочацца вышукаць штосьці яшчэ. У маёй калекцыі ўжо ёсць некалькі поўных камплектаў вайсковай формы. У кожны, акрамя абмундзіравання, уваходзяць яшчэ і знакі, што насілі ў той час. Ёсць шмат рэчэй, якія трэба ўкамплектаваць у адзінае цэлае, каб уявіць знешні выгляд салдата ці

афіцэра. Незалежна ад таго, рускі ён ці немец.

— А якім чынам збіраеш усё гэта?

— Часта прыносяць форму па аб'явах. А бывае і з іншымі калекцыянерамі абменьваюся...

— І што, шмат тых, хто цікавіцца менавіта уніформай?

— У Мінску — каля 20 чалавек. Але, магчыма, і больш. Многія ж сакрэціваюць: баяцца, што прыйдзе міліцыя і забярэ ўсё. Дзіўна, гэта ж не зброя...

— Ці бывае так, што на працягу доўгага часу нічога новага не з'яўляецца і здаецца, што далейшае збіральніцтва проста не мае сэнсу?

— Асабіста ў мяне такога пакуль не было. Яшчэ ж шмат тых, у каго засталіся унікальныя рэчы. Напрыклад, многа чаго вывезена за межы краіны, прычым прададзена за вялікія грошы. Толькі ў Германіі ў 43-м была дванаціцімільённая ар-



мія. Уяві сабе, колькі чаго засталася. Не магло ж гэта ўсё адразу знікнуць. Некаторыя калекцыянеры нават і па сёння знаходзяць форму напалеонаўскіх часоў!

— Дарэчы, а ты сваю калекцыю прадаў?

— Ні ў якім разе! Я нават ацаніць яе не магу. Тут кожны экспанат родны. Нават калі абменьваюся, і тое шкада. А прадаваць — ніколі!

— Шмат грошай ідзе на калекцыю?

— Напрыклад, нямецкую кукарду прыдаў дзесьці за 35 долараў. Даволі рэдка рэч. Нават у музеі не знойдзеш. Але, як вядома, людзі розныя бываюць. Хтосьці прыносяць нешта сапраўды

каштоўнае і аддае за так, бо выкідаць збіраўся. А іншаму паспрабуй дакажы, што прынесенае асаблівай каштоўнасцю не вызначаецца.

— А за мяжой цікавяцца такімі рэчамі?

— Яшчэ які! У ЗША, Канадзе дый увагуле ва ўсім свеце нават клубы існуюць, арганізацыі, якія аб'ядноўваюць калекцыянераў і займаюцца рэканструкцыяй баявых дзеянняў. Вось у Кентукі, напрыклад, будзеца сапраўдны фронт — копія рэальнага, з аэрадромам, лініямі перадач. Нешта падобнае існуюць рабіць і ў Расіі. "Мас-філм" (або "Ленфілм") пры афіцыйнай заявке клуба выдае зброю, тэхніку. Збіраюцца ап-

ранутыя па форме "немцы" і "саветы"... Звычайна на такое відовішча запрашаюць ветэранаў. Бо толькі той, хто ўдзельнічаў у сапраўдных баях, можа ацаніць намаганні калекцыянераў... Нам яшчэ далёка да гэтага, дый калекцыянераў не так ужо і шмат...

Гутарыла
Вольга АНЦІПЕНКА

Р.С. Калі ў чытачоў узнікнуць пытанні ці прапановы да героя інтэр'ю, то з калекцыянерам можна звязацца па тэлефоне 284-53-25.

На здымках: форма пяхотнага салдата Вермахта (1943 г.), мундзір капітана НКВС (1945 г.).

Суфлёр

ПАДКАЗКІ—АНОНСЫ—ПАРАДЫ АД "ЛІМ"

РАМПА Оперны тэатр

Учора тут адбыўся галаконтэрт зорак беларускага опернага мастацтва. А з заўтрашняга дня па 24 верасня артысты опернага будучы знаходзіцца на гастролях у Віцебску. Па іхнім вяртанні ў сталіцу можна паглядзець і паслухаць такія пастаноўкі:

28 верасня — "Князь Ігар" Барадзіна.

30 верасня — "Севільскі цырульнік" Расіні.

1 кастрычніка — "Яўген Анегін" Чайкоўскага.

3 кастрычніка — "Аіда" Вердзі.

5 кастрычніка — "Набука" Вердзі.

7 кастрычніка — "Паяцы" Ляанкавала.

10 кастрычніка — "Іаланта" Чайкоўскага.

12 кастрычніка — "Кармэн" Бізэ.

14 кастрычніка — "Чыо-Чыо-сан" Пучыні.

Малы тэатр

19 верасня — у Доме афіцэраў "ART".

21, 27 і 28 верасня — у клубе імя Дзяржынскага прэ-м'ера любовінага трылера "Дотык" Патрыка Марбера. Ражысёр — Мікалай Пінігін, мастак пастаноўшчык — Яўген Марголін, у ролях — Сяргей Журавель і Ігар Забара.

26 верасня — гасцывы спектакль "Майстар-клас" з расійскай артысткай Таццянай Васільевай у галоўнай ролі.

Праект

"Віртуозы сцэны"

15 верасня — у памяшканні тэатра імя Янкі Купалы швейцарскі тэатр "Расін" прадставіць спектакль Э. Олібі "Выпадкі ў заапарку".

16 верасня — "Дурнатнае каханне".

17 верасня — "Бедная Ліза".

22 верасня — "Сублімацыя кахання".

23 верасня — "Жудасныя бацькі".

29 верасня — "Жорж Дандэн, альбо Падмануты муж" (усе спектаклі пройдуць у ДК імя Дзяржынскага).

ТЕАТР-СТУДЫЯ

КІНААКЦЁРА

15 верасня — "Апошняя жанчына сеньёра Хуана".

19 і 20 верасня — "Выкраданне Алены".

21, 22 і 23 верасня — "Філімена Мартурана".

26 і 27 верасня — "Мы ідзем глядзець "Чапаева".

28 і 29 верасня — "Таленты і прыхільнікі".

30 верасня — "Тэатр купца Япішкіна".

КЛУБ "ЮЛА"

14, 21 і 28 верасня — будзе паказана фантазія на тэму каханні і рэзонацыі ў стылі танга па матывах апавядання Федара Дастаўскага "Чужая жанка, альбо Муж пад ложка".

КВЗ

17 верасня і 18 верасня — у к/з "Мінск" пройдуць паўфінальныя гульні беларускай Вышэйшай лігі. Гуляюць каманды Беларускага недзяржаўнага інстытута правазнаўства, Акадэміі МУС, Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта і лідскага ААТ "Лакафарба".

19 верасня — там жа выступіць больш вядомая ў свеце КВЗ каманда "Дзеці лейтэнанта Шміта".

ВЫСТАВЫ

Цікавую традыцыю заклалі ў Міністэрстве замежных спраў — арганізацыю выстаў лепшых беларускіх мастакоў. Як сказаў міністр Урал Латыпаў, "каб беларускія дыпламаты лепш ведалі нацыянальнае мастацтва, актыўна прапагандавалі яго за мяжой". Першай у фазе МЗС з'явілася выстава твораў народнага мастака Беларусі Леаніда Шчмялёва.

15 верасня — гэта значыць, сёння яшчэ застаецца магчымасць пабачыць у Нацыянальным мастацкім музеі выставу кітайскага жывапісу і графікі.

З 31 жніўня — па ўвесь верасень у Музеі культуры і гісторыі Беларусі дзейнічаюць ажно 3 выставы твораў сяброў фотаклуба "Мінск". Можна пабачыць здымкі ажно 19 стагоддзя.

КАНЦЭРТЫ

27 верасня — у ЮГО адбудзецца прэзентацыя кампакт-дыскавага албому "Ой, у лузе, лузе..." гурта "Ліцвіны".

29 верасня — з 17-ай па 22-ю гадзіну ў "Парк-клубе" "Мінск", што ў парку Чалюскінцаў, адбудзецца другая частка прэзентацыі албому "Вольныя танцы: новая альтэрнатыва" пры ўдзеле гуртоў "Z" (новы музычны праект Лявона Вольскага), "Тройца", якая хутка з'явіцца на НТВ ў перадачы Д. Дзіброва "Антрапалогія", "Новае неба", "Ur'ia", "Без білета", "Long play", "Happy Face", "Exist", пераможка сямейнага фестывалю на Басовішчы "Postscriptum", "Акруга вольнага мастацтва". Кошты на канцэрт — ад 1,5 да 2,5 тысячы. Кніжкі для студэнтаў і тых, хто купіў албум.

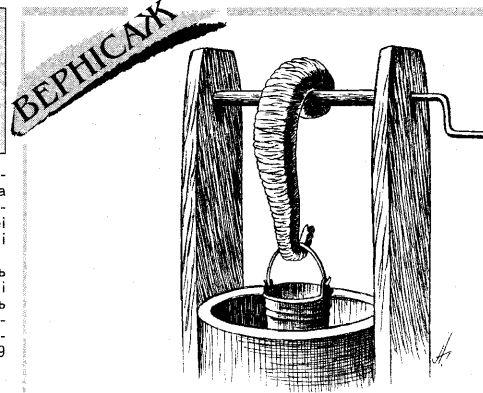
ЭКРАН

Беларускае тэлебачанне

Сёння адбудзецца амаль неверагоднае: БТ у найпроставым эфіры пакажа цырымонію адкрыцця сіднейскай Алімпіяды. Потым з'явіцца рэпартажы спартоўцаў некаторых відаў спорту.

15 верасня, 14.25 — "Арклуб" з заслужанай артысткай Беларусі Людмілай Корхавай.

17 верасня, нядзеля, 15.10 — "Запрашаем на вярчоркі". Будзе паказаны вясельны абрад у вёсцы Якімава Слабада, што на Гомельшчыне.



Малюнік А. ГУРСКАГА

ЛІТАРАТУРА
І МАСТАЦТВА

ЛІМ

ЗАСНАВАЛЬНІКІ

Саюз беларускіх
пісьменнікаў;
родацкая газета
"Літаратура і мастацтва"

ВЫХОДЗІЦЬ
З 1932 ГОДА

Галоўны рэдактар

Алесь
ПІСЬМЯНКОЎ

РЕДАКЦЫЙНАЯ РАДА:
Вольга БАРАБАНШЧЫКАВА

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,

Павел ВЕРАБ'ЕЎ —

намеснік галоўнага

рэдактара,

Алесь ГАЎРОН —

адказны сакратар,

Мікола ГІЛЬ,

Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ,

Алесь МАРЦІНОВІЧ,

Яўген РАГІН,

Людміла РУБЛЕЎСКАЯ,

Віктар ШНІП —

першы намеснік

галоўнага рэдактара

АДРАС

РЕДАКЦЫІ:

220005, Мінск,

вул. Захарава, 19

ТЭЛЕФОНЫ:

прыёмная рэдакцыі —

284-8461

намеснікі галоўнага

рэдактара — 284-8525,

284-7985

АДДЕЛЫ:

публіцыстыкі — 284-8204

пісьмаў і грамадскай

думкі — 284-7985

літаратурнага

жыцця — 284-8462

крытыкі

і бібліяграфіі — 284-7985

паэзіі і прозы — 284-8204

музыкі — 284-8153

тэатра, кіно

і тэлебачання — 284-8153

выяўленага мастацтва,

аховы помнікаў — 284-8462

навін — 284-8462

мастацкага

афармлення — 284-8204

фота-

карэспандэнт — 284-8462

бухгалтэрыя — 284-8462

Пры перадруку просьба

спасылка на "ЛІМ".

Рукіпі рэдакцыя

не вяртае і не рэзэнзуе.

Пазіцыя рэдакцыі

можа не супадаць

з меркаваннямі

і думкамі аўтараў

публікацый.

Набор і вёрстка

камп'ютэрнага цэнтру

тыднёвіка "ЛІМ"

Выходзіць раз на тыдзень

па пятніцах

Друкарня

"Беларускі Дом друку"

(г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 77)

Індэкс 63856.

Наклад 2812

Нумар падпісаны ў друку

14.09.2000 г. у 17.30.

Рэгістрацыйнае

пасведчанне № 715

Закз 4801.

Д 1234567890 11 12

М 1234567890 11 12